

GŁOS

TYGODNIK NOWOHUCKI

21 września 2007 r., nr 38 (859) Cena 1,50 zł (w tym 7% VAT)

Do Nowej Huty przez rondo Mogiłskie

TRAMWAJEM ŁATWIEJ



W piątek, 21 bm. tramwaje z ul. Lubicz pojedą do Nowej Huty nowoczesnym węzłem komunikacyjnym w rondzie Mogiłskim. Natomiast w czwartek na godz. 18.00 mieszkańcy Krakowa są zaproszeni na koronę ronda, aby zobaczyć przejazd pierwszego tramwaju i występ Kabaretu „Piwnica pod Baranami”. Czytaj na str. 9.

www.glos-tn.krakow.pl

RADIO TAXI BARBAKAN
96-61



0800 400 400

DELIKATESY INTERNETOWE
www.ZIKO.pl

- ✓ Kiełbasa małopolska 1 kg - 17,20
- ✓ Płatie mleczko Cappuccino Milka 400 g - 10,99
- ✓ Czekolady „Terravita” 100 g - 1,89
- ✓ Sosy „Fix Knorr” - 1,37
- ✓ Papier toaletowy „Moia” 8 szt. - 6,99

DOSTAWA GRATIS!

Bezpłatne badania słuchu

**BEZPŁATNE APARATY
SŁUCHOWE DLA
INWALIDÓW**

AUDIO-MED

ul. Kłobucka 12 tel. 012 431-20-77

PIETRO Y POKÓJ 818



REMEDIUM

APTEKA

os. Kazimierzowskie 37, tel. (012) 647 14 48

pon.-sob.: 8:00-22:00, niedziela: 8:00-18:00

NOWA PROPOZYCJA!

WYMIENIAJ PUNKTY

**NA BONY
TOWAROWE**

Sodexo ho PASS
Kupony i Karty Usługowe

**RADIO TAXI
PARTNER**

96-88

UCZCIWOŚĆ, CZYSTOŚĆ I KULTURA – TO NASZA DEWIZA

SOLIDNE TAXI!

0800 33-96-33

**BAJMOT TWÓJ SKLEP
MOTORYZACYJNY**

**Części zamienne do samochodów:
ŁADA, TAVRIA, UAZ, SKODA, FIAT, FSO, DAEWOO, ŻUK
oraz do samochodów produkcji zachodniej i japońskiej**

os. Szklane Domy 1, pon.–pt. 8–18, sob. 9–14
tel./faks (012) 644-17-26

NIE MASZ GOTÓWKI – POMOŻEMY RATAMI!

ODPUST W MOGILE



Kilkanaście tysięcy pielgrzymów zgromadziło się w niedzielę, 16 września br. na placu Jana Pawła II przy bazylice OO. Cystersów w Mogile, by wziąć udział w centralnej uroczystości tegorocznego Odpuść Podwyższenia Krzyża Świętego. Uroczystej sumie pontyfikalnej przewodniczył ks. biskup Józef GUZDEK, sufragan krakowski. On też wygłosił okolicznościowe kazanie poświęcone tajemnicy płynącej z Chrystusowego Krzyża. W koncelebrze uczestniczył

opat mogiński o. dr Piotr CHOJNACKI. Mogiński odpust ma kilkusetletnią tradycję. Do mogińskiego Krzyża pielgrzymowali królowie, magnaci, biskupi, ludzie sztuki i nieprzebrane rzesze wiernych z Krakowa, z całej Małopolski i Śląska. Wielokrotnie pielgrzymował tutaj metropolita krakowski ks. kard. Karol WOJTYŁA, który przybył do Sanktuarium w Mogiła także jako papież, w trakcie swojej pierwszej pielgrzymki do Polski, 9 czerwca 1979 r. (f)

bez poręczycieli
i dodatkowych opłat

**Pożyczki
gotówkowe**

Kraków
ul. Starowiślna 25
al. Słowackiego 66
czynne: pon.-pt. 8.00-18.00

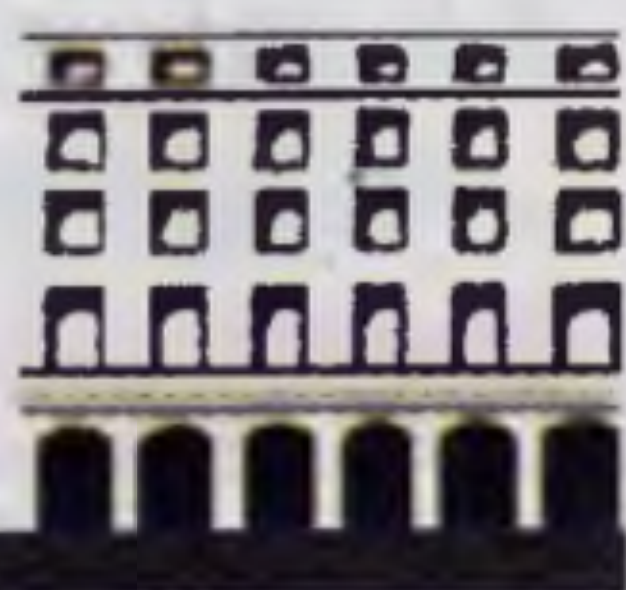
AIG AIG BANK
POLSKA SA

finanse
dla domu

www.aigbank.pl



CENTRUM I OKOLICE



KRÓTKO O DZIELNICY

● Uwaga! Wspaniała wystawa „Nowa Huta – młodsza siostra Krakowa” eksponowana przy pl. Centralnym jest przedłużona do niedzieli 23 bm. Zatem to już ostatnia okazja, aby ją zobaczyć w tym miejscu. (P)

● W ostatni weekend września, tj. w dniach 28, 29 i 30 (piątek, sobota, niedziela) o stałej godzinie 17.30 będzie prowadzone przez osoby fachowe seminarium o zdrowym odżywianiu w os. Teatralnym 24. (P)

MISTRZOSTWA KOLARSKIE

W ub. tygodniu pisaliśmy o Młodzieżowych Mistrzostwach Kolarskich, które odbędą się w przyszłą **środę, tj. 26 września**, a nie, jak napisaliśmy omyłkowo 23. Mistrzostwa są organizowane dla dzieci i młodzieży ze szkół podstawowych i gimnazjów. Mistrzostwa zostaną rozegrane w trzech konkurencjach: wyścigu na czas CMI, wyścigu górskiego MTB i cyklotrialu pozwalającego zademonstrować technikę jazdy na przeszkodach. Zgłoszenia przyjmowane są bezpośrednio w Biurze Organizacyjnym ul. Wojenna 5, tel. 012 686 00 17 lub o 501 101 109 e-mail skp-bartosz@neostrada.pl oraz w dniu zawodów do godz. 9.00. (sp)

„OGRÓDEK PRZED DOMEM”



Już po raz dziesiąty w nowohuckich dzielnicach peryferyjnych przeprowadzono konkurs „Ogródek przed domem”. Jego organizatorem jest Ośrodek Kultury Kraków Nowa Huta przy udziale Rady Dzielnicy XVII i XVIII. W minioną niedzielę w Klubie „Dukat” odbyło się uroczyste zakończenie konkursu, w którym wzięło udział 34 uczestników z ośmiu osiedli: Wolicy, Kościelnik, Branic, Chałupki, Krzesławice, Łuczanie, Kantorowice i Grębałowa. Konkurs odbywa się w ramach programu „Edukacja ekologiczna”, przy współpracy Gminnego Funduszu Ochrony Środowiska, który obejmuje jeszcze wycieczki dla dzieci i młodzieży (o których pisaliśmy na łamach GTN) oraz konkurs plastyczny „Moje środowisko naturalne”. **Zygmunt Kiszka**, kierownik Klubu Dukat i kordynator Programu dokonał podsumowania tegorocznej edycji konkursu i powitał gości, a wśród nich posła na Sejm **Ireneusza Rasia** oraz przewodniczących Rad Dzielnic: **XVII Stanisława Madeja** i **XVIII Edwarda Porębskiego**. Następnie uhonorowano wyróżnieniami i nagrodami właścicieli najładniejszych

ogródków. Byli to – w kategorii „Ogródki”: **Jolanta i Henryk Biela** z Kantorowic, **Mariusz Gregula** z Branic, **Jan i Lidia Michalik** z Grębałowa, **Lidia Szewczyk** z Wolicy, **Bronisław Wiczorek** z Krzesławic, **Izabella i Jerzy Wojtusik** z Grębałowa, **Władysław Zubel** z Chałupki. W kategorii „Woda w ogrodzie”: **Grzegorz Kręzolek** z Wolicy, **Danuta Kwater** z Łuczanie, **Krystyna i Stanisław Nowak** z Wolicy, **Małgorzata i Marian Zieleniak** z Grębałowa. W kategorii „Skalniaki” **Irena Bednarczyk** z Łuczanie i **Jolanna Sroka** z Kościelnik. W kategorii „Ogródki wiejskie”: **Grażyna Baran** z Kościelnik, **Maria Gołąb** z Chałupki, **Genowefa Opyrczał** z Kościelnik oraz **Eleonora Wasyl** z Kantorowic. Trójka najmłodszych uczestników wycieczek **Kamil, Oliwia i Julia Kubic** podziękowali **Stanisławowi Madejowi** za przyznane fundusze na trzy wycieczki do Ojcowa, Ogrodzieńca i Chęciny. Wszyscy uczestnicy konkursu otrzymali nagrody i książki ufundowane przez Rady Dzielnic XVII i XVIII oraz **Ireneusza Rasia**, **Ireneusza Kawulę** i **Stanisława Boczkowskiego**. (sp) Fot. autor

CO Z OGRZEWANIEM?

Chłodny koniec lata, zmienna pogoda, zimne wieczory i nie najlepsze prognozy sprawiają, że coraz częściej myślimy o przytulnym kącie, o ciepłe w mieszkaniu. Ten przejściowy okres pogody jest najtrudniejszy dla małych dzieci i osób starszych. Zwykle o tej porze więcej osób odwiedza lekarskie gabinety. Czas na ogrzewanie.

W ubiegłym roku generalnie sezon grzewczy rozpoczął się dużo później, bo 12 października, w tym roku z pewnością nastąpi to wcześniej. Zresztą, jak uspokaja rzecznik prasowy Miejskiego Przedsiębiorstwa Energetyki Ciepłej S.A. **Renata Kręzel**, nie ma żadnego problemu z uruchamianiem centralnego ogrzewania. – Działamy na

życzenie odbiorców. Wystarczy wniosek zarządcy budynku i niezwłocznie uruchamiamy ogrzewanie. Już tak się dzieje, w wielu budynkach rozpoczęto ogrzewanie. Wydłuża się tylko sprawa w niektórych przypadkach w Nowej Hucie, tam, gdzie trwa modernizacja węzłów cieplnych, gdzie likwidowane są grupowe stacje wymienników ciepła w budynkach a montowane kompaktowe węzły cieplne. Ale przyspieszamy tempo prac. Do 20 września tego rodzaju prace powinny zostać ukończone. Czekamy więc na sygnały od zarządców budynków. Jesteśmy przygotowani do tegorocznego wcześniejszego sezonu grzewczego. (R)

INTROLIGATOR
EKSPRESOWA OPRAWA
PRAC DYPLOMOWYCH
Centrum B, bl. 7
Tel. 644-12-25

KOSIARKI, KOSY, PILARKI
elektryczne i spalinowe
Uruchomienie + oleje GRATIS!
MARAX HURTOWNIA
Kraków, ul. Makuszyńskiego 24
tel./fax (0-12) 643-66-01 SKLEP INTERNETOWY www.marax.pl
SKLEP * SERWIS * WYPOŻYCZALNIA

KREDYT + NAGRODA

☎ 0 801 303 801

TELEFONY

ODKURZACZE

DVD



SKOK im. M. Kopernika
KRAKÓW, Osiedle C1, Aleja Róż 1,
tel. 012/680 52 95

www.skok-kopernik.pl



WIEJSKI ZAKĄTEK

Okolice, ul. GUSTAWA MORCINKA, os. Zestawice

INWESTYCJA ROZPOCZĘTA MIESZKANIA WŁASNOŚCIOWE



TERMIN REALIZACJI
IV kwartał 2008

- ▶ kameralne osiedle trzech budynków mieszkalnych
- ▶ 72 mieszkania o powierzchni 38 - 85 m²
- ▶ cena: od 4 300 zł do 4600 zł netto za m² + 7 % VAT
- ▶ w cenie mieszkania: komórka lokatorska, balkon oraz parking ogólnodostępny dla mieszkańców
- ▶ 24 garaże, w cenie: 22 000 zł netto + 22 % VAT
- ▶ teren ogrodzony
- ▶ plac zabaw dla dzieci
- ▶ sprawdzony inwestor



TBS "Krak-System" S.A.
ul. Śliwkowa 6, Kraków 31-982
tel. 12/ 644 99 88, 642 02 20
www.krak-system.com.pl

JUNKERS VAILLANT

✓ ARISTON ✓ BERETTA
✓ TERMET ✓ DUVAL

- ◆ OSZCZĘDNOŚCIOWE PIECE ŁAZIENKOWE I C.O. (gazowe i elektryczne)
- ◆ INSTALACJE SANITARNE I C.O.
- ◆ GRZEJNIKI ◆ RURY ◆ ZAWORY ◆ BATERIE

MONTAŻ i TRANSPORT – GRATIS

F.H.U. „RELAX”

648-46-19, 0502 587-520

os. Niepodległości 3 (obok Pizzeria Hut) **NAJNIŻSZE CENY**



JUŻ OD
199 zł

GŁOS

TYGODNIK
NOWOHUCKI

Redaktor naczelny: **Jan L. Franczyk**. Redaguje zespół. Telefon red.: 643-44-33. Fax 643-66-33. E-mail: redakcja@glos-tn.krakow.pl. Adres: al. Jana Pawła II 232, 31-913 Kraków. Wydawca: „Graf-Press” sp. z o.o. Kraków. SKŁAD, ŁAMANIE: „Graf-Press”. DRUK: DRUKARNIA POLSKA Sp. z o.o., ul. Centralna 51, 31-586 Kraków. Nr indeksu: 358835. ISSN: 1231-8582. Redakcja nie bierze odpowiedzialności za treść zamieszczanych ogłoszeń.

NOWOHUCKA KRÓLOWA

13 września br. do Arki Pana przybył ks. kardynał Franciszek Macharski. by przewodniczyć uroczystej Fatimie w 15. rocznicę koronacji cudownej figury Matki Bożej Fatimskiej zwanej Nowohucką Królową. Jak podkreślił proboszcz bieńczyckiego sanktuarium, ks. Edward Baniak, kardynał Macharski jest stałym opiekunem Nowohuckiej Pani. To właśnie on przed piętnastu laty prosił Jana Pawła II o jej koronację. Ojciec Święty przychylając się do jego prośby, napisał wówczas, iż jest przekonany, że Nowa Huta będzie zawsze Królestwem Matki. Podczas koronacji kardynał Franciszek przebywał w szpitalu, gdzie 12 września 1992 roku, na szpitalnym łóżku, poświęcił koronę, którą dzień później na skronie Matki Bożej założył w jego zastępstwie metropolita częstochowski, arcybiskup Stanisław Nowak. W niezapomnianych uroczystościach wzięło wtedy udział ponad 60 tysięcy wiernych.

Przed 15. rocznicą tamtych wydarzeń



w Arce Pana zostały odprawione misje maryjne, które poprowadził ks. dr Jan Nowak – ojciec duchowny kapłanów. Podczas nabożeństwa fatimskiego ks. Nowak powiedział, że ta rocznica jest wydarzeniem, za którym przemawia

Bóg. W Nowej Hucie, która miała być stolicą komunizmu, gdzie w jej centrum postawiono potężny pomnik Lenina, dziś po pomniku nie ma już śladu, a małą figurę Matki Bożej koronowano. Ludzie zawierzili jej, a nie systemowi.

Fot. Tomasz Zybala

W nabożeństwie fatimskim uczestniczyło kilkanaście tysięcy ludzi. Obok księży z dekanatów nowohuckich, archidiecezji gnieźnieńskiej, diecezji tarnowskiej, bielsko-żywieckiej, misjonarza z Tanzanii, przed ołtarzem połowym Arki Pana zgromadziły grupy modlitewne i charytatywne działające przy parafii, które złożyły liczne dary, a także tysiące mieszkańców Nowej Huty. Byli wśród nich ludzie pamiętający jeszcze czasy ks. proboszcza Józefa Gorzelanego, legendarnego budowniczego Arki Pana. To on przywiózł z Portugalii figurę Matki Bożej Fatimskiej i obejmując bieńczycką parafię w 1965 roku, objechał z nią jej granice, powierzając Matce Bożej wszystkie troski związane z budową świątyni oraz swoją pracą duszpasterską, a niedługo później zainicjował odprawianie nabożeństw fatimskich. Nigdy też nie ugiął się przed władzą komunistyczną. Obok świadków tamtych lat, na Fatimę przyszło też dużo dzieci i młodzieży. Wszyscy razem w blaskach zachodzącego dnia modlili się i śpiewali pieśni maryjne w procesji różańcowej pod przewodnictwem wyraźnie wzruszonego kardynała Franciszka Macharskiego – tak, jak kiedyś prosił o to Jan Paweł II. (mm)

RODZINNY PIKNIK NA WILLOWYM

Już po raz drugi zorganizowany został Rodzinny Piknik Integracyjny na os. Willowym. Mimo niesprzyjającej aury, 9 września, w Ogródku Jordanowskim na os. Willowym 22a, można było pojeździć sobie na kucyku ze stadniny koni „Pegaz” czy poskakać w gumowym zamku – żyrafie. Policjanci z VIII KP zapoznawali uczestników pikniku ze swoją pracą i sprzętem jakim się w niej posługują. Swoje umiejętności demonstrowali zebrany strażacy ze Szkoły Aspirantów Państwowej Straży Pożarnej. Wszyscy mogli skosztować wojskowej grochówki, kiełbasek z żołnierskiego grilla, które serwowali żołnierze VI Brygady Desantowo-Szturmowej. Dużym zainteresowaniem gości cieszyły się występy Zespołu Tańca Flamenco AIRE ANDALUZ Krzysztofa Fliniaka. Szczególnie chłopców przy-

ciągały pokazy sztuk walki w wykonaniu członków Zespołu Krakowskiej Szkoły WUSHU. Gości rozgrzewała muzyką grupa młodych absolwentów szkół muzycznych FIREBAND. Repertuar wykonywanych przez nich utworów spowodował, że nawet mżawka nie przeszkadzała w tańcu. Wielu gości uczestniczyło w KARAOKE, które prowadził (też po raz drugi) Jacek Marszałek.

Mimo brzydkiej pogody na piknik licznie przybyli mieszkańcy tego i pobliskich osiedli. Nad bezpieczeństwem uczestników pikniku czuwała straż miejska z Oddziału w Nowej Hucie. Organizatorami Rodzinnego Pikniku Integracyjnego byli: Interwencyjna Placówka Opiekuńczo-Wychowawcza dla Dziewcząt (z os. Willowego), Stowarzyszenie Przyjaciół Osób Niepełno-



sprawnych „Wspólna Radość” oraz Zarząd i Rada Dzielnicy XVIII. Wśród sponsorów imprezy po raz ko-

lejny znaleźli się: Zakład Produkcji Spożywczej „EKLER” i piekarnia PRIMA-ART. (jdz)

NIERUCHOMOŚCI FIRMA „GARRET”

Licencjonowani pośrednicy w DH Wanda

Jednopokojowe			
Boh. Września 25 m ² – 185 000 zł	Śliwkowa 50 m ² – 295 000 zł		
Boh. Września 39 m ² nowe – 288 000 zł	Centrum B 45 m ² – 270 000 zł		
Złotego Wieku 30 m ² – 210 000 zł	Młodości 54 m ² – 245 000 zł		
Strusia 25 m ² – 178 000 zł	Pużaka 42 m ² – 324 000 zł		
Kalinowe 24 m ² – 175 000 zł			
Fatimska 29 m ² – 225 000 zł	Trzypokojowe:		
Kolorowe 38 m ² – 228 000 zł	Złotego Wieku 47 m ² – 340 000 zł	Złotego Wieku 50 m ² – 200 000 zł!!!	
Kolorowe 33 m ² – 235 000 zł	Oświecenia 64 m ² – 366 000 zł	Piastów 52 m ² – 320 000 zł	
Hutnicze 38 m ² – 250 000 zł	II Pułku Lotniczego 63 m ² – 340 000 zł	II Pułku Lotniczego 58 m ² – 338 000 zł	
Wysłouchów 37 m ² – 215 000 zł		Kazimierzowskie 63 m ² – 410 000 zł	
Trębaczka 20 m ² – 210 000 zł		Cienista 59 m ² – 356 000 zł	
		Teatralne 61 m ² – 378 000 zł	
Dwupokojowe:		Czteropokojowe	
Złotego Wieku 37 m ² – 270 000 zł	Tysiąclecia 47 m ² – 285 000 zł	Złotego Wieku 56 m ² – 353 000 zł	
Kalinowe 51 m ² – 270 000 zł	Kalinowe 37 m ² – 215 000 zł		
Kalinowe 37 m ² – 215 000 zł	Kazimierzowskie 43 m ² – 254 000 zł	Lokale użytkowe	
Kazimierzowskie 43 m ² – 254 000 zł	Albertyńskie 46 m ² – 268 000 zł	os. Bohaterów Września 30 m ² – 120 000 zł	
Albertyńskie 35 m ² – 220 000 zł	Albertyńskie 35 m ² – 220 000 zł		
Kościuszkowskie 41 m ² – 280 000 zł	Dywizjonu 303 50 m ² – 290 000 zł		
Dywizjonu 303 50 m ² – 290 000 zł	Kolorowe 50 m ² – 270 000 zł		
Kolorowe 50 m ² – 270 000 zł	Handlowe 42 m ² – 255 000 zł		

PILNIE KUPIĘ GARAŻ NA OS. NA SKARPIE, W POBLIŻU PRZYCHODNI
TEL. 0511-392-462

Na prezentację tych i wielu innych ciekawych ofert zaprasza
BIURO NIERUCHOMOŚCI FIRMA „GARRET”,
DH WANDA, 1 p., tel. 012 642 59 10/11

PAPAK-OPAKOWANIA

PAPIEROWE, TEKSTUROWE, FOLIOWE, JEDNORAZOWE, OZDOBNE

Na wesela i komunie oferujemy opakowania do tortów i ciast na wynos, opakowania na galaretki, stelaże do tortów, serwetki, świece, obrusy papierowe, ozdoby sali, balony, środki czystości.



ART. BIUROWE I SZKOLNE, DRUKI, ŚRODKI CZYSTOŚCI,
ART. HIGIENICZNE, WYPOSAŻENIE SKLEPÓW

ul. Makuszyńskiego 26a

tel. 6-433-433

www.opakowaniawkrakowie.pl

Bezpłatna dostawa do sklepów i firm,
zawsze w dniu zamówienia
szeroki asortyment,
możliwa samoobsługa
na 1100 m kw
pon.-pt. 7.00-17.00
soboty 8.00-12.00

SZUKASZ PRACY? ZNAJDZIEMY JĄ DLA CIEBIE!

ZAPRASZAMY DO PUNKTU REKRUTACYJNEGO:

KAŻDY CZWARTEK W GODZINACH 15.00 - 18.00
SALA 7, BUDYNEK C, NOWOHUCKIE CENTRUM KULTURY

Adecco

Adecco Poland
ul. Lubicz 3, Kraków
tel. 012 430 02 78
www.adecco.pl

W ostamim czasie wiele dzieje się na ogólnopolskiej scenie politycznej. Ale mieszkańców nowohuckich osiedli – zarówno tych miejskich, jak i podmiejskich – przede wszystkim interesują sprawy mające bezpośredni wpływ na ich życie. Należą do nich: stan chodników, dostępność usług medycznych, sprawność centralnego ogrze-

Tydzień

Budzenie urzędników

wania mieszkań, poziom bezpieczeństwa w parkach i na ulicach... Takich zwykłych spraw można oczywiście wymienić o wiele więcej. Jedną z nich jest na pewno stan i przejezdność krakowskich ulic. Pod tym względem Kraków jest wręcz sparaliżowany, ale to od biedy można jeszcze zrozumieć – trwają przecież remonty, wykonuje się nowe rozwiązania komunikacyjne.

Ale w ubiegły piątek stało się coś, czego w Krakowie jeszcze nie było. Zablokowana została jedna z najważniejszych miejskich tras – wylotowa ulica Igołomska. I muszę przyznać, że – jako radny tego Miasta – nie dziwię się mieszkańcom, którzy sięgnęli po taki środek nacisku na urzędników. Bo o katastrofalnym stanie tej arterii wiedzieli wszyscy od dawna. Poczynając od prezydenta Jacka Majchrowskiego, na szarym referencie kończąc. Tymczasem w Urzędzie Miasta Krakowa trwała błoga cisza. Ciszę przerwał jedynie dyrektor Tajster, ale tylko po to, by 31 sierpnia br., w piśmie do wiceprezydenta Starowicza napisać, iż Igołomska jest jedną z najbardziej obciążonych ulic w Krakowie, ale w chwili obecnej Krakowski Zarząd Dróg nie posiada środków finansowych na wykonanie prac remontowych. I chyba to stwierdzenie zainteresowanych rozścieczyło najbardziej.

Gdyby nie piątkowa blokada, w sprawie Igołomskiej zapewne w dalszym ciągu nie działałoby się nic. Ludzie nadal by wykliнали kierowcy urywali zawieszania w swoich samochodach, a w urzędzie Miasta trwałby błogi spokój.

Jan L. FRANCZYK

UNI HUT NA JESIEŃ

Związkowe Biuro Turystyczne zaprasza na jesienne wycieczki po Europie.

✓ **Lwów (29-30.09) – 310 zł**

Cena zawiera: przejazd autokarem klasy lux (WC, video, barek, klimatyzacja) lub busem (klimatyzacja), 1 nocleg w hotelu klasy turystycznej we Lwowie (pokoje 2-, 3-os. z łazienkami), 1 śniadanie, 1 obiadokolację w restauracji, opiekę polskojęzycznego przewodnika lokalnego podczas zwiedzania Lwowa (2 dni), opiekę pilota, ubezpieczenie NNW do 7000 zł, KL do 15 000 EUR, bagażu do 800 zł, podatek VAT.

✓ **Lwów – Żółkiew (28-30.09; 12-14.10; 9-11.11) – 430 zł**

Cena zawiera: przejazd autokarem wyposażonym w klimatyzację, toaletę, siedzenia uchylnie, cafe barek i video, 2 noclegi we Lwowie – hotel klasy turystycznej (pokoje z pełnym węzłem sanitarnym), 2 śniadania i 2 obiadokolacje zwiedzanie Lwowa z przewodnikiem miejscowym, opieka pilota, ubezpieczenie KL + NW + bagaż, podatek VAT.

✓ **Praga – Morawski Kras (28-30.09) – 545 zł**

Cena zawiera: przejazd autokarem klasy lux (WC, video, barek, klimatyzacja) lub busem (klimatyzacja), 2 noclegi w hotelu klasy turystycznej na obrzeżach Pragi (pokoje 2-, 3-os. z łazienkami), 2 śniadania, 2 obiadokolacje (1 w restauracji, 1 podczas rejsu statkiem po Wełtawie), rejs statkiem po Wełtawie, opiekę przewodnika lokalnego podczas zwiedzania Pragi (4h), opiekę pilota, ubezpieczenie NNW do 7.000 zł. KL do 15.000 EUR, bagażu do 800 zł, podatek VAT.

✓ **Budapeszt – Eger – Miskolc – Tokaj (27-30.09; 11-14.10; 8-11.11) – 560 zł**

Cena zawiera: przejazd autokarem wyposażonym w klimatyzację, toaletę, siedzenia uchylnie, cafe barek i video, 2 noclegi w hotelu w okolicach Budapesztu (pokoje 2-, 3- i 4-osobowe z łazienkami), 1 nocleg w okolicy Egeru lub Tokaju w hotelu (pokoje 2-, 3- i 4-osobowe z łazienkami), 2 śniadania i 2 obiadokolacje, 1 kolacja z degustacją wina w Egerze, 1 śniadanie w Miskolcu, obsługa pilota-przewodnika, ubezpieczenie KL+ NW + bagaż, podatek VAT

✓ **Wiedeń – Bratysława – Morawski Kras (27-30.09; 11-14.10; 8-11.11) – 550 zł**

Cena zawiera: przejazd autokarem wyposażonym w klimatyzację, toaletę, siedzenia uchylnie, cafe barek i video, 3 noclegi w hotelu w Bratysławie – pokoje 2-, 3-osobowe z łazienkami, 3 śniadania, 3 obiadokolacje, obsługa pilota-przewodnika, zwiedzanie Wiednia z przewodnikiem miejscowym (1/2 dnia), ubezpieczenie KL+ NW + bagaż, podatek VAT

✓ **Wiedeń – Morawski Kras (12-14.10) – 490 zł**

Cena zawiera: przejazd autokarem klasy lux (WC, video, barek, klimatyzacja) lub busem (klimatyzacja), 2 noclegi w hotelu klasy turystycznej k/Znojma (pokoje 2-, 3-os. z łazienkami), 2 śniadania, 2 obiadokolacje, opiekę przewodnika lokalnego podczas zwiedzania Wiednia (4h), opiekę pilota, ubezpieczenie NNW do 7.000 zł, KL do 15.000 EUR, bagażu do 800 zł, podatek VAT.

✓ **Budapeszt (12-14.10) – 525 zł**

Cena zawiera: przejazd autokarem klasy lux (WC, video, barek, klimatyzacja) lub busem (klimatyzacja),

2 noclegi w hotelu klasy turystycznej na obrzeżach Budapesztu (pokoje 2-, 3-os. z łazienkami), 2 śniadania, 2 obiadokolacje, rejs statkiem po Dunaju, opiekę przewodnika lokalnego podczas zwiedzania Budapesztu (4h), opiekę pilota, ubezpieczenie NNW do 7.000 zł, KL do 15 000 EUR, bagażu do 800 zł, podatek VAT.

✓ **Lwów – Podole – Huculszczyzna (13-19.10) – 900 zł**

Cena zawiera: przejazd autokarem wyposażonym w klimatyzację, toaletę, siedzenia uchylnie, cafe bar i video, 6 noclegów w hotelach klasy turystycznej, pokoje z łazienkami, 6 śniadań, 6 obiadokolacji, obsługa pilota przewodnika, ubezpieczenie KL+ NW + bagaż, podatek VAT.

✓ **Praga – Kutna Hora – Karlstein – Morawski Kras (11-14.10; 8-11.11) – 520 zł**

Cena zawiera: przejazd autokarem wyposażonym w klimatyzację, toaletę, siedzenia uchylnie, cafe barek i video, 3 noclegi w Pradze hotel – pokoje 2-, 3-osobowe w segmentach 2 + 2 ze wspólną łazienką, 3 śniadania i 3 obiadokolacje, obsługa pilota - przewodnika, ubezpieczenie KL+ NW + bagaż, podatek VAT.

✓ **Włochy (13-21.10) – 1290 zł (Florenceja, Rzym, Wezuwiusz, Pompeje, Capri, Neapol)**

Cena zawiera: przejazd autokarem wyposażonym w klimatyzację, toaletę, siedzenia lotnicze, cafe barek i video, 6 noclegów w hotelach *** we Włoszech, pokoje z łazienkami, 6 śniadań i 6 obiadokolacji, obsługa pilota-przewodnika, ubezpieczenie KL+ NW + bagaż, podatek VAT.

✓ **Wilno – Kowno – Troki 10-14.10 7-11.11 600 zł**

Cena zawiera: przejazd autokarem wyposażonym w klimatyzację, toaletę, siedzenia uchylnie, cafe barek i video, 3 noclegi w Wilnie w pokojach z łazienkami, 3 śniadania, 3 obiadokolacje, zwiedzanie Wilna z przewodnikiem miejscowym (1 dzień), opieka pilota, ubezpieczenie KL+ NW + bagaż, podatek VAT

✓ **Paryż i zamki nad Loarą (8-14.10; 5-11.11) – 900 zł**

Cena zawiera: przejazd autokarem wyposażonym w klimatyzację, toaletę, siedzenia lotnicze, cafe barek i video, 4 noclegi w okolicach Paryża w hotelu klasy turystycznej, pokoje z łazienkami, 4 śniadania, obsługa pilota przewodnika, ubezpieczenie KL + NW + bagaż, podatek VAT

✓ **Lwów – Olesko - Krzemieniec – Począjów (11-14.11) – 600 zł**

Cena zawiera: przejazd autokarem wyposażonym w klimatyzację, toaletę, siedzenia uchylnie, cafe bar i video, 3 noclegi w hotelach klasy turystycznej, pokoje 2-, 3-osobowe z pełnym węzłem sanitarnym, 3 śniadań, 3 obiadokolacje, obsługa pilota-przewodnika, ubezpieczenie KL+ NW + bagaż, podatek VAT w kwocie zł.

W SPRZEDAŻY OSTATNIE OFERTY NA WYJAZDY WAKACYJNE. SZCZEGÓŁOWA OFERTA W NASZYM BIURZE.

Z najnowszych danych GUS wynika, że w Polsce pracuje ponad 15,15 mln osób. Dwa lata temu było to 13,95 mln zatrudnionych. To najlepszy wynik od 1998 roku, kiedy pracowało 15,6 mln osób. Ekspert podkreśla, że nieuzasadniona jest opinia, że do spadku bezrobocia przyczyniła się wyłącznie emigracja. To zasługa firm, które stworzyły nowe miejsca pracy. Mimo poprawiającej się sytuacji na rynku nadal niewielu Polaków pracuje. Wskaźnik zatrudnienia, który wynosi około 57 proc. jest wciąż najniższy w Unii Europejskiej. Nadal bardzo wiele osób (14,58 mln) jest biernych zawodowo. To m.in. efekt możliwości przejścia na świadczenia w wieku przedemerytalnym.

1,2 MLN NOWYCH MIEJSC PRACY

Ekspert zwraca uwagę, że tak dobry wynik to efekt bardzo wysokiego wzrostu gospodarczego, dobrej koniunktury światowej i umiejętnego dostosowywania się przedsiębiorstw do wymagań rynkowych.

Dwa lata temu w II kwartale 2005 roku w urzędach pracy zarejestrowanych było 2,82 mln osób. W sierpniu tego roku ich liczba zmniejszyła się do 1,82 mln. W ciągu ostatnich dwóch lat było więc w Polsce 1 mln bezrobotnych. Wskaźnik bezrobocia obniżył się w tym czasie z 17,7 proc do 12 proc. Bezrobocie jest zdecydowanie niższe wśród ludzi młodych. Jeszcze dwa lata temu wskaźnik bezrobocia w grupie osób w wieku 15-24 lata wynosił prawie 39,9 proc. Obecnie jest on o połowę niższy i wynosi 21,6 proc.

Z najnowszych danych wynika, że oprócz tego, iż przybywa miejsc pracy, powstają one w branżach najbardziej pożądanym dla nowoczesnej gospodarki. W usługach firmy stworzyły 804 tys. etatów, a w przemyśle – 484 tys. Obecnie pracuje tam odpowiednio 8,22 i 4,63 mln osób. O 85 tys. (do 2,3 mln) zmniejszyła się natomiast liczba pracujących w rolnictwie. Nowe etaty powstawały też wyłącznie w sektorze prywatnym. W publicznym pracuje obecnie 4,21 mln osób, a dwa lata temu pracowało 4,22 mln.

Specjaliści podkreślają, że taki spadek bezrobocia nie jest wyłącznie efektem emigracji. Uważają, że medialne informacje o 2-3 mln emigrantów zarobkowych, wyjeżdżających z Polski są niepotwierdzone badaniami. Wyjeżdżają głównie osoby dynamiczne i młode, które mają też większą szansę na znalezienie zatrudnienia w Polsce.

Ekspert podkreśla, że ten korzystny spadek statystyki, to efekt rozwoju gospodarczego Europy, ale musimy przygotować się na zmianę koniunktury.

Ekspert podkreśla też, że mimo poprawiającej się sytuacji w Polsce, nadal bardzo niewiele osób pracuje. Z danych GUS wynika, że wskaźnik zatrudnienia wśród osób w wieku 15-64 lat (ten wskaźnik według Strategii Lizbońskiej ma wynieść w 2010 roku 70 proc.) w II kwartale tego roku wynosił 56,8 proc. jest to najgorszy wynik w UE. Średnia dla 27 krajów Unii wynosi 64,4 proc.

W Polsce nie pracuje dzisiaj 14,6 mln osób. Część z nich kształci się lub jest niezdolna do pracy ze względu na stan zdrowia, ale wiele z nich to osoby korzystające z wcześniejszych emerytur, które mogłyby jeszcze pracować, a dzięki istniejącym przepisom odchodzą z rynku pracy.

WYNAGRODZENIA W GÓRĘ

W tym roku płace rosną zdecydowanie szybciej niż w latach poprzednich. W pierwszych 7 miesiącach tego roku wynagrodzenie brutto wynosiło w przedsiębiorstwach 2794 zł i było o 8,5 proc. wyższe niż przed rokiem. Nominalny wzrost płac był więc prawie dwukrotnie większy niż w tym samym okresie 2006 roku. Tak wynika z najnowszych danych GUS.

Jednakże najwolniej w tym okresie rosły zarobki w branżach, w których płaci się najwięcej – jak na przykład informatyków. W tym roku ich przeciętna płaca brutto od stycznia do lipca wynosiła 6032 zł. Zwiększyła się więc zaledwie o 0,6 proc. w porównaniu z analogicznym okresem roku ub. W rezultacie realne wynagrodzenie informatyków spadło, ponieważ w tym czasie inflacja wynosiła 2,2 proc.

Ale i tak pensja informatyków jest trzy, czterokrotnie większa niż na przykład w przemyśle odzieżowym, garbarskim czy włókienniczym. Przez lata wynagrodzenie w tych branżach było bardzo niskie. Jednakże w tym roku pensje musiały wyraźnie pójść w górę ze względu na zmianę sytuacji na rynku pracy. I choć zarobki w tych wymienionych branżach nadal są mniejsze niż informatyków to ich wzrost – jak wynika z danych GUS – w tym roku nie był niższy od przeciętnego i wyniósł 8,5 do 9,0 proc. W tych branżach pracodawcy musieli wyraźnie podnieść płace, by powstrzymać swoich pracowników przed emigracją.

Podobnie było w innych zagrożonych emigracją branżach. I tak, w pierwszych siedmiu miesiącach tego roku przeciętna płaca w budownictwie wzrosła o ponad 15 proc. i wynosiła 2790 zł brutto. W tym – w województwie mazowieckim – podskoczyła do 3879 zł.

Zarobki wzrosły ale nie wszędzie. W firmach produkujących sprzęt radiowy, telewizyjny, telekomunikacyjny przeciętne wynagrodzenie jest o 1,6 proc. niższe niż przed rokiem. Tę średnią mogło obniżyć otwarcie nowych zakładów produkcyjnych w branży RTV, a tam pracownicy mogli otrzymać na początek niższe płace.

ZWIĄZKOWE BIURO TURYSTYCZNE „UNI HUT” S.A.

„UNI HUT” S.A. Związkowe Biuro Turystyczne zaprasza od poniedziałku do piątku w godz. 9.00 do 15.00. Centrum Administracyjne PHS-HTS budynek „S”; klatka D, pok. 125 A. Telefon (012) 390-35-64, lub tel./faks 644-68-16, e-mail: turystyka@unihut.pl



WALCOWNIA GORAĆA DOCHODZI DO FORMY

Osiem miesięcy tego roku podsumowuje Wojciech Gądzik dyrektor Biura Zintegrowanego Zarządzania Zamówieniami ArcelorMittal Poland

– Pierwsza połowa roku minęła w ArcelorMittal Poland pod znakiem kontynuacji realizacji dwóch kluczowych inwestycji. W Dąbrowie Górniczej koncentrowano się głównie na działaniach prowadzących do osiągnięcia założonych zdolności produkcyjnych maszyny COS III, natomiast w Krakowie kontynuowano prace inwestycyjne prowadzące do uruchomienia produkcji w nowej walcowni gorącej.

Ważnym elementem, mającym wpływ na poprawę efektywności działalności operacyjnej, jest wdrażanie II fazy systemu SAP. W jej skład wchodzi moduł: utrzymania ruchu, kontroli jakości i planowania produkcji. Do końca roku wszystkie oddziały będą dysponować możliwością korzystania z udogodnień II fazy.

Jest to również dobry okres dla naszej firmy pod względem produkcyjnym. Produkcja surowki i stali w I połowie roku została zrealizowana w 100 proc. zgodnie z biznesplanem. Również wysyłka naszych produktów dokładnie pokrywa się z planem.

Okres wakacyjny spowodował obniżenie tempa zarówno wysyłek, jak i produkcji we wszystkich oddziałach – to wynik zmniejszonego zapotrzebowania na wyroby hutnicze w tym okresie. Jednakże w ciągu 8 miesięcy wyprodukowaliśmy 4.4 mln ton stali płynnej i wysłaliśmy z oddziałów do naszych klientów ponad 3.8 mln ton wyrobów hutniczych. Nowa maszyna COS III wyprodu-



Nowa walcownia gorąca produkuje coraz więcej...

kowała ponad 370 tys. ton słabów, a nowa walcownia gorąca wyprodukowała dotychczas 12 tys. ton kęgów.

Jednakże działalność operacyjna to nie tylko produkcja. Pracujemy nad poprawą poziomu obsługi klientów, prowadzimy „benchmarking” głównych wskaźników poziomu obsługi w tym tzw. OTIF (wskaźnik monitorujący produkcję i wysyłkę wyrobów na czas), który właśnie wprowadzamy dla wyrobów płaskich w oddziale w Krakowie i Świętochłowicach. Jest to projekt wielofazowy i długoterminowy, ale w konsekwencji pozwoli na znaczącą poprawę poziomu obsługi klientów w zakresie terminowości realizacji zamówień.

7 miesięcy produkcyjnych nie prze-

biegało jednak zupełnie bez problemów. Jako jeden z głównych można wymienić znaczące obniżenie dostaw węgla koksującego w wymaganych typach. Mniejsze dostawy spowodowały spadek zapasów tego surowca zarówno w koksowni krakowskiej, jak i w ZKZ i konieczność zmiany technologii odgazowania. Skutkiem tego wielkie piece musiały pracować na paliwie o gorszych parametrach. To z kolei przełożyło się na jakość produkowanej surowki i koszty. Obecnie sytuacja nieco się poprawia, uruchomiono nową ścianę wydobywczą w jednej z kopalń, wydobycie wzrasta, dodatkowo koksownie wspomagają się surowcem z importu.

WOJCIECH GĄDZIK

EUROFER I HIPH W KRAKOWIE

5 i 6 września br. w Krakowie odbyło się międzynarodowe spotkanie przedstawicieli EUROFER i Hutniczej Izby Przemysłowo-Handlowej. Na początek goście zwiedzili walcownię gorącą blach w krakowskim oddziale ArcelorMittal Poland. Oprawdzali ich po niej Jacek Kantor, zast. dyrektora oddziału ds. walcowni zimnej, i Witold Dymek, kierownik nowej walcowni.

Spotkanie poświęcone było sytuacji handlowej na rynku Unii Europejskiej, omawianej szczególnie pod kątem żelazostopów. Uczestniczyła w nim również grupa Eurofer ds. kontaktów z Chinami. Mówiono m.in. o zagrożeniach, jakie niesie napływ tanich wyrobów z Chin na rynek europejski.

Eurofer jest Europejską Konfederacją Przemysłu Żelaza i Stali, założoną w 1976 roku. Siedziba organizacji znajduje się w Brukseli. ArcelorMittal jest członkiem zarówno Euroferu, jak i HIPH, która organizowała pobyt jego przedstawicieli w Krakowie.

Celem Euroferu jest współpraca z federacjami narodowymi i przedsiębiorstwami we wszystkich sprawach, któ-

re wpływają na rozwój europejskiego przemysłu hutniczego, reprezentacja wspólnych interesów członków poprzez instytucje trzecie, głównie poprzez instytucje europejskie i inne organizacje międzynarodowe. Do Krakowa przybyli przedstawiciele hut i organizacji z całej Europy: UNESID, ThyssenKrupp Steel, Salzgitter, Dillinger Huettenwerke, Hutnictvi Želaza, Groupement Siderurgie, Hungarian Steel Industry, CELSA, Wirtschaftsvereinigung Stahl, UK Steel, Association of Finnish Steel and Metal Producers, CORUS Group, Hellenic Steelmakers Union, UK Steel Kosice. Władze Euroferu reprezentował Karl Tachelet, a z ramienia Polski i HIPH – Romuald Talarek i Kazimierz Kowalski. (I)

VII RODZINNY RAJD GÓRSKI

PTTK Hutniczy Oddział PTTK w Krakowie i Klub Turystyki Młodzieżowej MEANDER zapraszają na wycieczkę – VII RODZINNY RAJD GÓRSKI Z METAŃ NA GRONIU JANA PAWŁA II w dniu 14.10.2007 r.

Koszt wyjazdu (obejmuje: przejazd, ubezpieczenie, informacje turystyczne, udział w rajdzie):

– dla uczestników zrzeszonych w HO PTTK – 21 zł
– dla pozostałych uczestników – 23 zł.

Informacje, zgłoszenia, wpłaty do dnia 10.10.2007 r. w Hutniczym Oddziale PTTK os. Stalowe 16/2 DMR (wej-

ście od ul. Bulwarowej) tel. 012 680-48-20 /21/22, lub na konto bankowe PKO BP O:Kraków 43 1020 2906 0000 1202 0013 5699 z dopiskiem „Groń J.P.” – po wcześniejszym zapisaniu się na listę uczestników w biurze Oddziału.

Wyjazd w dniu 14.10.2007 r. o godz. 7.00 z al. Solidarności obok DMR. Powrót do Krakowa około godz. 20.00. Wycieczkę prowadzą Agnieszka Starak i Adrian Kantor. Więcej informacji na stronie internetowej: www.pttkhths.hg.pl. Liczba miejsc ograniczona, decyduje kolejność wpłat.

21, 22 i 23 września w krakowskim oddziale ArcelorMittal odbędą się 3 koncerty finałowe kolejnej, piątej już edycji festiwalu Sacrum Profanum. Tym razem przy amerykańskich rytmach, zaprezentowanych w widowisku „Bernstein. Broadway w Nowej Hucie”, kilkutyśieczna widownia bawić się będzie w nowym hutniczym audytorium koncertowym – w hali ocynowni walcowni zimnej. Organizatorzy informują o zasadach obowiązujących na terenie huty podczas tych kilku dni.

BEZPIECZNIE NA SACRUM PROFANUM

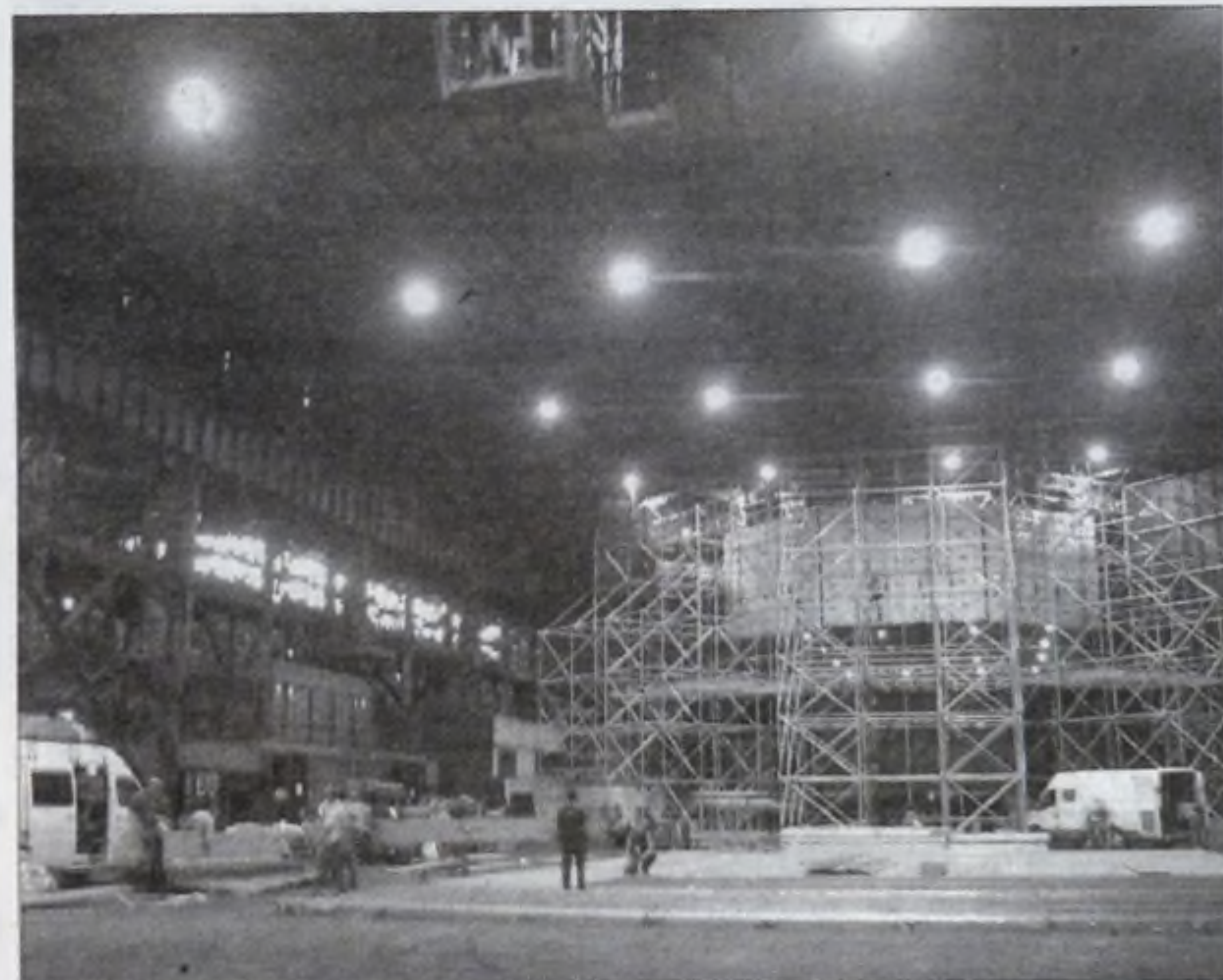
■ Jedynymi dokumentami uprawniającymi do wejścia na koncert są bilety i zaproszenia. Po ich okazaniu służbom porządkowym będzie można przekroczyć bramę główną (nr 1), za którą podstawione zostaną autobusy dowożące widzów bezpośrednio na miejsce koncertu.

■ Osoby, które posiadają stałe zezwolenia na wjazd samochodem do huty, a wybierają się na koncert w tym dniu, będą musiały, jak wszyscy inni widzowie, pozostawić pojazdy na zewnętrznych parkingach np. Sol-hutu. Zezwolenia na wjazd nie mogą być wykorzystane w celu dojazdu na imprezę.

użytkowników dróg o bezwzględne stosowanie się do przepisów ruchu drogowego, a kierowców – o szczególne respektowanie znaków zakazu zatrzymywania się i postoju.

■ Widzowie mogą przebywać jedynie w miejscach wyznaczonych przez organizatora i muszą stosować się do poleceń służb porządkowych i ochrony. Organizowany na terenie huty koncert jest imprezą masową i ze względu na zachowanie szczególnych środków bezpieczeństwa, wszystkich obowiązują określone zasady uczestnictwa.

■ W hali obowiązuje całkowity zakaz palenia. Palenie jest możliwe



Cztery dni do premiery...

■ Pracownicy, dojeżdżający samochodami prywatnymi do pracy w dniach imprezy, pokonają bramy bez utrudnień.

■ Pojazdem na teren huty będą mogły również wjechać, ale tylko bramą nr 3 przy ul. Mrozowej, osoby posiadające zaproszenia na sobotni koncert. Dla tych gości przygotowa-

tylko w wyznaczonych i oznakowanych przez organizatora miejscach na zewnątrz.

■ Na koncert nie wolno wносить niebezpiecznych przedmiotów oraz napojów alkoholowych. Nie będą wpuszczone osoby znajdujące się pod wpływem alkoholu lub środków odurzających.

■ Prosimy o pozostawienie w domu dużych bagaży typu plecaki czy torby podróżne.

Zgodnie z regulaminem imprezy, pracownicy ochrony (posiadający widoczne identyfikatory) mają prawo zareagować stanowczo i przejrzeć bagaż. Mogą też spraw-



wano specjalny parking w rejonie walcowni karoseryjnej.

■ Od piątku od godz. 12.00 do niedzieli do godz. 23.30 zamknięte będą zatoki parkingowe przed budynkami administracyjnymi Z i S oraz parking pomiędzy bramami 1A i 1B. W związku ze spodziewanym dużym natężeniem ruchu samochodowego i pieszego w okolicach bramy głównej, organizatorzy proszą wszystkich

dzić naszą tożsamość, celem ustalenia, czy mamy uprawnienia do przebywania na imprezie masowej i w samej hucie.

■ W każdej sytuacji bezwzględnie trzeba zachować spokój i zdać się na fachową pomoc służb porządkowych, wspieranych przez dyżurujących w pobliżu hali strażaków i służby medyczne.

„REQUIEM” I „KRWAWE WESELE”

We wrześniu, w Teatrze Łaźnia Nowa na os. Szkolnym 25 zobaczyć można dwie interesujące nowe inscenizacje. Już w najbliższy piątek, 21 września o godz. 19.00 pokazane zostanie „Requiem” w reżyserii **Jacka Papis**. To bardzo muzyczny spektakl prezentujący fragmenty „Legendy” i „Requiem” w formie teatralnego „sluchowiska na żywo”, o młodym, bezczelnym artyście, któremu ironia, poczucie humoru i dystans pozwalają głębiej zrozumieć świat. Przez pryzmat twórczości Stanisława Wyspiańskiego reżyser usiłuje odpowiedzieć na pytanie: „dlaczego człowiek zajmuje się sztuką, jaki przez to jest, co mu to daje?” Dzięki skonstruowaniu „Legendy” (jednego z najwcześniejszych utworów Wyspiańskiego) z „Requiem” (jedno z ostatnich dzieł artysty), pokazuje tematy, które obecne były w całej twórczości jednego z najwybitniejszych polskich dramatopisarzy. Scenografię do spektaklu opracowała Małgorzata Krzemień. Muzykę skomponowała Hanna Kayser. Występują: Bartek Adamczyk, Krzysztof Franiczek, Dorota Papis, Aleksandra Popławska, Dominik Stroka i Artur Zawadzki. Bilety: 20 zł

(normalny) i 15 zł (ulgowy). „Requiem” można oglądać 21. 22 i 23 września o godz. 19.00.

Drugą propozycją jest „Krwawe Wesele. Muzyczna opowieść o cygańskim sercu” w opracowaniu i reżyserii **Bartosa Szydłowskiego**. Na spektakl będzie można się wybrać w przyszły czwartek, 27 września o godz. 20.00 (tego dnia odbędzie się jego krakowska premiera). Projekt został oparty na motywach dramatu Garcii Lorci, a poetyckość hiszpańskiego pisarza odnajdziemy w muzyce nowohuckich Romów i historii nieszczęśliwej miłości oraz tragedii, która z niej wyniknęła. Rola przewodnika-opowiadacza powierzona została Adamowi Kozłowskiemu. Artyści Łaźni Nowej spotkali tego młodego pieśniarza i muzyka podczas Taboru Pamięci w Szczurowej. W jego śpiewie usłyszeli to, czego poszukiwali w dramacie Lorci. Tak rozpoczęła się współpraca nowohuckich Romów z Łaźnią Nową. Oryginalna muzyka cygańska będzie grana na żywo przez Adama Kozłowskiego i zespół „Kałe Jakha” Zenona Bóldyzera. Bilety: 20 zł (normalny), 15 zł (ulgowy). (f)

24 września w Ośrodku Kultury im. Norwida

WIECZÓR Z ANNA POLONY

Ośrodek Kultury im. C.K. Norwida rozpoczyna nowy cykl tematyczny – Portrety ludzi teatru, filmu, estrady. Jak sama nazwa sugeruje będą to spotkania z artystami, których cenimy, lubimy, częściej jednak znamy z ekranu niż z bezpośrednich kontaktów. Teraz będziemy mieć możliwość bliższego poznania, bezpośredniej rozmowy. Ten cykl spotkań zainauguruje wieczór z Anną

Polony, wybitną aktorką teatralną, pedagogiem, reżyserem.

Anna Polony jest absolwentką wydziału aktorskiego i reżyserii dramatu PWST im. L. Soluskiego w Krakowie. Występowała w zespole Teatru im. Słowackiego, a od kilkudziesięciu lat na scenie Starego Teatru kreując wiele znakomych ról w inscenizacji równie znakomych reżyserów. Stworzyła wła-

sty styl gry aktorskiej. Jest jedną z najwybitniejszych aktorek swojego pokolenia, cenioną przez ludzi sztuki i kochaną przez publiczność. Mamy możliwość spędzenia wyjątkowego wieczoru ze wspaniałą artystką. A spotkanie poprowadzi bywały w kręgach sztuki, dziennikarz i pisarz Dariusz Domański.

Organizatorzy zapraszają na spotkanie 24 września o godz. 18. (R)

NOWOHUCKA JESIEŃ GITAROWA

W przyszłym tygodniu, we wtorek 25 września br. rozpoczyna się Nowohucka Jesień Gitarowa. Warsztaty odbywać się będą w MDK im. J. Korczaka na os. Kalinowym 18, a koncerty w różnych miejscach Krakowa i Nowej Huty.

✓ 25 IX (wtorek), godzina 15.00 – Warsztaty gitarowe. Jacek Królik; godzina 18.30 – Koncert duetu gitarowego Roch Modrzejewski i Paweł Kwaśny; godzina 20.00 – Wernisaż wystawy malarstwa Miry Skoczek-Wojnickiej i Iwo Birkenmajera. MDK im. J. Korczaka, os. Kalinowe 18.

✓ 26 IX (środa), godzina 15.00 – Lekcje mistrzowskie, Tomasz Zawierucha. MDK im. J. Korczaka; godzina 19.00 – Koncert gitarowy Łukasza Pietrzaka. Opactwo OO. Cystersów w Mogile.

✓ 27 IX (czwartek), godzina 15.00 – Warsztaty gitary jazzowej. Jarek Śmietana. MDK im. J. Korczaka; godzina 19.00 – Koncert gitarowy Tomasa Zawieruchy. Aula Akademii Muzycznej ul. Św. Tomasza 43.

✓ 28 IX (piątek), godzina 15.00 – Warsztaty bossa novy i aranżacji gitarowych. Janusz Strobel. MDK im. J. Korczaka; godzina 19.00 – Koncert gitarowy Jorge Cardoso (Argentyna). Aula Akademii Muzycznej ul. Basztowa 8.

(f)

23 września (niedziela), godz. 16.00, kawiarnia bud. A w NCK – kolejne „Spotkanie z piosenką”, które prowadzi Wojciech Dąbrowski.

SPOTKANIE Z PIOSENKĄ

„Spotkania z piosenką” – to imprezy dla wszystkich, którzy chcą (bez względu na wiek): miło spędzić czas, słuchając starych, niezapomnianych przebojów; nauczyć się piosenek z Antologii Polskiej Piosenki XX wieku; zaśpiewać piosenkę z profesjonalnym podkładem muzycznym. Patronat: „Głos – Tygodnik Nowohucki”.

Wstęp wolny. Informacje: NCK pok. 013, tel. (012) 644-12-33. (mp)

ZAPRASZAMY DO NOWEGO OGRÓDKA

W środę, 19 września w Dzielnicy XIV Czyżyny uroczystie otwarto nowy ogródek jordanowski w Parku Lotników Polskich. To jeden z najnowocześniejszych tego typu obiektów w Krakowie. Jego budowa została w większości sfinansowana ze środków Rady Dzielnicy XIV Czyżyny. Dzielnica uzyskała także dofinansowanie w ramach Konkursu Dzielnic. Całkowity koszt budowy wyniósł prawie 550 000 zł. Realizatorem zadania był Krakowski Zarząd Komunalny.

Jak nam powiedział przewodniczący Rady i Zarządu Dzielnicy XIV **Jerzy Woźniakiewicz**, obiekt podzielony jest na pięć stref. W pierwszej znajdują się zabawowe zestawy wielofunkcyjne dla starszych dzieci („zamki”, „małpie gaje”, zjeżdżalnie itp.). W strefie drugiej zamontowane są pojedyncze urządzenia dla najmłodszych, takie jak huśtawki – ważki, huśtawki na sprężynach, klasyczne huśtawki, karuzela, drewniany pociąg. Kolejna, to strefa sprawnościowa, w której zlokalizowane są ścianki sprawnościowe i wspinaczkowe oraz urządzenie do zjazdów linowych. W ramach strefy sportowej powstało otoczone wysokim ogrodzeniem boisko wielofunkcyjne o nawierzchni z poliuretanu oraz stoły pingpongowe. Na boisku zamontowane są kosze do koszykówki, bramki do piłki ręcznej i nożnej oraz słupki do gry w siatkówkę. Osobną strefę stanowi położone w niewielkim oddaleniu trawiaste boisko do piłki nożnej. W ramach inwestycji powstały także elementy małej architektury: nowe alejki, ławki i śmietniki. Duży nacisk położono na bezpieczeństwo dzieci – podłoże pod urządzeniami zabawowymi wyłożone jest miękkim materiałem mającym amortyzować ewentualne upadki.

(f)



KALENDARZ NOWOHUCKI

NIEDZIELNE MSZE ŚW.

Bazylika w Mogile: 6.30, 8, 9.30, 11, 12.30, 14, 16.30, 18.
 Kościół św. Bartłomieja: 9, 10.00, 11.30
 Szklane Domy: 6.30, 8, 9.30, 11, 12.30, 14.30, 17, 19, 20.30.
 Arka Pana: 6.30, 8, 9.30, 11, 12.30, 14, 16, 17.30, 19.
 Czyżyny: 7, 8.30, 10, 11.30, 13, 18.
 Dywizjonu 303: 6.30, 8, 9.30, 11, 13, 16, 18, 20.
 Mistrzejowice: 6.30, 8, 9.30, 11, 12.30, 14, 17, 18.30, 20.
 Kalinowe: 7, 9, 11, 13, 18.
 Wzgórza Krzesławickie: 7, 8.15, 9.30, 11, 12.30, 16, 19.
 Boh. Września: 6.30, 7.30, 9, 10.30, 12, 13.15, 16.30, 18, 19.30.
 ul. Bulwarowa: 7, 8.30, 10, 11.30, 13, 18, 20.
 Teatralne: 7, 8.30, 10.00, 11.30, 13.00, 16.30, 18, 19.30.
 Krzesławice: 9.30, 15.00.
 Pleszów: 7.40, 11.10.
 Kantorowice: 9.00, 11.00, 19.00, od X do IV – 18.00.
 Ruszcza: 7, 9, 11, 16.
 Górka Kościelnicka: 7, 12.
 Kościelniki: 10.30, 19.
 Wolica: 9; 18.
 Lubocza: 8, 10.30, 17.

Słowa na niedzielę

Pana pochwalcie, On dźwiga biednego

(por. Ps. 113/)

W mentalności wielu osób zakorzenił się pogląd opisywany powiedzeniem „Jak sobie sam nie pomożesz, to ci nikt nie pomoże”.

Z kolei doświadczenie innych jest zgoła odmienne. Nieraz już bowiem poznali jak nieprzewidywalna jest dobroć Boga, który – albo osobiście, albo przez serce i dobre ręce innych ludzi – przyszedł im z pomocą.

Do której grupy zaliczasz siebie? Ja już mam swoją odpowiedź i dlatego po raz kolejny idę do świątyni pochwalić Pana.

ks. Piotr Gąsior

DYŻURY SZPITALI

● **Ostre dyżury w zakresie chirurgii dziecięcej przez cały tydzień pełnią:** Instytut Pediatrii, ul. Wielicka 265, tel. 658-20-11 i Szpital im. Żeromskiego, tel. 644-01-44.

Nie obowiązują już dyżury z zakresu chirurgii ogólnej i urazowej. Pacjenci mają zgłaszać się do szpitalnych oddziałów ratunkowych (w Nowej Hucie funkcjonują dwa takie oddziały – przy Szpitalu im. S. Żeromskiego i przy Szpitalu im. L. Rydygiera). Nadal natomiast pełnione są dyżury wybranych placówek w zakresie laryngologii, okulistyki i urologii. Szczegóły pod numerem informacji medycznej 661-22-40.

DYŻURY APTEK

● **Od piątku do czwartku:** os. Centrum A, bl. 3, tel. 425-75-40 (przez całą dobę).

● **Ponadto przez cały tydzień** dyżur pełni apteka w os. Kazimierzowskim 30, tel. 648-59-57 – od poniedziałku od piątku w godz. 8–22, w soboty od 8 do 20 i w niedziele od 8 do 15.

PRZYCHODNIE PEŁNIĄCE DYŻURY LEKARSKIE

● **Opiekę całodobową nad pacjentami Niepublicznych Zakładów Opieki Zdrowotnej pełnią:** Ambulatorium Opieki Całodobowej, os. Jagiellońskie nr 1, tel. 648-00-44 oraz os. Niepodległości nr 2, tel. 647-02-44.

MUZEUM HISTORYCZNE: DZIEJE NOWEJ HUTY

Muzeum Historyczne Miasta Krakowa, Oddział „Dzieje Nowej Huty”, os. Słoneczne 16, czynne od wtorku do soboty w godz. 9.30–17.00 oraz w drugą niedzielę miesiąca w tych samych godzinach.

MUZEUM CZYNU ZBROJNEGO

Małopolska Fundacja „Dom Kombatanta RP – Muzeum Czynu Zbrojnego” zaprasza na stałą ekspozycję do Muzeum Czynu Zbrojnego mieszczącego się na os. Górali 23 (pod czołgiem). Muzeum czynne: wtorek – piątek w godz. 10–16. Informacje pod adresem: <http://members.chello.pl/s.pietrzyk>.

KINA

SFINKS: ● **od piątku 21.09 do czwartku 27.09** „W zwierciadle Ingmara Bergmana”: 21.09 (piątek) – godz. 17.00 – „Tam gdzie rosną poziomki” (Szwecja, 15 lat), godz. 19.00 – „Siódma pieczęć” (Szwecja, 15 lat). ● 22.09 (sobota) – godz. 17.00 – „Siódma pieczęć”, godz. 19.00 – „Szepty i krzyki” (Szwecja, 15 lat). ● 23.09 (niedziela) – godz. 17.00 – „Szepty i krzyki”, godz. 19.00 – „Tam gdzie rosną poziomki”. ● 24.09 (poniedziałek) – kino nieczynne. ● 25.09 (wtorek) – godz. 17.00 – „Tam gdzie rosną poziomki”, godz. 19.00 – „Siódma pieczęć”. ● 26.09 (środa) – godz. 17.00 – „Siódma pieczęć”, godz. 19.00 – „Szepty i krzyki”. ● 27.09 (czwartek) – godz. 17.00 – „Szepty i krzyki”, godz. 19.00 – „Tam gdzie rosną poziomki”.

W TEATRZE LUDOWYM

◆ **Duża Scena, os. Teatralne 34:** ● 21 IX (piątek), godz. 11 – Pyza na polskich drózkach. ● 22 IX (sobota), godz. 18 – Prywatna klinika.
 ◆ **Scena Stołarnia, os. Teatralne 23:** ● 22 IX (sobota), godz. 11 – Scena improwizacji.
 ◆ **Scena Pod Ratuszem, Rynek Główny 1:** ● 21 IX (piątek), godz. 19 – Gąska. ● 22 IX (sobota), godz. 18 – Arabska noc. ● 23 IX (niedziela), godz. 19 – Arabska noc.

PAMIĘTAJMY O OGRODACH...

Okazałe, strzeliste tuje i kopczykowane krzaczki, miniaturowy skalniak i w pobliżu kilkadziesiąt różnego gatunku róż i innych kwiatów wyrastających na zielonym dywanie krótko przyciętej trawy. To nie małe ogródek, ale długi kilkudziesięciometrowy pas ogrodu wzdłuż całego bloku nr 10 w os. Niepodległości. Wydaje się, że to praca nie na jedne ręce. Tymczasem to efekt ogrodniczej pasji mieszkańca tego budynku **Tadeusza Świdra**. Od dziesięciu już lat sadi tu krzewy i kwiaty, przycina, pielęgnuje, uzupełnia roślinność. Kupuje środki ochrony roślin, pamięta o nawożeniu... Od kiedy przeszedł na emeryturę, przeciwwagą dla metalurgii (przepracował lata w hucie) stała się relaksująca krzątania w ogrodzie. Czerpie satysfakcję z tej pracy, choć kosztuje to nie tylko sporo trudu, ale i pieniędzy z własnej, emeryckiej kiesy. Za to jemu i sąsiadom piękniej się mieszka i chyba ciekawiej żyje.



Fragment ogrodu prowadzonego przez Tadeusza Świdra w os. Niepodległości.

Dostrzeżone zostały ogrodnicze starania p. Świdra. W konkursie na najpiękniejszy „ogród sąsiedzki” zajął II miejsce. „Za wieloletnie utrzymywanie ogrodu na wysokim, nienagannym poziomie pielęgnacji. Coroczne wzbogacanie istniejącego założenia nowymi gatunkami roślin oraz za ciekawe podkreślenie zmienności pór roku odpowiednim doborem roślin.” Dodam, że

podkreślenie pór roku przez pana Tadeusza wygląda następująco. Wiosna rozpoczyna się kobiercami krokusów, potem cieszą oczy skupiska tulipanów i rabaty hiacyntów. Lato przechodzi w jesień różnymi bukietami, a skalniak, krzewy, nadal przykuwają wzrok.

To nie pierwsze wyróżnienie gospodarza ogrodu w os. Niepodległości. Uczestniczył on wielokrotnie z pomyślnym skutkiem w konkursowej rywalizacji. Taką możliwość mają wszyscy miłośnicy ogrodów, aby na szerokim forum zaprezentować swoje osiągnięcia w pielęgnacji przydomowej zieleni. **Od 12 lat Ośrodek Kultury im. C.K. Norwida przy współpracy z Polskim Klubem Ekologicznym Okręgu Małopolskiego realizują ambitny projekt działań dla zieleni Krakowa.** W ramach tego projektu „Miasto – Ogród”, Pracownia Animacji Ekologicznej Ośrodka Kultury przeprowadza konkursy, spotyka się z miłośnikami zielonych oaz, udziela fachowych rad, komisyjnie przyznaje wyróżnienia. W tym roku, w XII edycji konkursów – ogrody sąsiedzkie i pnącza dla Krakowa – brało udział 35 uczestników z całego miasta. Miło nam odnotować, że było także wielu mieszkańców Nowej Huty, których wysiłek dostrzegła komisja konkursowa w składzie: **dr Zbigniew Koziara** – Wydział Ogrodniczy Katedra Roślin Ozdobnych Akademii Rolniczej w Krakowie, **mgr Szczepan Chlebowski** – Wydział Gospodarki Komunalnej i Ochrony Środowiska UMK, **mgr inż. Agnieszka Czupich** – Studio Sztuki Ogrodowej „Pelargonia i Róża”, **inż. Elżbieta Urbańska-Kłapa** – Pracownia Animacji Ekologicznej Ośrodka Kultury im. Norwida. Oceniając ogrody zwracano uwagę na sąsiedzki charakter powstania i użytkowania, ogólną dostępność i funkcjonalność zielonego terenu. Naturalnie istotną sprawą była pomysłowość, układ kompozycyjny, dobór roślin i ich kolorystyka, innowacyjność. W przypadku pnączy oceniano zarówno ich funkcję i wizję twórczą, dostosowanie do istniejącej architektury, jak i rozwiązania techniczne podtrzymujące i eksponujące rośliny.

Generalnie, ważnym elementem wartościującym była rola integracyjna prezentowanych zielonych zakątków. Są to przede wszystkim relaksujące, zielone przystanki, gdzie niejednokrotnie jest miejsce, by także pogawędzić, a nawet w takim podwórku okolonym wijącymi się pnączami, wypić wspólnie poranną kawę. Tak na przykład bywa w jednym z nich przy ul. Starowiśnej.

Z ogródków zgłoszonych do konkursu z terenu Nowej Huty sukces odniosły, oprócz wcześniej wymienionego, dwa inne



Michał Ciechowski odbiera z rąk przewodniczącego RMK Pawła Klimowicza nagrodę za zajęcie I miejsca.

ogródki. Wyróżniono **Jana Pięć** w os. Kazimierzowskim „Za stworzenie niewielkiego, zielonego zakątka ożywiającego teren przy wielokondygnacyjnym bloku. Za ciekawe prowadzenie krzewów hibiskusa w otoczeniu pozostałej, wypielegnowanej części ogrodu.” **Alina Zięba** os. II Pułku Lotniczego została doceniona „Za stworzenie eleganckiego, zielonego salonu ogrodowego z wykorzystaniem wzorcowo dobranych zarówno pod względem barwy, pokroju, jak i wielkości roślin”.

Uroczyste ogłoszenie wyników konkursu odbyło się podczas **Spotkania Miłośników Ogrodów, 14 września br. w kawiarni „U Literatów”**. W spotkaniu uczestniczyli między innymi **Pawła Klimowicz** przewodniczący Rady Miasta Krakowa, który sprawował honorowy patronat nad tegorocznym konkursem i był fundatorem nagród, **Adam Makowski** z Polskiego Klubu Ekologicznego. Nagrody ufundowane zostały również przez Gminny Fundusz Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej w Krakowie.

Przy okazji tej finalnej uroczystości „Miasto – Ogród 2007” pamiętano również o ważnym wydarzeniu, jakim jest Rok Wypiańskiego. Wszakże w malarstwie wybitnego artysty podziwiane są między innymi urokliwe stylizacje roślinne. Nawiązując do tego gatunku twórczości, do malarstwa Stanisława Wyspiańskiego, dyrektor Ośrodka Kultury **Wiesława Wykurz**, zwróciła uwagę między innymi na elementy ornamentu z Jego dzieł, które umieszczono na dyplomach, pamiątkowych zaproszeniach... W tak podniosłym nastroju świętowano zakończenie konkursów, których efekty będzie można jeszcze oglądać na przygotowanej wystawie fotograficznej.

HENRYKA ROSIEK
Fot. Grzegorz Ziemiański

Interwencje, interwencje...

KTO ZASYPIE DÓŁ?

Adresatem tej interwencji jest Krakowski Zarząd Dróg i Transportu. I jak zwykle chodzi o lekceważący stosunek do petentów. Ale zacznijmy od początku. Wiosną tego roku zjawił się w naszej redakcji 87-letni, chodzący o kulach, inwalida **Stanisław Dróżdż**. Mocno poirytowany opowiedział nam o tym jak go potraktowano w tej firmie. Rzecz dotyczy przystanku autobusowego Na Skarpie (przed blokiem nr 24 w tym osiedlu, usytuowanym na trasie w kierunku kombinatu). Co nam opowiedział?

sprawdzić rozkład jazdy. Ludzie skaczą na jednej nodze. Ja tam się przewróciłem. Sądzę, że nie tylko starszym ale i młodszym użytkownikom komunikacji miejskiej dół ten grozi połamaniem nóg. Najpierw obiecano mi, że dół zostanie zasypany. I tak mnie zwodzono, aż do momentu, w którym telefon odebrał jakiś mężczyzna, który nie zechciał mi się przedstawić, a na pytanie, dlaczego tego nie zrobiono mimo interwencji, usłyszałem – „powiedziałem nie”. Gdy ponownie zapytałem dlaczego nie, usłyszałem „a, bo nie”. Jestem oburzony zachowaniem pracowników tego zarządu. Budowałem Nową Hutę. Nie przewidziałem, że jakiś arogancki człowiek tak mnie i innych potraktuje”

Kilka dni temu zadzwoniłam do rzecznika prasowego MPK z pytaniem, kto odpowiadał będzie za skrzycone, połamane nogi pasażerów. Dowiedziałam się, że zarządca pasa drogowego.

– W sprawie zniszczonej nawierzchni na przystanku Na Skarpie, MPK wystosowało już pismo, jakieś dwa tygodnie temu (po interwencjach pasażerów) do zarządcy drogi, którym jest ZDiT z prośbą, żeby tę nawierzchnię jak najszybciej wyremontowali. Monitujemy, gdyż zdajemy sobie sprawę, że ta nawierzchnia utrudnia pasażerom korzystanie z wiaty – doinformował mnie rzecznik **Marek Garmarczyk**.

Jaki będzie skutek tych monitów zobaczymy. My publikujemy zdjęcie zrobione 14 września.

(jdz)



– Jesienią ubiegłego roku, jak robiono zadaszenie przystanku ścięto drzewo. Wykopano korzenie i pozostał dół. Od jesieni minionego roku nie ma go kto zasypać. Interweniowałem w straży miejskiej, ta skierowała mnie do Krakowskiego Zarządu Dróg. Tam interweniowałem telefonicznie, od zimy poczawszy, dziesiątki razy. Ktoś do dołu wrzucił cegłę, by w razie gdy dół wypełni się wodą było na czym stanąć żeby

ZANIEDBANE KOLOROWE

I kolejna prośba o interwencję.

– W os. Kolorowym obok pawilonu (zwyczajowo nazwanym) „Marten”, naprzeciw Zakładów Tytoniowych, przed bankiem BPH jest teren zielony, jakieś 50 na 50 m, zarośnięty chaszczami, krzakami. W ubiegłym roku skoszono tutaj trawę dopiero po interwencji w „Głosie”. Od tego czasu nikt o ten teren nie dba, nie kosi, nie uprząta śmieci.

W naszym osiedlu są trzy miejsca, gdzie powinny być umieszczone plany osiedla. Po dwóch takich tablicach informacyjnych (w pobliżu pawilonu „Marten” i ronda Czyżyńskiego) zostały tylko słupki. Jedyna tablica z planem osiedla, przy ul. Wiśniowy Sad, jest nieczytelna.

Zamalowana przed laty przez graffitiarzy wystawia świątectwo, chyba nie najlepsze, gospodarzom osiedla. Może

informacja w „Głosie” zmobilizuje ich do tego, żeby lepiej zadbał o wizerunek naszego osiedla.

(mieszkańcy os. Kolorowego)

JANINA DZIURO
Fot. autorka



Tak wyglądał zielony skwer obok pawilonu „Marten” 17 września. Widać było, że ktoś z kosą trochę tutaj pospacerował i nieco trawki wykosił, resztę zapewne pozostawiając innemu kosiarzowi. Z tego cięszą się chyba tylko miejscowe pijaczki, które pod jednym z drzew rozpoczęły południową biesiadę. To, że nie ma ławek jakoś im nie przeszkadzało. Aż żal, że gospodarze dzielnicy jakoś o ten jeden z kolejnych ginących skrawków zieleni w Nowej Hucie nie zadbał.

TRAMWAJEM ŁATWIEJ

Przebudowa ronda Mogilskiego to olbrzymie przedsięwzięcie, bardzo trudne pod względem technicznym. Z satysfakcją informujemy, że mimo to udaje nam się prace prowadzić zgodnie z harmonogramem zapisanym w kontrakcie, podpisanym 3 lipca ub. roku. Wiedząc o kłopotach, jakie kierowcom i pieszym sprawiło zamknięcie ronda Mogilskiego – kiedy tylko nie zagraża

to Waszemu bezpieczeństwu – przekazujemy do użytkownika kolejne odcinki tuż po zakończeniu prac budowlanych. Agencja Rozwoju Miasta S.A. wespół z głównym wykonawcą prac, firmą Budimex – Dromex S.A., stara się jak najszybciej zmniejszać komunikacyjne kłopoty związane z przebudową tego węzła.

W ramach prac przy uruchomieniu

ruchu tramwajowego pomiędzy ulicami Lubicz i Mogilską położono 1307 metrów pojedynczego toru. W przebudowanej niecce ronda ułożono 6 rozjazdów. Stało tu 46 słupów trakcyjnych i 10 słupów oświetleniowych. Zbudowano 2 wiadukty, pod którymi na trasę bezkolizyjnie wjeżdżać będą tramwaje i autobusy komunikacji miejskiej. Na niższy poziom ronda prowadzą 2 rampy tramwajowe: od strony ulicy Lubicz (330 metrów długości murów) i od strony ul. Mogilskiej (366 metrów długości murów). Gruntownie przebudowano sieć energetyczną, wodno-kanalizacyjną, centralnego ogrzewania, gazową. Wykonano nową nawierzchnię torowisk, dostosowując ją do potrzeb komunikacji miejskiej, zarówno w ruchu autobusów, jak i tramwajów. Na dolnym poziomie wykonano wjazd do tunelu linii Krakowskiego Szybkiego Tramwaju, który wynurzy się dopiero w pobliżu Politechniki Krakowskiej, przy ul. Warszawskiej.

W ostatnich 4 miesiącach oddano do użytkowania dwa inne odcinki przebudowywanego ronda Mogilskiego. 11 czerwca 2007 uruchomiono odcinek drogowy pomiędzy ul. Mogilską a ulicami Beliny-Prażmowskiego i Lubomirskiego, a od 18 lipca można przejeżdżać pomiędzy ul. Lubomirskiego i Powstania Warszawskiego. Budując rondo Mogilskie, dążymy do etapowego uruchamiania poszczególnych jego odcinków.

Agencja Rozwoju Miasta S.A.
Budimex – Dromex S.A.



Drodzy Mieszkańcy!

Zapraszam do korzystania z kolejnej części ronda Mogilskiego. Po raz pierwszy w historii z centrum miasta do Nowej Huty będzie można przejechać tramwajem po niższym poziomie nowoczesnego węzła komunikacyjnego. Już niebawem przejadą nim także autobusy komunikacji miejskiej, bezpiecznie poruszać się będą piesi, swoje ścieżki znajdą tu rowerzyści. Przebudowane rondo przetrną trasy kolejnych linii tramwajowych. A co najważniejsze – prawdopodobnie już w końcu przyszłego roku podziemnym tunelem od ronda Mogilskiego w kierunku Dworca Głównego PKP i Politechniki Krakowskiej pojedzie Krakowski Szybki Tramwaj. Do zakończenia tej potrzebnej miastu inwestycji jest moją osobistą ambicją. Rozwijanie nowoczesnej komunikacji zbiorowej jest bowiem najlepszą receptą na komunikacyjne bolączki miasta. Rondo Mogilskie to jeden z najważniejszych węzłów komunikacyjnych Krakowa. Dobrze wiem, jak wiele codziennych kłopotów przysporzyło jego zamknięcie. Straszące wyglądem.

rozkopane rondo Mogilskie wymagało zdecydowanych działań i decyzji, których nie baliśmy się podjąć.

Już za kilka miesięcy rondo Mogilskie stanie się w pełni nowoczesnym i funkcjonalnym węzłem komunikacyjnym. Będzie kolejną wizytówką nowoczesnego Krakowa. Zapewniam, że takich wizytówek będzie więcej. Jeszcze w tym roku planujemy rozpoczęcie przebudowy ronda Grzegorzckiego. Realizacja wszystkich tych przedsięwzięć nie byłaby możliwa, gdyby nie finansowe wsparcie, które dla tych inwestycji udało nam się uzyskać w Europejskim Banku Odbudowy i Rozwoju. Za tak znaczącą pomoc bardzo dziękuję.

Korzystając z okazji, pragnę podziękować inwestorowi, Agencji Rozwoju Miasta S.A. i głównemu wykonawcy, konsorcjum Budimex – Dromex S.A. – PeBeKa S.A. za rzetelność, terminowość w realizacji tak olbrzymiego przedsięwzięcia.

Prezydent Miasta Krakowa
prof. Jacek Majchrowski

W związku z drakońską podwyżką opłaty za umieszczanie odpadów na składowiskach o 500%

DROŻEJ ZA WYWÓZ ŚMIECI

Już w najbliższym czasie klienci firm zajmujących się usuwaniem śmieci otrzymają powiadomienia o sporej podwyżce opłat za wywóz śmieci. W zasadzie będzie to dotyczyło każdego z obywateli, bo przecież w miejscu zamieszkania korzystamy z opróżniania kontenerów na odpady. Przyczyniliśmy się w ostatnich latach, że te opłaty są symboliczne i wynoszą w zależności od miejsca zamieszkania w granicach 2-3 zł od osoby miesięcznie. Tak jest w większości spółdzielni mieszkaniowych oraz we wspólnotach mieszkaniowych. Opłaty te teraz wzrosną po Nowym Roku, co najmniej o 2,00 zł na osobę.

Skąd taka podwyżka? Wynika ona z Rozporządzenia Rady Ministrów w sprawie opłat za korzystanie ze środowiska z 20 grudnia 2006 ze zmianami wprowadzonymi 6 czerwca 2007 r. Rząd, działając na podstawie Prawa ochrony środowiska, ustawy obowiązującej w Polsce od 2001 roku, postanowił o 500 procent podnieść opłatę za umieszczanie odpadów na składowiskach. Opłata ta wzrosła z 15 zł za tonę do 75 zł. Ponoszą ją wszyscy, którzy wywożą odpady na składowiska, prowadząc działalność usługową związaną z oczyszczaniem naszych domostw, zakładów pracy i wszystkich miejsc, gdzie śmieci są wytwarzane. Teraz ci usługodawcy będą zmuszeni do podniesienia opłat za odbiór śmieci, bo w zdecydowanej większości w Polsce korzystają oni ze składowisk na odpady przy ich usuwaniu. Tylko nieliczni mogą korzystać z najnowocześniejszej metody, jaką jest spalarnia odpadów poprzedzona segregacją i recyklingiem śmieci.

CO TO SĄ OPŁATY ZA KORZYSTANIE ZE ŚRODOWISKA?

Czytelnikom należy się trochę wyjaśnień dotyczących opłat za korzystanie ze środowiska. Wynikają one z zapisów ustawy „Prawo ochrony środowiska”, która liczy sobie 442 artykułów. W art. 273 zalicza ona do tych opłat: 1. Wprowadzanie gazów i pyłów do powietrza, 2. wprowadzanie ścieków do wód lub ziemi, 3. pobór wody, i na czwartym miejscu wymienia składowanie odpadów. Pierwsze trzy opłaty nie dotyczą bezpośrednio każdego śmiertelnika. Czwarta tak, bo każdy z nas produkuje śmieci, a wyspecjalizowane firmy muszą je usunąć, i to w naszym kraju najczęściej na składowisko śmieci.

WSZYSCY PODNIOSĄ CENY

Na terenie Krakowa działa kilkanaście firm świadczących usługi związane z usuwaniem odpadów komunalnych. Oprócz Miejskiego Przedsiębiorstwa Oczyszczania Sp. z o.o., będącego firmą komunalną, działają liczne firmy prywatne. Wszystkich dotknie ta podwyżka opłaty za składowanie śmieci, gdyż każdy, wywożąc odpady, musi tę opłatę uiszczać. Co prawda opłaty na wysypiskach w Krakowie i okolicach są zróżnicowane od 65 do 125 zł/tona. Nie ma to jednak większego wpływu na ceny proponowane klientom, które są zbliżone. Co prawda Składowisko Barycz ze względu na wysoki standard i prowadzone tam formy recyklingu jest stosunkowo najdroższe, ale inne składowiska są położone dalej i trzeba ponieść większe koszty związane z transportem. Teraz wszyscy będą musieli do swoich kosztów bez względu na składowiska, z których korzystają, dopisać sobie wydatek 60 zł na tonie.

DLACZEGO OPŁATA NA OSOBĘ WZROŚNIE O PONAD 2 ZŁ?

Posłużyłem się wcześniej informacją, że opłata za śmieci wzrosła co najmniej 2,00 zł od osoby. Oparłem to wyliczenie na podstawie Krajowego Planu Gospodarki Odpadami 2010, który był załącznikiem do Uchwały Rady Ministrów z 29.12.2006 r. Z zawartej tam analizy stanu gospodarki odpadami wynika, że w roku 2004 wytworzyliśmy w skali kraju 11 802 000 ton odpadów. Dzieliąc ten wskaźnik przez liczbę mieszkańców Polski ok. 37 800 000 uzyskamy 312,22 kg na każdego obywatela. Jeśli pomnożymy tę liczbę przez wchodzącą w życie od 1 stycznia podwyżkę 60 zł,

to okaże się, że będziemy musieli zapłacić 18,7332 zł więcej w skali roku. Jeśli podzielimy to przez 12 miesięcy, to właśnie da to 1,56 zł większą opłatę na osobę w skali miesiąca. Może ona natomiast być większa, gdy usługodawcy będą chcieli do tego



Takie składowisko odpadów jak w Niepołomicach w przyszłości powinno zakończyć działalność.

jeszcze dodać wzrost swoich kosztów, np. paliw czy innych, i cena wzrosła do minimum 2 zł, a może i więcej... Większość firm jest na etapie kalkulacji ceny i wysokości podwyżki stawki. Przykładowo prezes Zarządu firmy SITA Oddział Kraków Paweł Latała (obsługuje m.in. zasoby SM „Czyżyny” i SM „Victoria”) potwierdził, że nowa stawka powinna być podniesiona o minimum 2 zł na osobę. Prezes firmy holenderskiej w Polsce VAN GANSENWINKEL (obsługuje m.in. SM „Oświecenia”, SM „Kurdwanów”) Theodorus Bank poinformował mnie, że ceny powinny wzrosnąć o ok. 2,50 na osobę. Na tę cenę składają się bowiem trzy elementy: opłata za składowisko, wysokie ceny paliw i rosnące koszty pracy w Polsce.

CO Z TĄ FORSĄ?

Na pewno dociekliwi Czytelnicy zadają sobie pytanie, co z tą pięciokrotnie większą forsą się sta-

nie. Otóż poborcą opłaty za korzystanie ze środowiska jest obecnie Samorząd Wojewódzki. Ma on jednak wyraźne dyrektywy co z tymi pieniędzmi zrobić. Wynikają one ze wspomnianej ustawy „Prawo ochrony środowiska”. W art. 402 ust. 6 jest zapisane, że wpływy z tytułu opłat za składowanie odpadów otrzymują w 50% gminne fundusze i w 10% powiatowe fundusze ochrony środowiska, a konkretnie te gminy i powiaty, na których terenie znajdują się składowiska wnoszące opłaty za korzystanie ze środowiska. A co z resztą gotówki? Ustęp 7 tegoż artykułu 402 mówi, że 35% pozostałej kwoty jest przekazywane do Narodowego, a 65% do Wojewódzkiego Funduszu Ochrony Środowiska.

Reasumując należy się spodziewać w najbliższym czasie propozycji nie odrzucenia: podniosą ceny swoich usług firmy zajmujące się wywozem odpadów. Należy pamiętać, że to nie jest ich zysk, ale są one tylko pośrednikiem w przekazywaniu pieniędzy do Sejmiku Wojewódzkiego i dalej do Funduszy Ochrony Środowiska. Oby te pieniądze były mądrze wykorzystywane dla poprawy stanu naszego środowiska naturalnego. Prawdopodobnie chodzi też o prowadzenie polityki, wynikającej z zaleceń Unii Europejskiej, zmierzającej do odciążenia od wywożenia odpadów na składowiska i preferowania nowej metody utylizacji śmieci, jaką jest ich spalanie. Obecnie spalanie 1 tony odpadów kosztuje ok. 250 zł, natomiast po podwyżkach opłaty od składowania cena składowania odpadów np. w Baryczy może sięgnąć 200 zł. Ewentualnie kolejna zapowiadana podwyżka z 75 zł na 125 zł w 2009 roku za składowanie 1 tony odpadów może te ceny zrównać. Kolejne podwyżki opłat za korzystanie ze środowiska naturalnego mogą doprowadzić do tego, że spalarnie będą o wiele korzystniejszą metodą pozbywania się odpadów, nie tylko z punktu widzenia ekonomicznego, ale to już temat na osobną publikację.

ŚLAWOMIR PIETRZYK Fot. autor

ZDOBYLI KOLEJNY PUNKT

Z NOTESU KIBICA

22.09 (sobota) – godz. 11, piłkarska Małopolska Liga Juniorów: Hutnik – Unia Oświęcim, Krakus – Cracovia; godz. 13, liga juniorów młodszych: Hutnik – Unia, Krakus – Cracovia

22.09 (s) – godz. 16, pierwsza liga tenisa stołowego mężczyzn: Pocztowiec – UKTS Alfa Radzyń Podlaski (sala SP 16, ul. Dietla 70)

22.09 (s) – godz. 16, piłkarska klasa okręgowa: Wiczysta – Sokół Kocmyrzów

22.09 (s) – godz. 16, piłkarska klasa A – grupa I: Grębałowianka – Michałowianka, Kosynierzy Łuczyce – Milenium Radziemice

22.09 (s) – godz. 16, piłkarska klasa C – grupa I: Albertus – Galicja Raciborowice (boisko AWF przy ul. Śniadeckich)

23.09 (niedziela) – godz. 15, czwarta liga piłkarska: Puszcza Niepołomice – Fablok Chrzanów

23.09 (n) – godz. 16, piłkarska klasa okręgowa: Zieleńczanka – Wiarusy Igołomia

23.09 (n) – godz. 16, piłkarska klasa A – grupa I: Partyzant Dojazdów – Bibiczanka, Sportowiec Modnicza – Hutnik II

23.09 (n) – godz. 16, piłkarska klasa A – grupa III: Złomex Branice – Wiślanka Grabie, Wiśla Niepołomice – Węgrzanka, Nadwiślanka Nowe Brzesko, – Promień Zakrzewiec

23.09 (n) – godz. 16, piłkarska klasa C – grupa I: Sparta Skrzyszowice – Prądniczanka II, TS Węgrzce – Błyskawica Wyciąże.

TENIS WRACA DO WANDY

Przez długie lata o nowohuckim klubie najgłośniejszą była przede wszystkim dzięki dokonaniom pingpongistek, które zaliczały się do najlepszych w naszym kraju. Niestety, w tej dekadzie ta dyscyplina w Wandzie bardzo podupadła, a przez ostatni rok właściwie jej nie było.

Teraz stara się odbudować sekcję tenisa stołowego świetna jeszcze niedawno zawodniczka, a obecnie trener, **Anna Kursakowa**. Prowadzi ona nabór dziewcząt i chłopców w wieku 6–17 lat, którzy chcą się szkolić i grać w pingponga. Wszystkich chętnych zaprasza na zajęcia, które odbywają się trzy razy w tygodniu – w poniedziałki, środy i piątki w godz. 17–19 – w hali przy ul. Odmogile 1.

Ale nie tylko stawiający pierwsze kroki w tej dyscyplinie mogą brać udział w tych treningach. Ćwiczyć i grać mogą osoby niezależnie od wieku, które kiedyś lubiły stanąć z raketką przy stole. Dla nich **Kursakowa** również będzie miała czas. Informacje pod telefonem: 0 609 481 058.

POCZTOWIEC – KASTOR ŁASK 5-5

Punkty dla krakowskiej drużyny zdobyli: **Roman Piwowarczyk** (kapitan) 2, **Sebastian Bakala** 1,5, **Tomasz Janik** 1, **Tomasz Raputa** 0,5.

Pingpongiści beniaminka pierwszej ligi rozpoczęli rozgrywki od remisu, chociaż byli bardzo blisko zwycięstwa. Po pierwszych pojedynkach i jednej grze deblowej Pocztowiec prowadził 3-2, a w toczącym się jeszcze starciu para Janik, Piwowarczyk prowadziła 2-1 i w czwartym secie miała przewagę 9-5. Nie dała rady jednak zdobyć dwóch zwycięskich punktów. Po pewnej przerwie w uprawianiu sportu wznowił treningi nowohucki pingpongista **Piotr Kusnierz**, który był w tym meczu rezerwowym. (dan)

ŁADA BILGORAJ – HUTNIK 1-1 (1-0)

1-0 – Zarczuk (17, głową), 1-1 – Wasilewski (71, wolny).

HUTNIK: Grabowski – Blachacz, Pasionek, Czajka, Bizoń – Wasilewski, Koziel, Jarosz (46. Świerczyński), Dziadzio (90. Niechcial) – Kajda (46. Kiwacki), Antas (89. Dębski).

Sędziował **Robert Pszeniczny** z Mielca. Czerwona kartka: Pasionek (72. faul); żółta kartka: Kajda. Widzów: 1 tys.

W trudnej sytuacji personalnej byli przed tym meczem nowohucki piłkarze. Do kontuzjowanej wcześniej trójki zawodników dołączyli z różnych powodów jeszcze inni, m.in. chory **Arkadiusz Garzel**. W tej sytuacji trener **Kordian Wójs** nie miał zbyt szerokiego pola manewru.

Ale ci, którzy wyszli na boisko od początku starali się pokazać gospodarzom, że nie są od nich gorsi. Niestety, w 17 min krakowianie zagubili się we własnym polu karnym. Mocno zamieszkał **Wojciech Bialek**, który wrzucił piłkę na głowę **Ireneuszowi Zarczukowi**, a ten nie miał żadnych kłopotów z celnym uderzeniem. Hutnicy od razu pokazali jednak, że w tym meczu mają serce do gry i od razu za-

atakowali. Okazję do wykazania się miał zwłaszcza ukraiński bramkarz Łady, **Nikołaj Fokin**, który po kontuzji powrócił na boisko akurat na spotkanie z Hutnikiem. Obronił kilka niebezpiecznych uderzeń hutników, a jakby tego było mało swoje trzy grosze wtrącił jeszcze sędzia. W 30 min w „szesnastce” gospodarzy faulowany był **Piotr Antas**, lecz Pszeniczny nie zareagował.

Zaraz po przerwie więcej inicjatywy wykazywali gospodarze. Na szczęście ich strzały były niecelne, a po kwadransie znowu przeważali krakowianie, którzy doczekali się bramki w 71 min. Faulowany był **Tomasz Koziel**, a do rzutu wolnego podszedł **Piotr Wasilewski**. Nie bawił się w żadne

kombinacje, lecz huknął bardzo mocno, a co najważniejsze celnie. Radość hutników trwała jednak krótko, bo za chwilę Łada wyprowadziła kontrę, którą przerwał faulem na środku boiska **Marcin Pasionek**. Tym razem arbiter wykazał się stanowczością i wyrzucił z boiska kapitana gości. Hutnik nastawił się wtedy na kontry i to piłkarze z Suchych Stawów mieli więcej szans do zdobycia kolejnej bramki.

– *Nie brakowało nam sytuacji do zdobycia trzech punktów – mówi Kordian Wójs. – Zwłaszcza w samej końcówce, gdy graliśmy w osłabieniu, ale groźnie kontrolowaliśmy. Co jednak najbardziej cieszy, to zaangażowanie całego zespołu, który nie bał się podjąć twardej walki. Chociaż pewnych rzeczy w naszej grze jeszcze brakowało, ale nie razilo to tak, jak w poprzednich spotkaniach.*

Po tej kolejce Hutnik wciąż jednak zajmował ostatnie miejsce w grupie małopolskiej III ligi, z dorobkiem 2 pkt. (dan)

Z PIŁKARSKICH BOISK

Czwarta liga. Trzebinia/Siersza – Puszcza Niepołomice 2-1 (1-1): **Filipczyk**. Pierwszej porażki w tym sezonie doznali piłkarze z Niepołomice, co kosztowało ich fotel lidera po weekendowej kolejce, gdyż spadli na trzecie miejsce – 21 pkt.

Małopolska Liga Juniorów. Hutnik – SMS Kraków 3-2 (1-1): **Szewczyk, Jagła, Komenda**; Krakus – Unia Tarnów 3-2 (1-1); Górnik Wieliczka – Hutnik 4-2 (3-0); **Szewczyk 2**; Skawinka – Krakus 1-3 (0-1): **Tabor, Skrucz, Bryła**. Prowadzi Cracovia – 15, tyle samo punktów ma drugi Krakus, a Hutnik jest szósty – 9. Liga juniorów młodszych: Hutnik – SMS 3-1, Krakus – Unia T. 0-2, Górnik – Hutnik 1-1, Skawinka – Krakus 1-0. Na czele znajduje się Wisła – 15, 2. Hutnik – 13, 7. Krakus – 10.

Klasa okręgowa. Zieleńczanka – Szreniawa Koszyce 3-0 (1-0), Górnik II Wieliczka – Wiarusy Igołomia 3-1 (1-0): **Satora**; Jordan Sum Zakliczyn – Sokół Kocmyrzów 4-2 (1-1): **Rajzer, Bodzioch**; Wiarusy – Piast Wołowice 3-2 (2-1): **R. Nowak, Matras, Orzechowski**; Sokół – Śledziejowice 1-4 (1-2): **Inglot**; Szreniawa – Jordan 2-1 (1-0): **Sieczkowski, Morsztyn**. Nowym przodownikiem został Borek – 14, 12. Szreniawa – 7, 13. Wiarusy – 7, 15. Sokół – 6.

Klasa A – grupa I. Błękitni Modlnica – Partyzant Do-

jazdów 2-0 (0-0); Hutnik II – Dragon Szczyglice 1-1 (0-0): **Kiwacki**; Tonianka – Grębałowianka 0-3 (0-1): **Krawczyk, Orlewicz, Mikołajczyk**; Michałowianka – Kosynierzy Łuczyce 0-1 (0-1): **Krzyżanowski**. Pierwsze miejsce zajmują Błękitni – 17, 4. Hutnik II – 14, 5. Grębałowianka – 13, 6. Kosynierzy – 13, 14. Partyzant – 4.

Klasa A – grupa III. Wawrzynianka – Wisła Niepołomice 1-1 (1-0): **Tylko – Lenda**; Orzeł II Piaski Wielkie – Złomex Branice 4-2 (2-1): **Włodarczyk, Wierbiński**; Piłkarz Podłęże – Nadwiślanka Nowe Brzesko 1-1 (0-0): **Profic**. Prowadzi Wisła Grabie – 15, 2. Wisła – 14, 5. Wawrzynianka – 10, 7. Nadwiślanka – 8.

Klasa B – grupa I. Rybitwy – Albertus 1-3, Błyskawica Wyciąże – Grzegorzec 3-3, Galicja Raciborowice – Sparta Skrzyszowice 0-3. 1. Jutrzenka Giebułtów – 9, 2. Sparta – 6, 4. Albertus – 4, 9. Błyskawica – 2, 10. Galicja – 2.

Klasa C – grupa I. Pychowianka – Polonia Kraków 5-1. 1. Bratniak Kraków – 9, 6. Polonia – 3.

Klasa C – grupa III. TS Wrócenice – Strażak Sułkowice 6-0. 1. Strażak Goszcza – 7, 4. Wrócenice – 6.

Klasa C – grupa wielicka. Złomex II Branice – Zagaje Gdów 2-1. 1. Batory Wola Batorska – 7, 2. Złomex II – 6. (dan)

NOWY ROK NOWOHUCKIEGO MOS

Początek nowego roku szkolnego to także początek roku sportowego w Międzyszkolnym Ośrodku Sportowym w Nowej Hucie. Jest to także doskonała okazja do podsumowania wydarzeń w minionych miesiącach.

W roku szkolnym 2006/7 nowohucki MOS prowadził głównie współzawodnictwo sportowe dla szkół podstawowych w ramach Igrzysk Młodzieży Szkolnej, szkół gimnazjalnych (Gimnazjada Młodzieży) oraz inne zawody, będące inicjatywą własną. Łącznie zorganizowano 62 oficjalne imprezy, czyli siedem więcej niż w roku poprzednim. Wzięło w nich udział ok. 10 tysięcy uczniów z 30 szkół podstawowych i 19 gimnazjów z Nowej Huty i całego Krakowa. Imprezy jak zwykle odbywały się na obiektach szkolnych i klubowych oraz na stadionie MOS Nowa Huta. Rywalizowano we wszystkich najbardziej popularnych dyscyplinach sportowych i nie tylko. Bezpośrednio po zawodach zwycięskim zawodnikom i zespołom wręczano puchary, medale i dyplomy. Wszystko to dzięki funduszom z Wydziału Spraw Społecznych Urzędu Miasta Krakowa oraz własnym staraniom w pozyskaniu wielu drobnych sponsorów.

Tradycyjnie prowadzono rywalizację w dwóch kategoriach. Pierwsza to „Masowy udział”. Punktowano w niej udział szkół, w jak największej ilości zawodów. Wśród podstawówek czołowe miejsca zajęły: 1. SP 85, SP 91 i SP 144, 2. SP 80, 3. SP 101. Najaktywniejsze z gimnazjów były: 1. G 46, 2. G 45, 3. G 48. Druga kategoria to „Za wyczyn”. Punktowano wyniki osiągnięte przez uczniów

szkół uczestniczących w rywalizacji sportowej. I tak wśród szkół podstawowych pierwsze miejsce zajęły wspólnie SP 85 i SP 91, 2. SP 101, 3. SP 80 i SP 87. Natomiast wśród gimnazjów najlepsze były: 1. G 46 i G 48, 2. G 45 i G 47, 3. G 50.

Jest już gotowy kalendarz imprez sportowych na 2007/08. Wszystkie szkoły wcześniej potwierdzają, w jakich imprezach będą brały udział. Rywalizacja będzie prowadzona podobnie, także we współzawodnictwie szkół. „Za wyczyn: cztery gry zespołowe (piłka nożna dziewcząt i chłopców, koszykówka dziewcząt i chłopców, piłka ręczna dziewcząt i chłopców, siatkówka dziewcząt i chłopców); zawody LA (indywidualne biegi przełajowe dziewcząt i chłopców, sztafetowe biegi przełajowe dziewcząt i chłopców, szkolna liga LA dziewcząt i chłopców w gimnazjach, a w szkołach podstawowych czwórbój LA); tenis stołowy dziewcząt i chłopców. „Za masowy udział” – wszystkie imprezy organizowane przez MOS Nowa Huta dla szkół podstawowych i gimnazjalnych w roku szkolnym 2007/8.

MOS Nowa Huta zaprasza wszystkich zainteresowanych do odwiedzania swojej strony internetowej www.moskrakus.com. Strona jest dwujęzyczna. Zawiera wszystkie komunikaty i sprawozdania z zawodów, aktualne tabele współzawodnictwa, galerię zdjęć i wiele innych informacji. Klikając na Międzyszkolny Ośrodek Sportowy można uzyskać wszystkie informacje dotyczące pracy Ośrodka, natomiast na MKS Krakus wiadomości o klubie działającym w strukturach MOS. (dan)

RODUM DOBRY WYNIK – SOKÓŁ TARNÓW 3-0

DOBRY WYNIK: Pozlutko, Sroga, Golec, Olszewski, Karmowski, Michoń – Kluczyński (libero), Paos, Józefowski, Michno.

DO TRZECH SETÓW

Rozpoczęły się rozgrywki trzeciej ligi małopolskiej siatkarki. Dobry Wynik podobnie jak w poprzednich latach dopiero tuż przed sezonem wznowił treningi, gdyż niektórzy z zawodników przebywali poza krajem, a ostatni z nich powrócił dopiero w tym tygodniu. W klubie z os. Teatralnego liczą na miejsce w czołówce, ale raczej nie myślą jeszcze o awansie. Teraz najważniejsza jest budowa nowej sali sportowej przy Zespole Szkół Ogólnokształcących Sportowych nr 2. Krakowianie nie mieli w tym spotkaniu kłopotów z odniesieniem zwycięstwa. Słowa uznania należą się **Pawłowi Golcowi**, który mimo pewnego zabiegu lekarskiego zdecydował się na występ. Dobrze też grali **Bartłomiej Olszewski** i **Michał Pozlutko**.

DWUNASTKA – GIMNAZJUM 2 NOWY SĄCZ 3-0

DWUNASTKA: Czachowski, Hebda, Jakubowski, Drobisz, Fedorczak, Szymczyk – Piwowarczyk, Słonina.

Łatwe zwycięstwo na początek sezonu odniósł nowohucki zespół nad beniaminkiem III ligi. Choć zdarzył się krakowianom przestoje, jak choćby w pierwszym secie, w którym prowadzili 11-4, a wygrali 25-19.

WANDA – HEJNAL KĘTY 0-3

WANDA: Klimczak, Flis, Orzeł, Orman, Rutkowski, Księżny – Moskała (libero), Mroczek.

Siatkarze Wandy ligowy sezon zaczęły z tygodniowym opóźnieniem, gdyż występowały jeszcze w Pucharze Polski, a zmierzli się z niedawnym konkurentem z trzeciej ligi. Dobrze zaczęły to spotkanie, ale z upływem czasu goście uzyskali przewagę. – *Wyglądało tak, jakby się przestraszyli, że mogą awansować* – mówi trener Wandy, **Grzegorz Silczuk**, a w następnej rundzie czekał ich renomowany AZS Nysa, który występuje w I lidze. Stąd chyba wzięło się aż 20 zepsutych zagrywek. (dan)

KĘPA ZA MIESIĄC

Wiele wskazuje, że piłkarz Hutnika, **Paweł Kępa**, może wrócić do zajęć już za miesiąc. Oznaczałoby to, że jeszcze w rundzie jesiennej będzie mógł wyjść na boisko, chociaż pierwsze rokowania skazywały go na kilkumiesięczne leczenie. Przypomnijmy, że podczas jednego ze spotkań ligowych doznał kontuzji kolana. Najpierw mówiono o zerwaniu więzadeł krzyżowych, ale po badaniach przeprowadzonych w minionych dniach okazało się, że nie jest tak źle i chodzi o uraz więzadeł pobocznych, a ich leczenie trwa znacznie krócej. (dan)

TOMEX ZAPRASZA DZIEWCZĘTA

Klub sportowy Tomex ogłasza nabór dziewcząt z Krakowa, a szczególnie z Nowej Huty i okolic, do sekcji piłki ręcznej (rocznik 1994 i młodsze) oraz siatkówki (do lat 17). Zajęcia organizowane są w hali sportowej Tomeksu na Suchych Stawach (ul. Ptaszyckiego), a prowadzą je wykwalifikowani trenerzy. Zgłoszenia przyjmuje sekretariat klubu, w godz. 9-15, tel. 012 644 28 95, faks 012 642 04 94. (dan)

15 dni w TV

TELEWIZJA

GŁOS

TYGODNIK
NOWOHUCKI

PIĄTEK

21.09

TVP1

5:05 Żyjąca Europa: Ostatnie pierwotne lasy – cykl dokumentalny produkcji angielskiej (1997) 5:55 Był taki dzień: 21 września – felieton 6:00 Kawa czy herbata? (w tym: Wiadomości – skrót 6:30, 7:00, 7:30; Pogoda 6:32, 7:05, 7:34; Biznesowa piątka 6:18) 8:00 Wiadomości 8:10 Pogoda 8:15 Kwadrans po ósmej 8:30 Moda na sukces (3516) 9:00 Moda na sukces (3517) 9:25 Pettson i Findus: Brat Pettsona 9:40 Były sobie odkrycia: Historia lotnictwa 10:15 Snobs (6) – serial produkcji australijskiej (2003) 10:45 Sąsiedzi: Ach, Paryż! – serial komediowy produkcji TVP 11:10 Faceci do wzięcia: Szkoła rodzenia – serial produkcji TVP 11:40 Telezakupy 12:00 Wiadomości 12:10 Agrobiznes 12:20 Wielkie sprzątanie 12:40 Plebania (913) 13:05 Klan (1302) – telenowela produkcji TVP 13:35 Jaka to melodia? – teleturniej muzyczny 14:00 Tajemnice Watykanu (1): Grób na wzgórzu – serial dokumentalny; reż.: Krzysztof Talczewski 14:30 Kobieta zaradka: Kobiety w wielkim mieście – magazyn 15:00 Wiadomości 15:10 Szczęśliwa karta (10) – serial produkcji kanadyjskiej (2003) 16:05 Moda na sukces (3518) – serial produkcji amerykańskiej (2001) 16:30 Moda na sukces (3519) 17:00 Telexpress 17:20 Celownik – magazyn 17:30 Klan (1307) – telenowela produkcji TVP 18:00 Jaka to melodia? – teleturniej muzyczny 18:30 Plebania (918) – telenowela produkcji TVP 19:00 Wieczorynka: Smerfy (56): Skrzydlaty czarownik – serial animowany produkcji belgijskiej (1988) 19:30 Wiadomości 19:55 Sport 20:05 Pogoda 20:20 Tajemnica szwefrow (3/13) – serial sensacyjny produkcji TVP 21:20 W pogoni za śmiercią – film sensacyjny produkcji amerykańskiej (1988); reż.: Roger Spottiswoode; wyk.: Sidney Poitier, Tom Berenger, Kristie Alley, Clancy Brown (dozwolone od lat 16) 23:15 Łoskot w Gdyni: Studio Festiwalowe XXXII FFFF – magazyn kulturalny 23:45 Wampiry: Żądza krwi – film fabularny produkcji amerykańskiej (2004); reż.: Richard Brandes; wyk.: Kevin Dillon, Vanessa Angel, Lance Henriksen (dozwolone od lat 18) 1:20 Zagubieni III (5) – serial produkcji amerykańskiej (2007) 2:05 Zagubieni III (6) 2:50 Matki, żony i kochanki (21/22) – serial produkcji TVP 3:40 Był taki dzień: 21 września – felieton 3:50 Zakończenie programu

TVP2

5:40 Statek miłości (79/249) – telenowela produkcji amerykańskiej (1979) 6:30 Statek miłości (80/249) – telenowela produkcji amerykańskiej (1980) 7:20 Telezakupy 7:35 Dwojka Dzieciom: Świat Królika Piotrusia i jego przyjaciół (9/9): Opowieść o dwóch niezgrzecznych myszkach i o Jasiu Mieszczuchu – serial animowany produkcji angielskiej (1996) 8:05 M jak miłość

(15) 9:00 Pytanie na śniadanie (w tym Panorama: 9:55, 11:00 i Pogoda: 9:25, 10:25) 11:00 Święta wojna (272): Robin Hood – serial produkcji TVP 11:30 Sherlock: Psi detektyw – komedia produkcji amerykańskiej (1994) 12:55 Dolina Kreatywna (20) 13:30 Wojciech Cejrowski – boso przez świat: Portugalskie przyjemności – cykl reportaży 14:00 Rzykanci 6 (4/15) – reality show produkcji amerykańskiej (2003) 14:50 Detektyw w sutannie: Trudna zagadka – serial kryminalny produkcji amerykańskiej (1990) 15:40 Dla niesłyszących: M jak miłość (517) 16:35 Gliniarz i prokurator: Mógłbym napisać książkę – serial sensacyjny produkcji amerykańskiej (1991) 17:25 Oto jest pytanie – teleturniej 18:00 Program lokalny 18:30 Panorama 18:55 Pogoda 19:00 Wideoteka dorosłego człowieka (3) 19:50 Siatkówka Kobiet: Mistrzostwa Europy: Polska-Hispania 21:40 Panorama 22:00 Pogoda 22:05 Sport Telegram 22:15 Wieczorny spacer – film fabularny produkcji amerykańskiej (1989); reż.: Jerrold Freedman; wyk.: Robert Ulrich, Lesley Anne Down (dozwolone od lat 16) 0:00 Miasteczko Twin Peaks (21/32) (dozwolone od lat 16) 0:50 Mała Brytania (16) – serial komediowy produkcji angielskiej (2003) (dozwolone od lat 16) 1:25 Noc Zagadek – Teleturniej Interaktywny 2:25 Zakończenie programu

TV POLONIA

6:00 Kawa czy herbata? (w tym: Wiadomości – skrót 6:30, 7:00, 7:30; Pogoda 6:32, 7:05, 7:34; Biznesowa piątka 6:18) 8:00 Wiadomości 8:10 Pogoda 8:15 Kwadrans po ósmej 8:35 Bajkonurr, czyli w świecie książek dla dzieci 8:45 Nigdzie w świecie nie znajdziecie 9:00 Podróż za jeden uśmiech (6/7): Polowanie na kapelusze 9:30 U steru Wileńszczyzny – reportaż produkcji litewskiej (2007) 9:50 Było, nie minęło 10:15 Bzik kulturalny 10:45 Z daleka, a z bliska 11:30 Plebania (914) 12:00 Wiadomości 12:10 Klan (1296) 12:35 Pamiętaj o mnie 12:45 Polska na weekend: Babiogórska jesień na weekend 13:10 Hity satelity 13:25 „Ożenek” – spektakl teatralny; reż.: Jerzy Stuhr; wyk.: Maria Peszek, Małgorzata Hajewska, Anna Seniuk, Zbigniew Zamachowski, Jerzy Stuhr, Krzysztof Globisz, Jan Peszek, Jerzy Trela, Agata Pruchniewska, Zbigniew Kosowski 14:40 Relacja z XV Międzynarodowych Targów Turystycznych (1) 15:00 Polska z bocznej drogi: Ucieczka przed wschodem słońca 15:15 Karty: 60 dni na planie 15:45 To jest temat: Karety hrabiego Waldsteina 15:55 Ulice Kultury 16:10 Filmowa Encyklopedia Łodzi i okolic: Łódź – miasto czterech kultur: Polacy 16:30 Wojciech Cejrowski – boso przez świat (12): Karnawał na Wyspach 17:00 Telexpress 17:15 Bajkonurr, czyli w świecie książek dla dzieci – magazyn 17:25 Nigdzie w świecie nie znajdziecie 17:40 U steru Wileńszczyzny 18:05 Polska na weekend: Babiogórska jesień na weekend 18:30 Hity satelity 18:45 Pamiętaj o mnie 18:50 Plebania (914) 19:15 Dobranocka: Pampalini, łowca zwierząt: Pampalini i Yeti 19:30 Wiadomości

19:55 Sport 20:05 Pogoda 20:10 Klan (1296) 20:35 Na dobre i na złe (291): Wielka wyprawa 21:25 Porozmawiaj z Haliną: Porozmawiaj z Haliną (3) 21:55 Relacja z XV Międzynarodowych Targów Turystycznych (2) 22:10 Kino Sąsiadów: Pociąg życia – film fabularny produkcji francuskiej, Belgia, Holandia, Rumunia, Izrael (1998); reż.: Radu Mihaileanu; wyk.: Lionel Abelanski, Clement Harare, Michel Muller, Johan Leysen, Marie Jose-Nat (dozwolone od lat 16) 23:55 Panorama 0:10 Pogoda 0:15 Sport Telegram 0:20 Polska na weekend: Babiogórska jesień na weekend 0:45 Pamiętaj o mnie 0:55 Plebania (914) 1:15 Powtórki programów



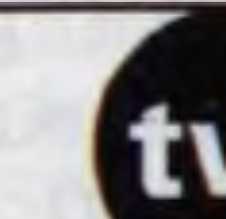
TELEWIZJA
KRAKÓW

8:05 Kurier – gość 8:30 Kurier 8:50 Co warto wiedzieć 9:00 Kurier 9:15 Kurier Flesz 9:20 Przegląd prasy 9:30 Kurier 10:15 Kurier – gość 10:30 Kurier 11:00 Kurier biznes 11:30 Kurier 12:10 Kurier świat 12:30 Kurier 13:10 16/16 – cykl reportaży 13:30 Kurier 14:00 Serwis sportowy 14:10 Kurier świat 14:25 Serwis kulturalny 14:30 Kurier 15:10 Kurier komentarze 15:30 Kurier 16:00 Kurier flesz 16:10 Msza święta dla chorych 16:45 Kronika 16:55 Serwis kulturalny 17:05 Welcome to Kraków 17:15 Plus – minus 17:30 Kurier 18:00 Kronika 18:20 Tematy dnia 18:30 Welcome to Kraków 18:40 Wejściówka 19:00 Czytelnia 19:25 Wiara i życie 19:50 Kalejdoskop 20:00 Telekurier 20:30 Kurier 20:50 Trzeci wymiar 21:30 Kurier 21:45 Kronika 22:00 Jedź bezpiecznie 22:15 Raport gospodarczy Rzeczypospolitej 22:30 Kurier, pogoda 22:45 16/16 – cykl reportaży 23:00 Sportowy wieczór 23:30 Kurier 0:05 Za kulisami naftowego rynku – film dok. 0:55 Trzeci wymiar



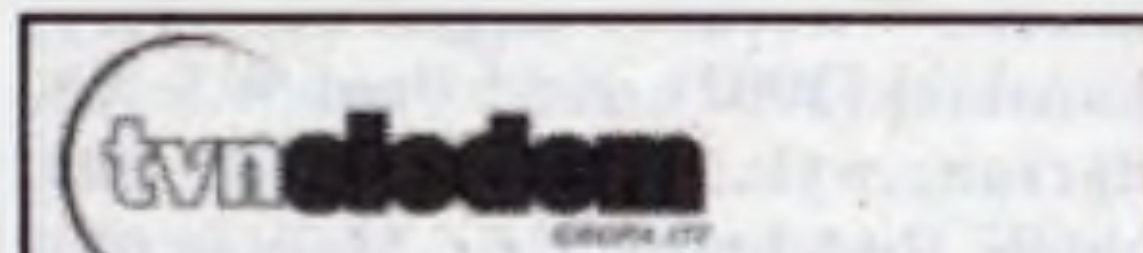
POLSAT

5:45 Wstawaj! Gramy! 6:30 Sekret Laury – telenowela 7:30 TV Market 7:45 Wielka wygrana 8:45 Graczykowie – serial komediowy 9:15 Strażnik Teksasu – serial sens. 10:15 13 Posterunek – serial kom. 10:45 Miodowe lata – serial kom. 11:30 Samo życie – serial obycz. 12:00 Pensjonat Pod Różą – serial obycz. 13:00 Jesteś moim życiem – telenowela 14:00 Pierwsza miłość – serial obycz. 14:45 Świat według Bundych – serial kom. 15:15 Benny Hill 15:50 Wydarzenia 16:25 Interwencja 16:45 13 Posterunek – serial kom. 17:15 Miodowe lata – serial kom. 18:00 pierwsza miłość – serial obycz. 18:50 Wydarzenia, sport, pogoda 19:30 Samo życie – serial obycz. 20:00 Miss Polski 2007 (21:55 Lotto) 22:05 Otchłań – thriller s.f. USA (1989) 1:50 Dentysta 2 – horror USA (1998) 3:30 Dziewczyny w bikini 4:30 Nocne randki



5:35 Telezakupy 6:30 Wykręć numer 7:30 Na Wspólnej – serial obycz. 8:00 Dzień dobry TVN 10:00 The Cut – reality show 11:05 Sędzia Anna Maria Wesołowska – serial fabularno-dokumentalny 12:05 Pascal po prostu gotuj

– program kulinarny 12:35 Hela w opalach – serial kom. 13:05 W-11 – Wydział Śledczy – serial sensacyjny 13:45 Detektywi – serial sens. 14:15 Życie na fali – serial obycz. 15:15 Marina – telenowela 16:15 Rozmowy w toku – talk-show 17:25 Sędzia Anna Maria Wesołowska – serial fabularno-dokumentalny produkcji polskiej 18:25 Detektywi – serial sensacyjny 19:00 TVN Fakty, sport 19:50 Uwaga! 20:00 Władca Pierścieni: Drużyna Pierścienia – film fantasy produkcji amerykańsko-nowozelandzkiej (2001) 23:45 Przyładek strachu – thriller USA (1991) 2:15 Jaja ze stali – pr. rozryw. 3:00 Nocne igraszki 4:00 Telezakupy 4:20 Uwaga! 4:40 Nic straconego



6:10 Telezakupy 7:10 Maraton uśmiechu 7:40 Krag miłości – serial obyczajowy 9:40 Gorzka zemsta – telenowela 9:35 Kryminalni – serial sens. 10:40 Łowcy koszmarów – serial s.f. 11:40 Zabawa od kuchni 12:40 Telezakupy 13:55 Gorzka zemsta – telenowela 14:55 Maraton uśmiechu 15:55 Przyjaciele – serial kom. 16:25 Pomoc domowa – serial kom. 17:00 Kryminalni – serial sens. 18:05 Łowcy koszmarów – serial s.f. 19:05 Przyjaciele – serial kom. 19:35 Pomoc domowa – serial kom. 20:10 Wioska przeklętych – horror s.f. produkcji amerykańskiej (1995) 22:10 Opiekunka – thriller USA (1995) 0:05 Wioska przeklętych – horror s.f. USA (1995)

TV 4

6:00 KINOManiaK 6:20 VIP – London Calling 6:30 Muzyczne listy 7:35 TV Market 8:05 Cała prawda – niezwykle historie zwykłych ludzi 9:05 Saint-Tropez – serial obyczajowy 10:10 Big Brother 4.1 – prosto z domu 10:40 South Beach – serial obycz. 11:40 Big Brother 4.1 – reality show 12:40 Wybrańcy fortuny – serial obycz. 13:40 Skrzydła – serial kom. 14:15 Wygraj fortunę 15:15 Magazyn żużlowy 15:45 Saint-Tropez – serial obycz. 16:55 Dharma i Greg – serial kom. 17:25 Chcę być piękna – reality show 18:30 Big Brother 4.1 – prosto z domu 19:00 Zamienimy się zonami w Ameryce 20:00 Big Brother 4.1 21:00 Kości – serial sens. 23:00 Brother 4.1 – ekstra 23:30 Playboy 2:30 Wydarzenia



PULS

6:30 Program religijny 7:30 Wdowa w bieli – telenowela 9:30 Bianka – droga do szczęścia 10:30 Telezakupy 12:00 Magazyn przyrodniczy 12:30 Taaaka ryba – mag. 12:50 Puls wieczoru – mag. 13:30 Szyfry – dramat psychologiczny produkcji polskiej (1966) 15:00 Godzina Miłosierdzia 15:35 Zdrowy puls 16:00 Wdowa w bieli – telenowela 18:00 Bianka – droga do szczęścia – telenowela 19:00 MacGyver – serial sens. 20:00 Puls wieczoru 20:45 Nie wszystko stracone – dramat obyczajowy produkcji niemieckiej (2003) 22:40 Pod prąd 23:30 Magazyn przyrodniczy 23:50 MacGyver – serial sens. 0:40 Puls wieczoru 1:20 Ogniomistrz Kaleń – dramat wojenny pol. (1961)

PROPOZYCJE NA PIĄTEK

TVN SIEDEM, GODZ. 20.10

● **WIOSKA PRZEKŁĘTYCH** – Horror science-fiction produkcji amerykańskiej z 1995 roku. Miasteczko Midwich na sześć godzin pogrąża się w śpiączce. Wkrótce okazuje się, że dziesięć kobiet zaszło w ciążę w niewyjaśnionych okolicznościach. Władze rozpoczynają śledztwo. Na miejsce przybywa wysłanniczka rządu, doktor Susan Verner. Mija kilka lat. Dzieci, które wówczas przyszły na świat, potrafią manipulować umysłami dorosłych. Mieszkańcy nie wiedzą, że to potomkowie przybyszów z obcej planety, którzy mają doprowadzić do zagłady ludzkości.

TVP 1, GODZ. 21.20

● **W POGONI ZA ŚMIERCIA** – Amerykański film sensacyjny z 1988 roku. San Francisco. Złodziej zabija żonę jubilera, kradnie diamenty i ucieka. Przyłącza się do grupy wędkarzy. Jego tropem podąża agent Stantin, któremu pomaga traper Knox.

TV POLSAT, GODZ. 22.05

● **OTCHŁAŃ** – Thriller science-fiction produkcji amerykańskiej z 1989 roku. Grupa nurków ze stacji wydobywczej pod dowództwem Buda Brigmana wyrusza w kierunku zatopionego okrętu podwodnego. Towarzyszy im Lindsey Brigman. Na miejscu odkrywają coś, czego nie spodziewali się tam znaleźć.

TVN SIEDEM, GODZ. 22.10

● **OPIEKUNKA** – Amerykański thriller z 1995 roku. Nastoletnia Jennifer zajmuje się dziećmi Tuckerów. Ich ojciec Harry jest nią zauroczony. Gdy dziewczyna zajmuje się maluchami odwiedza ją jej chłopak Jack z kolegą. Jest o nią zazdrosny. Dochodzi do awantury. Jennifer wybiega na ulicę. Mark chce ją dogonić. Wtedy potrąca go samochód.

TVN, GODZ. 23.45

● **PRZYŁADEK STRACHU** – Thriller produkcji amerykańskiej z 1991 roku. Max Cady zostaje oskarżony o gwałt. Obrońca Sam Bowden gubi jednak dowód potwierdzający jego niewinność. W rezultacie Max zostaje skazany na 12 lat więzienia. Gdy wychodzi na wolność ma już starannie opracowany plan zemsty.

POLSKA SIĘĆ SKLEPÓW

Avita
ZATRUDNI W PLACÓWKACH
W KRAKOWIE

KASJERÓW
I EKSPEDIENTÓW
STOISK MIĘSNO -
WĘDLINIARSKICH

Oczekiwania:
-zaangażowanie i odpowiedzialność w pracy
-komunikatywność i umiejętność pracy w zespole
Oferujemy:
-umowę o pracę na pełny etat
-szkolenia na wybranym stanowisku pracy
-możliwość rozwoju zawodowego i awansu
-zatrudnienie dla osób uczących się

Forma kontaktu:

e-mail praca@avita.net.pl
tel. 012/683-33-00 w 324,317
lub 0501-696-795

TVP1

5:55 Warto kochać (76) 6:40 Był taki dzień: 22 września – felieton 6:45 Smaki polskie 7:00 Dzień dobry w sobotę 7:30 Rok w ogrodzie 8:00 Wiadomości 8:10 Pogoda 8:15 Program publicystyczny 8:45 Nowy Testament: Jan Chrzcziciel (3) 9:15 Ziarno 9:45 Siódme niebo VII: Zatrąb, Gabrielle 10:30 Kuchcikowo – gotowanie na ekranie (2): Warzywa strączkowe 10:45 Szkoła złamanych serc (131) 11:35 Zwierzęta świata: Instynkt macierzyński (3/4) 12:05 Podróżnik: Langkawi 12:25 Dotknij życia: Nieprzeterminowani – film dokumentalny produkcji polskiej (2006) 13:00 Wiadomości 13:10 Szkoła bezpiecznej jazdy Jedyńki 13:25 Dom otwarty – film obyczajowy produkcji amerykańskiej (2003); reż.: Arvin Brown; wyk.: Christine Lahti, Daniel Baldwin, Mark Rendall 15:00 Przebojowa noc 15:45 Sąsiedzi: Ach, Londyn! – serial komediowy produkcji TVP 16:15 Tajemnice Watykanu (2): Papięscy elektorzy 16:45 Przebojowa noc – kulisy 17:00 Teleexpress 17:20 Przebojowa noc – kulisy 17:25 Śmiechu warte – program rozrywkowy 17:50 Faceci do wzięcia: W zdrowym ciele – serial produkcji TVP 18:20 Serwis TV – program satyryczny 18:50 Przebojowa noc – kulisy 19:00 Wieczorynka: Przygody Myszkki Miki i Kaczora Donalda: Pingwin Kaczora Donalda 19:30 Wiadomości 19:50 Sport 20:05 Pogoda 20:20 Hit na sobotę: Ronin – film sensacyjny produkcji amerykańskiej (1998); reż.: John Frankenheimer; wyk.: Robert De Niro, Natasha McElhone, Jean Reno, Sean Bean, Skipp Sudduth (dozwolone od lat 16) 22:25 Przebojowa noc (1) 23:15 Przebojowa noc (2) 0:05 Męska rzecz...: Sprzedawca śmierci – film fabularny produkcji amerykańskiej (1993); reż.: Fraser C. Heston; wyk.: Max von Sydow, Ed Harris, Bonnie Bedelia, Amanda Plummer (dozwolone od lat 16) 2:15 Kino nocnych marków: Porwanie – film sensacyjny produkcji amerykańskiej (1996); reż.: Larry Peerce; wyk.: Victoria Principal, Robert Hays, Christopher Lawford 3:40 Doris Duke, wybranka fortuny (1) – film fabularny produkcji amerykańskiej (1999); reż.: John Erman; wyk.: Lauren Bacall, Richard Chamberlain, Mare Winningham (dozwolone od lat 16) 5:05 Był taki dzień: 22 września – felieton

Mistrzów 7:35 M jak miłość (514) – serial produkcji TVP 8:30 Pytanie na śniadanie (w tym Panorama: 9:30, 10:30 i Pogoda: 9:00, 10:05) 10:35 Być mamą w pracy 10:50 Dzieci z anoreksją – cykl dokumentalny produkcji angielskiej (2006) 11:55 Na dobre i na złe (299): Przypadek metafizyczny – serial produkcji TVP 12:45 Ujarzmić „Koty” – film dokumentalny; reż.: Artur Piętras 13:25 Święta wojna (274): Hostel – serial produkcji TVP 14:00 Familia da – teleturniej 14:30 Złotopolscy (880): Zaręczyny w centrum świata – telenowela produkcji TVP 15:05 Smaczne Go! – magazyn kulinarny 16:00 Lekkoatletyka: Finał Grand Prix Stuttgart 17:20 Siatkówka Kobiet: Mistrzostwa Europy: Czechy-Polska 19:05 Hity na czasie: Zielona Góra 2007 – program muzyczny 19:55 IX Mazurska Noc Kabaretowa 2007 „Dwójki, pary, duety” (3) – widowisko rozrywkowe 20:45 Na imię mi Earl (1/24) – serial komediowy produkcji amerykańskiej (2006); reż.: Marc Buckland; wyk.: Jason Lee, Ethan Suplee, Jaime Pressly, Nadine Valazquez, Eddie Steeples 21:15 Słowo na niedzielę 21:30 Panorama 21:50 Pogoda 21:55 Sport Telegram 22:05 XXXII Festiwal Polskich Filmów Fabularnych w Gdyni (uroczystość galowa) 23:40 Weekendowe Kino Dwójki: Domena zła – film science fiction produkcji niemiecko-francusko-angielsko-amerykańskiej (2002); reż.: Paul W.S. Anderson; wyk.: Milla Jovovich, Michelle Rodriguez, Eric Mabius (dozwolone od lat 16) 1:25 Weekendowe Kino Dwójki: Więzienne piekło – dramat produkcji kanadyjskiej (2002); reż.: Michel Jette; wyk.: Emmanuel Auger, Karyne Lemieux, Dominic Darceuil, David Boutin (dozwolone od lat 18) 3:20 Noc Zagadek – Teleturniej Interaktywny 4:20 Zakończenie programu

TV POLONIA

6:00 Plebania (910) – serial produkcji polskiej 6:20 Plebania (911) 6:45 Plebania (912) 7:10 Plebania (913) 7:30 Plebania (914) 8:00 Dla niesłyszących: Echa Panoramy 8:35 Porozmawiaj z Haliną (3) 9:05 Tajemnica Sagali (9): Pojedynek magów 9:30 Zwierzowiec (76): Adopcja w świecie zwierząt 9:45 Wojciech Cejrowski – boso przez świat (13): Islam afrykański 10:10 Duże dzieci (73) 11:00 Złotopolscy (867): Burzliwe pertraktacje 11:25 Pamiętaj o mnie 11:35 Cała naprzód 11:55 Podróże kulinarne Roberta Makłowicza: Czarnomorski smak 12:20 III Zjazd Polonii i Polaków z Zagranicy 12:30 Codzienna 2 m. 3 (52) 13:00 Wiadomości 13:10 Na dobre i na złe (291): Wielka wyprawa 14:00 Dziękujemy za solidarność: Frederic Danielczak 14:10 Dzika Polska – serial dokumentalny 14:40 Made in Poland – teleturniej 15:05 III Zjazd Polonii i Polaków z Zagranicy 15:10 Szatan z

siódmej klasy: Niech żyje cesarz i jeszcze kilka innych osób (1) – serial produkcji TVP 16:00 Śniadanie na podwieczorek 17:00 Teleexpress 17:15 III Zjazd Polonii i Polaków z Zagranicy 17:25 Pamiętaj o mnie 17:30 Concordia, czyli polskie centrum w Westerwaldzie 18:00 Bzik kulturalny 18:25 M jak miłość (497) 19:15 Dobranocka: Milusiaki (2): Nie możesz być 19:30 Wiadomości 19:50 Sport 20:05 Pogoda 20:10 Ranczo (3): Ksiądz z inicjatywą 21:05 Przebojowa noc (skrót) 21:50 Pornografia – film fabularny produkcji polsko-francuskiej (2003); reż.: Jan Jakub Kolksi; wyk.: Krzysztof Majchrzak, Adam Ferency, Jan Frycz, Krzysztof Globisz, Sandra Samos, Grażyna Błęcka-Kolska (dozwolone od lat 16) 23:45 Duże dzieci (73) 0:30 M jak miłość (497) 1:15 Powtórki programów

TELEWIZJA KRAKÓW

7:00 Kurier 7:45 Kronika 8:00 Wiera i życie – magazyn 8:20 Krakowskie impresje Stanisława Markowskiego 8:30 Kurier 8:45 Wejściówka 9:00 Kondycja ludzka – film dok. 9:30 Kurier 9:55 Kamera Kuriera 10:00 Było nie minęło 10:30 Kurier 11:00 Zdrowie na żywo 11:30 Kurier 11:50 Serwis sportowy 11:55 16/16 – cykl reportaży 12:30 Kurier 12:50 Serwis sportowy 12:55 Serwis kulturalny 13:00 Uwierzyć w dokument 13:30 Kurier 14:00 Granice 14:30 Kurier 14:50 Serwis sportowy 14:55 Serwis kulturalny 15:00 Światowiec 15:30 Kurier 16:00 Kurier wydanie specjalne 16:30 Kurier 16:50 Pod Tatrami 17:00 Kalejdoskop regionalny 17:15 Niezłomni 17:30 Kurier 18:00 Kronika 18:20 Tematy dnia 18:30 Lato z dokumentem 19:25 Co warto wiedzieć 20:00 30 minut – mag. 20:30 Kurier 20:50 Studio świat 21:30 Kurier 21:45 Kronika 22:00 Kronika sportowa 22:30 Kurier, pogoda 23:00 Sportowy wieczór 23:30 30 minut ekstra 0:00 Światowiec

POLSAT

6:00 Pierwsza miłość 6:35 Jesteśmy 7:05 Power Rangers – serial przygod. 7:30 Hugo 8:00 Nowe przygody Tequili i Bonettiego – serial sens. 9:00 Pasjonaci 9:30 Rodzina zastępcza – serial kom. 10:30 Krótkie spięcie 2 – komedia s.f. USA (1988) 12:45 Czardziejki – serial przygodowy USA 13:45 Dom nie do poznania 14:45 Się kręci 15:15 Daleko od noszy – serial kom. 15:45 Tylko miłość – serial obycz. pol. 16:45 Piotr Bałtroczyk przedstawia 17:45 Dzień kangura – pr. rozryw. 18:50 Wydarzenia, sport 19:30 Mamuśki – serial kom. pol. 20:00 Jak oni śpiewają – pr. rozryw. (21:55 Lotto) 22:30 Zakładnik – thriller produkcji niemiecko-amerykańskiej (2002) 0:30 Niezwykła prawda – komediodramat produkcji USA (1989) 2:30 Dziewczyny w bikini 3:30 Nocne randki

tvn

6:15 Telesklep 8:00 Automaniak Max 8:30 Dzień dobry TVN 10:55 Pascal po prostu gotuj – program kulinarny 11:30 Sopot Festival 2007 – koncert 14:25 Na Wspólnej 16:15 You can dance – po prostu tańcz 17:20 Siłacze 18:30 Bez sensu 19:00 TVN Fakty, sport i pogoda 19:45 Uwaga! 20:00 Niania – serial kom. 20:35 Kryminalni – serial sens. 21:40 Od kołyski aż po grób – film sensacyjny USA (2003) 23:45 Cyborg – film s.f. USA (1989) 1:30 Telezakupy 1:50 Nic straconego

tvnoludom

7:45 Fabryka gry 8:55 Zakochaj mnie 9:10 We dwoje 9:30 Ptaki ciemnych krzewów – serial obyczajowy 11:35 Nie ma jak u teściów – serial kom. 12:45 Jak uratowano Dziki Zachód – film przygodowy USA (1994) 14:45 Na osi – magazyn 15:20 Patrol – serial sens. 16:20 Bombonierka – pr. rozryw. 17:25 Rocky i Łoś Superkoś – komedia przygodowa Niemcy-USA (2000) 19:10 Kochane kłopoty – serial obycz. 20:10 Jeszcze bardziej zgryźliwi tetrey – komedia USA (1995) 22:15 Nieuchwytny cel – film sensacyjny USA (1993) 0:15 Międzynarodowy Turniej Tańca Cin&Cin Polish Cup 1:15 Noene igraszki

TV 4

6:35 Na topie – mag. 7:00 Gram.Tv 7:30 V Max – mag. 8:00 Kasa na bank 9:00 Dekoratornia 9:30 VIP – London Calling 10:00 FIFA Futbol Mundial 10:30 V Max – mag. 11:00 Gram.Tv 11:30 Big Brother 4.1 – prosto z domu 12:00 Big Brother 4.1 13:00 Robin i Marion – film przygodowy USA (1976) 15:15 Siatkówka mężczyzn 16:50 Sci-fi zmienia życie: Terminator (1/2) – film dokumentalny Wlk. Bryt. (2006) 19:00 Zamiana żon – reality show 20:05 Co kryje prawda – thriller USA (2000) 22:50 Obietnica – dramat sensacyjny USA (2001) 1:25 Tajny projekt – film sensacyjny USA (2001) 3:15 Wydarzenia

PULS

6:25 Program religijny 7:10 Telezakupy 8:10 Ja, Klaudiusz (10) – serial historyczny Wlk. Bryt. (1976) 9:10 Nie wszystko stracone – dramat obyczajowy niem. (2003) 10:30 Magazyn przyrodniczy 11:50 Szkolne obiady Jamiego (1/4) – serial dok. 12:50 Wilcze echa – film przygodowy pol. (1968) 14:50 Dzikun – film przygodowy pol. (1987) 16:20 Biec boży – komedia obyczajowa produkcji polskiej (1966) 18:00 Szkolne obiady Jamiego – serial dok. 19:00 Bez pardonu – serial sens. 20:00 Falcon Beach – serial obycz. 22:00 Diagnosta morderstwo 23:00 Wolność słowa 23:40 Bez pardonu 1:20 Magazyn przyrodniczy

PROPOZYCJE NA SOBOTĘ

TVN SIEDEM. GODZ. 20.10
● **JESZCZE BARDZIEJ ZGRZYLIWI TETREY** – Komedia produkcji amerykańskiej z 1995 roku. Film stanowi dalszy ciąg przygód kłótliwych starszuchów – Johna i Maksa. Do Wabasha przybywa piękna rozwódka Maria. Niebawem okazuje się, że nieznanoma przejęła ulubiony sklep wędkarski Johna i Maksa. Zamierza zmienić go we włoską restaurację. Starsi panowie starają się do tego nie dopuścić.

TVN I. GODZ. 20.20
● **RONIN** – Amerykańsko-brytyjski dramat sensacyjny z 1998 roku. Koniec zimnej wojny. Sam, były agent amerykańskiego wywiadu, zostaje wynajęty przez tajemniczego klienta do dowodzenia grupą specjalną. W jej skład wchodzi kierowca, fachowiec od broni, ekspert od urządzeń elektronicznych oraz francuski koordynator Vincent. Mają oni wykraść z Paryża pilnie strzeżoną walizkę.

TVN, GODZ. 21.40
● **OD KOŁYSKI AŻ PO GRÓB** – Film sensacyjny produkcji amerykańskiej z 2003 roku. Szef gangu rabusiów Tony Fait ma poważne kłopoty. Bez względu na Ling zlecił jego ludziom kradzież czarnych diamentów. Akcja się nie powiodła. Bezlitosny przestępca porwywa córkę Faita, chcąc wymusić na nim odzyskanie kamieni. By je odnaleźć, Tony decyduje się na współpracę z tajwańską policją. Zawiera układ z agentem specjalnym Su. Razem wpadają na trop tajnej broni masowego rażenia, którą można wyprodukować właśnie dzięki diamentom.

HANBUD
OKNA I DRZWI

rok założenia 1999

DRZWI • OKNA • BRAMY

SPRZEDAŻ
MONTAŻ
SERWIS

SPRAWDZONA JAKOŚĆ
KONKURENCYJNE CENY

KRAKÓW,
os. Niepodległości 3,
tel. (012) 640-09-90
KRAKÓW,
ul. Prądnicka 49,
tel. (012) 633-55-45

www.hanbud.com.pl

NAGROBKI GRANITOWE

Z montażem
kpl. już 2 200 zł!
☎ 012 642-25-21 kom. 0503-570-935
Kraków, ul. Darwina 8

PRYWATNE SZKOŁY ZAOCZNE
Mgra Stefana Kwietniowskiego z uprawnieniami szkół publicznych
Kraków, os. Spółdzielcze 6, ul. Wróblewskiego 8
prowadzą **ZAPISY** do następujących szkół:
● **LICEUM OGÓLNOKSZTAŁCĄCE ZAOCZNE**
3-letnie na podb. gimnazjum (lub 8-let. SP)
2-letnie uzupełniające na podbudowie zsz.
● **TECHNIKUM HANDLOWE UZUPELNIJĄCE ZAOCZNE**
● **POLICEALNE STUDIUM ZAOCZNE**
administracja, rachunkowość, turystyka
Informacje: (012) 276-50-91, 0604-266-151

ECK „SUKCES” Niepubliczna Szkoła Policealna w Nowej Hucie zaprasza

Technik Informatyk • GRAFIKA • SIECI

◆ nowa pracownia ◆ nowe programy ◆ nowy sprzęt
● nieliczne grupy ● promocyjne ceny ● różne kierunki

Certyfikat Euro Pass, język angielski

Zaświadczenia: ZUS, WKU i inne

Przeczytaj więcej: www.eck-sukces.edu.pl

Zadzwoń: 012 648-72-80

BLASK AUTO CENTRUM
Kraków, ul. Bulwarowa 33 a
Tel. 644-89-06, 680-53-10

✓ **SERWIS I SPRZEDAŻ OPON**

Tel. 680-53-10, 680-53-11
Czynny od poniedziałku do soboty w godz. 8.00–18.00

✓ **MYJNIA RĘCZNA** – tel. 644-89-06, myjnia patronacka czynna od pon. do piątku. 8.00–18.00, **KARCHER** w niedzielę 8.00–15.00

✓ **SERWIS KLIMATYZACJI**

✓ **SAMOOBŚLUGOWA MYJNIA RĘCZNA** – czynna 7 dni w tygodniu w godz. 8.00–23.00

SPRZEDAJEMY I MONTUJEMY BAGAŻNIKI

TVP1

5:50 Warto kochać (77) 6:35 Był taki dzień: 23 września – felieton 6:40 Wyścig aż do zwycięstwa – film produkcji jordańskiej (2004) 7:00 Transmisja Mszy Świętej z Sanktuarium Bożego Miłosierdzia w Krakowie Łagiewnikach 8:00 Kadra 2012 – magazyn 8:15 Kocham muzykę: Peter i skrzypce (2) – serial dokumentalny produkcji francuskiej (1998) 8:25 Domisie: Takie małe 9:00 Teleranek 9:25 Wszystkie psy idą do Nieba – film animowany produkcji angielsko-irlandzkiej (1989); reż.: Don Bluth 10:55 Kuchnia z Okrasą: Polskie jabłka 11:25 Tydzień 11:55 Między ziemią a niebem – magazyn 12:00 Anioł Pański 12:15 Między ziemią a niebem 13:00 Wiadomości 13:10 Opole 2007 na bis: Laureaci – koncert 13:35 Jedyńka w sadach – program poradnikowy 13:50 Pod piracką banderą – film przygodowy produkcji amerykańskiej (1952); reż.: George Sherman; wyk.: Eroll Flynn, Maureen O'Hara, Anthony Quinn, Alice Kelley 15:15 Jedyńka w sadach – program poradnikowy 15:30 Lekkoatletyka: Finał Grand Prix Stuttgart 16:40 Jedyńka w sadach 17:00 Teleexpress 17:20 Jaka to melodia? 18:15 Szkoda gadać! 19:00 Wieczorynka: Gumisie: Lodobrody 19:30 Wiadomości 19:50 Sport 20:05 Pogoda 20:20 Ja wam pokażę! (4/13) – serial obyczajowy produkcji TVP 21:15 Zakochana Jedyńka: Świat Harmony (2) – film fabularny produkcji niemiecko-singapurskiej (2005); reż.: Marco Serafini; wyk.: Fann Wong, Philippe Breninkmeyer, Maggie Q, Cheng Pei Pei 23:00 Uczta kinomana: Elling – film obyczajowy produkcji norweskiej (2001); reż.: Petter Naess; wyk.: Per Christian Ellefsen, Sven Nordin, Marit Pia Jacobsen, Joergen Langhelle, Per Christensen, Hilde Olausson, Ola Otnes 0:30 Kinematograf – magazyn 1:00 Kolekcja kinomana: Człowiek, który zabił Liberty Valance'a – western produkcji amerykańskiej (1962); reż.: John Ford; wyk.: John Wayne, James Stewart, Lee Marvin 3:00 John Eliot Gardiner na Festiwalu Wratislavia Cantans (1) 3:45 Był taki dzień: 23 września – felieton 3:50 Zakończenie programu

TVP2

5:25 Dla niesłyszących: Słowo na niedzielę 5:30 Złotopolscy (879): Przedślubne intrygi 6:00 Złotopolscy (880): Zaręczyny w centrum świata 6:30 M jak miłość (515) 7:20 M jak miłość (516) 8:10 Sto tysięcy bocianów (18) – serial dokumentalny TVP 8:35 Z Dwójką bezpieczniej 8:45 Zaczysze gwiazd (17): Ewa Złotowska i Marek Frąckowiak 9:15 Prywatne życie surykatek: Życie toczy się dalej (13) 9:40 300 razy Na dobre i na złe (1) – cykl reportaży 9:50 Wojciech Cejrowski – boso przez świat: Gdzieś w Afryce – cykl reportaży 10:20 Miesiąc z National Geographic: Mistrz kamuflażu – film dokumentalny produkcji angielskiej (2005) 11:25 Podróże kulinarne Roberta Makłowicza: Bolesławiecki smak 11:55 Gwiazdy w południe: Szarada – komedia sensacyjna produkcji amerykańskiej (1963); reż.: Stanley Donen; wyk.: Cary Grant, Audrey Hepburn, Walter Matthau, James Coburn 13:50 300 razy Na dobre i na złe (2) – cykl reportaży 14:00 Familiada – teleturniej 14:30 Złotopolscy (881): Co się stało na weselu 15:05 Szansa na sukces: To już 15 lat (2) 16:00 300 razy Na dobre i na złe (3) – cykl reportaży 16:15 Na dobre i na złe (300): Miłość o zmierzchu – serial produkcji TVP 17:05 300 razy Na dobre i na złe (4) – cykl reportaży 17:20 Siat-

kówka Kobiet: Mistrzostwa Europy: Bułgaria-Polska 19:05 Hity na czasie: Zielona Góra 2007 – program muzyczny 19:50 300 razy Na dobre i na złe (5) – cykl reportaży 20:05 Duże dzieci (75) 21:00 Wieczór z Bondem: Zabójczy widok – film sensacyjny produkcji amerykańskiej (1985); reż.: John Glen; wyk.: Roger Moore, Christopher Walken, Tanya Roberts, Grace Jones 23:15 Panorama 23:35 Pogoda 23:39 Sport Telegram 23:45 EURO-express 23:50 Grzechy po polsku (2): Agresja – program Kamili Dreckiej 0:40 Dom na granicy – film dokumentalny 1:35 Kumpel – film obyczajowy produkcji norweskiej (2003); reż.: Morten Tyldum; wyk.: Nicolai Cleve Broch, Aksel Hennie, Pia Tjelta (dozwolone od lat 16) 3:15 Noc Zagadek – Teleturniej Interaktywny 4:15 Zakończenie programu

TV POLONIA

6:10 Klan (1292) 6:35 Klan (1293) 6:55 Klan (1294) 7:20 Klan (1295) 7:40 Klan (1296) 8:05 Śniadanie na podwieczorek 9:00 M jak miłość (497) 9:45 Ziarno 10:10 Bukolandia (2): Turydaki 10:35 Podróżnik: Bonga Afryka 10:55 Złotopolscy (868): Lekcja wymowy 11:20 Pamiętaj o mnie – koncert życzeń 11:30 Zaczysze gwiazd 11:55 Między ziemią a niebem 12:00 Anioł Pański 12:15 Między ziemią a niebem 13:00 Transmisja Mszy Świętej z kościoła pw. św. Ignacego w Gdańsku Starzych Szkotach 14:00 Bulionerzy (39): Pracoholik 14:25 Bulionerzy (40): Odchudzenie 14:50 Smaki polskie 15:00 Pokój Saren: Piano – koncert 15:35 Moja Moskwa – film dokumentalny 16:35 Zaproszenie: Brama do średniowiecza 17:00 Teleexpress 17:30 Pamiętaj o mnie 17:35 Szansa na sukces: Szymon Wydra i Carpe Diem 18:30 M jak miłość (498) 19:15 Dobranocka: Noddy (46): W górze nad miastem 19:30 Wiadomości 19:50 Sport 20:05 Pogoda 20:10 Tajemnica twierdzy szyfrów (1/13) – serial sensacyjny produkcji TVP; reż.: Adek Drabński; wyk.: Paweł Małaszyński, Jan Frycz, Borys Szybczyk, Paweł Dełag, Piotr Grabowski, Karolina Gruszka, Anna Dereszowska, Cezary Żak, Jan Wierczkowski, Marcin Dorociński 21:00 Videoteka dorosłego człowieka (3) 21:45 Serwis TV – program satyryczny 22:10 Czas dla kibica: Międzynarodowy Mityng Lekkoatletyczny Pedro's Cup 0:00 M jak miłość (498) 0:45 Powtórki programów

TELEWIZJA KRAKÓW

7:30 Kurier 7:45 Kronika 8:30 Kurier 8:45 Okiem kamery 9:00 Nowoczesna medycyna – serial dok. 9:30 Kurier 9:55 Kamera Kuriera 10:00 Kuchnia nie tylko polityczna 10:30 Kurier 11:00 Teleplotki 11:30 Kurier 12:00 Telewizja objazdowa 12:30 Kurier 13:00 Półkolonki 13:30 Kurier 13:45 Wioślarnia: ME w Poznaniu 14:30 Kurier 14:40 Sport 15:30 Kurier 15:40 Sport 16:30 Kurier 16:45 Kronika 16:50 Pora dla seniora 17:05 Krakowskie impresje Stanisława Markowskiego 17:30 Kurier 18:00 Kronika 18:20 Kronika tygodnia 18:25 Krakowskie impresje Stanisława Markowskiego 18:30 Sport 20:30 Kurier 20:45 Młodzież kontra 21:30 Kurier 21:45 Kronika 22:15 Jedź bezpiecznie 22:30 Kurier 23:00 Sportowa niedziela 0:00 Kuchnia nie tylko polityczna 0:30 Telewizja objazdowa

POLSAT

6:00 Pierwsza miłość – serial obyczajowy 7:15 Sonic X – serial animowany 7:45 Czarodziejki – serial anim. 8:15 Power Rangers – serial przygod. 8:45 Słoneczny patrol – serial przygodowy

produkcji amerykańskiej 9:45 Dotyk anioła – serial obyczajowy USA 10:45 Ania z Zielonego Wzgórza – ciąg dalszy (2, ost.) – film obyczajowy produkcji kanadyjsko-amerykańskiej (1987) 13:15 Magiczne buty – film familijny USA (2002) 15:40 Ekpa – serial political-fiction 16:45 Świat według Kiepskich – serial kom. 17:45 Rodzina zastępcza plus – serial kom. 18:50 Wydarzenia. Pogoda 19:30 Daleko od noszy – serial kom. 20:00 CSI: Kryminalne zagadki Miami – serial sens. (21:55 Losowanie Lotto) 22:00 Gotowe na wszystko – serial obycz. 0:00 Red Bull Air Race 0:30 Magazyn sportowy 2:30 Nocne randki

tvn

6:15 Teleskopy 8:00 Niania – serial kom. 8:30 Dzień dobry TVN 10:55 Kawa na ławę 11:45 Niania – serial kom. 12:20 Flinstonowie – komedia produkcji amerykańskiej (1994) 14:20 Studio Złote Tarasy – mag. 17:30 Superniania 18:30 Heła w opalach – serial kom. 19:00 TVN Fakty, sport i pogoda 19:45 Uwaga! 20:00 Taniec z gwiazdami 22:50 Kuba Wojewódzki 23:05 Trzy po trzy – numery z kwatery – serial kom. 23:35 Orange ekstraklasa 0:50 Tik-tak – film sensacyjny USA (2000) 2:45 Teleskopy 3:05 Nic straconego

tvnolodzin

5:35 Telesklep 7:35 Na osi – magazyn 8:05 Fabryka gry 9:10 Nie ma sprawy – serial kom. 10:10 Patrol – serial sens. 11:10 Krag miłości – serial obycz. 12:15 Rocky i Łoś Superktoś – komedia przygodowa Niemcy-USA (2000) 14:05 Nie ma jak u teściów – serial kom. 15:05 Kochane kłopoty – serial obycz. 16:05 Na powierzchni – serial s.f. 17:05 Jeszcze bardziej zgryźliwi tetrycy – komedia USA (1995) 19:10 Bombonierka 20:10 Nieuchwytny cel – film sensacyjny USA (1993) 22:10 Międzynarodowy Turniej Tańca Cin&Cin Polish Cup 23:10 W mroku dnia – film sensacyjny USA (1995) 1:10 Nocne igraszki

TV 4

7:00 Kasa na bank 8:10 Powrót Arabelli – serial familijny 9:00 Dzieciaki z wyspy skarbów. Powrót z wyspy skarbów – film familijny produkcji nowozelandzkiej (2004) 10:50 Drogówka 11:00 Galileo 12:00 KINOManiaK 12:30 Dekoratornia 13:00 Roswell – serial s.f. 14:00 VIP – London Calling 14:30 Cienka niebieska linia – serial kom. 15:00 Koszykówka mężczyzn 17:00 Big Brother 4.1 – omnibus 18:00 Chcę być piękna – reality show 19:00 Galileo – pr. popularno-naukowy 20:00 Big Brother 4.1 – ring 22:00 Sex FM – serial kom. pol. 22:35 Włatcy móch – serial anim. dla dorosłych 23:05 Formuła 1: GP Belgii – wyścig 23:35 Nieczule dranie 0:05 Wydarzenia

PULS

5:55 Kiedy ranne wstają zorze 6:00 W kuchni z Jamiem – serial dok. 6:30 Program religijny 7:30 Teleskopy 8:30 Ja, Klaudiusz (11) – serial historyczny Wik. Bryt. (1976) 9:30 Wilcze echa – film przygodowy pol. (1968) 11:30 Wolność słowa 12:00 Anioł pański 12:20 Żebro Adama 12:50 Bicz boży – komedia obyczajowa produkcji polskiej (1966) 14:40 Motyle – film psychologiczny pol. (1972) 16:30 Tajna broń – film animowany produkcji duńskiej (1995) 18:00 Stradivarius (1/2) – film biograficzny fr.-wł. (1989) 20:00 Manipulacja – film sensacyjny USA (1998) 22:00 Diagnosta morderstwo serial sens. 23:00 Żebro Adama 23:30 Sąsiedzi – dramat wojenny pol. (1969)

EQUAL

PARTNERSTWO

EFS

Europejski Fundusz Społeczny

INICJATYW NOWOHUCKICH NOWA HUTA – NOWA SZANSA

DZIEWIĄTA GIELDA
MANUFAKTUR
INTEGRACYJNYCH
– ANALIZA SWOT

To już przedostatnia Gielda MI w ramach Akademii Inspiracji, w której wzięli udział uczestnicy projektu EQUAL „Nowa Huta – Nowa Szansa”.

i ekspertów. Najbliższe miesiące będą wymagały jeszcze większej mobilizacji i odwagi. Ale wyzwania to coś co Partnerstwo Inicjatyw Nowohuckich lubi najbardziej.



WŁOSKI MODEL GOSPODARKI SPOŁECZNEJ

Gospodarka społeczna w krajach Unii Europejskiej ma bogatą historię i tradycję. Jednym z ciekawszych przykładów jest model włoski. Gospodarka społeczna we Włoszech to spółdzielnie socjalne typu „A” i „B”. Typ „A”, zorientowany jest na świadczenie usług z szeroko pojętego zakresu opieki społecznej natomiast typ „B” na zapewnienie zatrudnienia osobom dyskryminowanym na otwartym rynku pracy. Ważną cechą tego modelu jest zróżnicowanie struktury członkowskiej, które jest wymagane przez prawo. Składają się na nią zwyczajni członkowie, zatrudnieni na ogólnych warunkach, pracownicy specjalni, należący do grup de-

faworyzowanych, wolontariusze (jednak ich liczba nie może przekraczać 50 procent ogółu zatrudnionych), członkowie niepracujący i nie będący wolontariuszami, osoby fizyczne i prawne zapewniające spółdzielni wsparcie finansowe. Wymagane jest, aby w spółdzielniach typu B minimum 30 procent zatrudnionych stanowiły osoby niepełnosprawne. Spółdzielnie typu A działają w sferze opieki społecznej, ochrony zdrowia, opieki nad osobami starszymi, edukacji. Spółdzielnie typu B dążą do zapewnienia zatrudnienia osobom niepełnosprawnym fizycznie i intelektualnie, aktualnym i byłym pacjentom szpitali psychiatrycznych, uzależnionym od narkotyków, alkoholikom, młodym pracownikom z rodzin dysfunkcyjnych oraz przestępcom odbywającym poza-penitencjarne formy kary. Tyle teorii. O praktycznym funkcjonowaniu włoskich spółdzielni socjalnych, metodach finansowania i wsparcia ze strony władz lokalnych napiszemy wkrótce po powrocie z wizyty studyjnej z Pescary. Nasi Partnerzy z Włoch zaplanowali pokazanie nam trzech przykładów spółdzielni i spotkanie się z ich pracownikami. Tym razem towarzyszyć nam będą przedstawiciele Krajowej Struktury Wsparcia.

CO PO PROJEKCIE

Czas mija i powoli zbliżamy się do końca projektu. W gronie Partnerów i pracowników manufaktur integracyjnych zastanawiamy się nad jak najbardziej pozytywnymi rozwiązaniami, które pozwolą naszym małym firmom najlepiej odnaleźć się na otwartym rynku. Część z nich już wie jaka forma prawna jest najbardziej odpowiednia dla ich dotychczasowej działalności. Biuro projektowe stara się pomagać i wspierać uczestników projektu w podejmowaniu decyzji i jak najlepszym wyborze. Sięgamy w tym celu po rady specjalistów

TVP1

5:20 Notacje: Ida Haendel – cykl dokumentalny 5:30 Złote lany (4) – cykl dokumentalny 5:55 Był taki dzień: 24 września – felieton 6:00 Kawa czy herbata? (w tym: Wiadomości – skrót 6:30, 7:00, 7:30; Biznesowa piątka 6:18; Pogoda 6:32, 7:05, 7:33) 8:00 Wiadomości 8:10 Pogoda 8:15 Kwadrans po ósmej 8:30 Moda na sukces – serial produkcji amerykańskiej 9:00 Moda na sukces 9:25 Sąsiedzi (58): Dbałość o linię – serial animowany produkcji czeskiej (2003) 9:35 Świnka Peppa (16): Instrumenty muzyczne – serial animowany produkcji angielskiej (2004) 9:40 Budzik: Co to są podatki? 10:10 Kuchcikowo – gotowanie na ekranie (2): Warzywa strączkowe – program dla dzieci 10:30 Jaka to melodia? 11:20 Wielki świat małych odkrywców (114): Uwaga stan zapalny – magazyn 11:35 ZUS dla ciebie (65) – program poradnikowy 11:40 Telezakupy 12:00 Wiadomości 12:10 Agrobiznes 12:20 W kolejce po euro – cykl reportaży 12:40 Plebania (914) – telenowela produkcji TVP 13:05 Święto Narodzenia Najświętszej Bogarodzicy w Kościele Greckokatolickim – relacja 14:00 Klan (1303) – telenowela produkcji TVP 14:25 Jaka to melodia? 15:00 Wiadomości 15:10 Szczęśliwa karta – serial produkcji kanadyjskiej 16:05 Moda na sukces – serial produkcji amerykańskiej 16:30 Moda na sukces 17:00 Teleexpress 17:20 Celownik – magazyn 17:30 Klan (1308) – telenowela produkcji TVP 18:00 Jaka to melodia? 18:30 Plebania (919) – telenowela produkcji TVP 19:00 Wieczorynka: Dziwne przygody Koziołka Matołka (4): Regaty – serial animowany 19:10 Wieczorynka: Strzałak Sam (41) – serial animowany produkcji angielskiej (1992) 19:30 Wiadomości 19:55 Sport 20:05 Pogoda 20:20 Teatr Telewizji: Scena Świata: „Rozbite szkło” – dramat produkcji angielskiej (2006); reż.: David Thacker; wyk.: Mandy Patinkin, Henry Goodman, Margot Leicester, Elizabeth McGovern, Julia Swift 22:05 Forum (526) – program publicystyczny 23:00 Przemiany – dramat produkcji polskiej (2003); reż.: Łukasz Barczyk; wyk.: Maja Ostaszewska, Jacek Poniedziałek, Katarzyna Herman, Aleksandra Konieczna, Maria Maj (dozwolone od lat 16) 0:25 Teleexpress nocą 0:45 Szkoła gadać! 1:15 Serwis TV – program satyryczny 1:40 Był taki dzień: 24 września – felieton 1:45 Notacje: Maria Stypułkowska-Chojcka 1:55 Zakończenie programu

Panorama 18:55 Pogoda 19:00 Dwie strony medalu (89) – serial produkcji TVP 19:30 Starter 20:00 M jak miłość (518) – serial produkcji TVP 20:50 Kulisy serialu „M jak miłość” (276) 20:55 Magazyn Ekspresu Reporterów 21:30 Panorama 21:50 Pogoda 21:55 Sport Telegram 22:00 Brzydula Betty (4) – serial komediowy produkcji amerykańskiej (2006) 22:55 Warto rozmawiać 23:55 Kryminalne zagadki Las Vegas IV (15/23) – serial sensacyjny (2003) (dozwolone od lat 16) 0:45 Kryminalne zagadki Las Vegas IV (16/23) (dozwolone od lat 16) 1:30 Wieczór artystyczny: Lekcja polskiego kina – film dokumentalny; reż.: Andrzej Wajda 2:40 Noc Zagadek – Teleturniej Interaktywny 3:40 Zakończenie programu

TV POLONIA

6:00 Kawa czy herbata? 8:00 Wiadomości 8:10 Pogoda 8:15 Kwadrans po ósmej 8:35 Jedyneczka: Chustki (284) 9:00 My Wy Oni 9:25 Serwis TV 9:50 Szatan z siódmej klasy: Niech żyje cesarz i jeszcze kilka innych osób (1) – serial produkcji TVP 10:35 Moja Moskwa 11:35 Plebania (915) 12:00 Wiadomości 12:10 Klan (1297) 12:35 Pamiętaj o mnie – koncert życzeń 12:45 Concordia, czyli polskie centrum w Westerwaldzie 13:15 M jak miłość (498) 14:00 Relacja z XV Międzynarodowych Targów Turystycznych (3) 14:15 Tajemnica twierdzy szafirów (1/13) – serial sensacyjny produkcji TVP 15:00 Przebojowa noc (skrót 2) 15:45 Mieszkać w Europie: Kadyks 16:05 Tajemnice lasu 16:30 My Wy Oni 17:00 Teleexpress 17:15 Jedyneczka: Chustki (284) 17:40 Dzika Polska 18:10 Z archiwum IPN: Wołyń w pożodze – magazyn 18:40 Pamiętaj o mnie – koncert życzeń 18:50 Plebania (915) – telenowela produkcji TVP 19:15 Dobranocka: Mały pingwin Pik-Pok (8): Kolega Kiwi 19:30 Wiadomości 19:55 Sport 20:05 Pogoda 20:10 Klan (1297) – telenowela produkcji TVP 20:35 Sportowy tydzień 21:05 Warto kochać (30) – serial produkcji TVP 21:50 Dziękujemy za solidarność: Frederic Danielczak 22:00 Magazyn Ekspresu Reporterów 22:40 Forum (526) – program publicystyczny 23:30 Panorama 23:45 Pogoda 23:50 Sport Telegram 23:52 U steru Wileńszczyzny – reportaż produkcji litewskiej (2007) 0:10 Z archiwum IPN: Wołyń w pożodze – magazyn 0:40 Pamiętaj o mnie 0:50 Plebania (915) 1:15 Powtórki programów

TELEWIZJA KRAKÓW

8:05 Kurier – gość 8:30 Kurier 8:50 Co warto wiedzieć 9:00 Kurier 9:25 Kamera kuriera 9:30 Kurier 10:10 Kurier – gość 10:30 Kurier 11:05 Kurier biznes 11:30 Kurier 12:10 Kurier świat 12:30 Kurier 13:10 Kurier komentarze 13:30 Kurier 14:00 Kurier flesz 14:30 Kurier 15:10 Kurier komentarze 15:30 Kurier 16:15 Rozmowa dnia 16:30 Kurier 16:50 Czas reporterów 17:15 Rozmowa dnia 17:30 Kurier 18:00 Kronika 18:20 Tematy dnia 18:40 Studio otwarte TVP 3 19:25 Co warto wiedzieć 19:30 Speed 2 19:40 Jedź bezpiecznie 19:50 Nowohucka Kronika Filmowa 20:00 Telekurier 20:30 Kurier 20:55 Trzeci wymiar 21:30 Kurier 21:45 Kronika 22:15 Raport gospodarczy Rzeczypospolitej 22:30 Kurier 22:40 Cykl reportaży 23:00 Sportowy wieczór 23:30 Kurier 0:05 Dzikie prawa folwarku

POLSAT

5:45 Wstawaj! Gramy! 6:30 Sekret Laury – telenowela 7:30 TV Market 7:45 Wielka wygrana 8:45 Graczykowie – serial komediowy 9:15 Strażnik Teksasu – serial sens. 10:15 13 Posterunek – serial kom. 10:45 Miodowe lata – serial kom. 11:30 Pensjonat Pod Różą – serial obycz. 12:00 Pensjonat Pod Różą – serial obyczajowy 13:00 Jesteś moim życiem – telenowela 14:00 Pierwsza miłość – serial obycz. 14:45

Świat według Bundy'ch – serial kom. 15:15 Benny Hill 15:50 Wydarzenia 16:25 Interwencja 16:45 13 Posterunek – serial kom. 17:15 Miodowe lata – serial kom. 18:00 Pierwsza miłość – serial obycz. 18:50 Wydarzenia, sport, pogoda 19:30 Samo życie – serial obyczajowy 20:00 Z Archiwum X – serial sens. 21:00 Wydział zabójstw Hollywood – komedia sensacyjna USA (2003) (21:55 Lotto) 23:50 Nieustraszeni – reality show 0:50 Bumerang 1:30 Dziewczyny w bikini 2:30 Nocne randki

tvn

5:45 Telezakupy 6:30 Wykręć numer 7:30 Co za tydzień 8:00 Dzień dobry TVN 10:00 Jak dobrze wyglądać nago – serial dok. 11:05 Sędzia Anna Maria Wesołowska – serial fabularno-dokumentalny produkcji polskiej 12:00 Taniec z gwiazdami 13:45 Detektywi – serial sens. 14:15 Życie na fali – serial obycz. 15:15 Marina – telenowela 16:15 Rozmowy w toku – talk-show 17:25 Sędzia Anna Maria Wesołowska – serial fabularno-dokumentalny 18:25 Detektywi – serial sensacyjny 19:00 TVN Fakty, sport 19:50 Uwaga! – magazyn 20:15 W-11 – Wydział Śledczy – serial sens. 20:55 Na Wspólnej – serial obycz. 21:30 Szymoin Majewski Show 22:35 Teraz my! 23:20 Superwizjer 23:55 Sześć stóp pod ziemią – serial 1:00 Wydanie drugie poprawione 1:30 Uwaga! 1:50 Nocne igraszki 2:50 Telezakupy 3:10 Nic straconego

tvn melodram

7:40 Na powierzchni – serial s.f. 8:40 Gorzka zemsta – telenowela kolumbijska 9:35 Kryminalni – serial sens. 10:40 Łowcy koszmarów – serial s.f. 11:40 Zabawa od kuchni 12:40 Telezakupy 13:55 Gorzka zemsta – telenowela produkcji kolumbijskiej 14:55 Maraton uśmiechu 15:55 Przyjaciele – serial kom. 16:25 Pomoc domowa – serial kom. 17:00 Kryminalni – serial sensacyjny 18:05 Kobra – oddział specjalny – serial sens. 19:05 Przyjaciele – serial kom. 19:35 Pomoc domowa – serial kom. 20:10 Aniołki z piekła rodem – serial sens. 21:10 Cena sukcesu – film obyczajowy USA (1996) 23:10 Bombonierka 0:10 Zapach kobiety – dramat obyczajowy USA (1992)

TV 4

5:55 KINOMANIAK 6:20 Drogówka 6:45 Muzyczne listy 7:50 TV Market 8:05 Magazyn żużlowy 8:35 V Max – mag. 9:05 Saint-Tropez – serial obyczajowy 10:10 Big Brother 4.1 – reality show 11:10 KINOMANIAK 11:40 Big Brother 4.1 – reality show 13:10 Cienka niebieska linia – serial kom. 13:45 VIP – London Calling 14:25 Wygraj fortunę 15:15 Piotruś Pan i piraci – serial anim. 15:45 Saint-Tropez – serial obyczajowy 16:55 Skrzydła – serial kom. 17:30 Wybrańcy fortuny – serial obycz. 18:30 Big Brother 4.1 – prosto z domu 19:00 Zamienimy się znanymi w Ameryce 20:00 Big Brother 4.1 21:00 Sci-fi zmienia życie: Terminator (1/2) – film dokumentalny Wlk. Bryt. (2006) 22:10 Mariusz Max Kolonko 23:05 Big Brother 4.1 – ekstra 23:35 Kuba Wojewódzki 0:40 Wydarzenia

PULS

6:30 Program religijny 7:30 Wdowa w bieli – telenowela 9:30 Bianka – droga do szczęścia 10:30 Telezakupy 12:00 Magiczna Italia – serial dok. 12:40 Wolność słowa 13:10 Nie wszystko stracone – dramat obyczajowy niem. (2003) 15:00 Autostrada do nieba – serial obycz. 16:00 Wdowa w bieli – telenowela 18:00 Bianka – droga do szczęścia 19:00 MacGyver – serial sens. 20:00 Puls wieczoru 20:45 Jadą goście, jadą... – komedia obyczajowa produkcji polskiej (1962) 22:40 Autostrada do nieba – serial obycz. 23:40 Octava dies 0:15 MacGyver 1:15 Puls wieczoru 1:55 Niekochana – dramat obyczajowy pol. (1966)

Nasze miasto

WYBORCZY KŁOPOT

Od tygodnia krakowska polityka jest przedmiotem zainteresowania wszystkich ogólnopolskich mediów. Stało się tak za sprawą postą Jan Rokity, który – po podjęciu przez jego żonę współpracy z Kancelarią Prezydenta RP – ogłosił, że rezygnuje ze swojego udziału w najbliższych wyborach. Motywy tej decyzji są przede wszystkim sprawą samego Rokity, natomiast dla wyborców w Krakowie ważniejszy stał się problem Platformy Obywatelskiej i jej list wyborczych. Rokita był nie tylko jednym z liderów PO, był także liderem tej części partii, która nie wyobrażała sobie przysięgi koalicji z Lewicą i Demokratami, czyli z towarzystwem panów Kwaśniewskiego i Gieremka.

W polityce ważne są poglądy i programy, gdy ich zabraknie – zostają tylko interesy. PO bez Rokity, to partia bez poglądów. Demagogiczna krytyka rządu Jarosława Kaczyńskiego nie wystarczy za program, a spełnienie marzenia o tym, aby małe i średnie interesy mogły rozwijać się we współpracy z wielkimi interesami postkomunistów, grozi sprowadzeniem Polski do roli bananowej republiki, w której korupcja jest podstawowym elementem życia gospodarczego oraz metodą budowania szemranych fortun. Z katastrofy, jaka spotkała ich partię, nie zdają sobie sprawy ci działacze PO, którzy doprowadzili do dramatycznego kryzysu we własnych szeregach. Bez względu na wynik wyborczy – a należy się spodziewać, że będzie to dla Platformy wynik raczej marny – PO zmierza do rozpadu i przekształcenia się w dwa różne ugrupowania. Zwolennicy współpracy z LiD-em liczą na pieniądze, ale to nie pieniądze decydują o wyniku wyborów. Decydują wyborcy, a ci nie widzą powodu, dlaczego mieliby głosować na PO, skoro to, co z niej zostanie po odejściu Rokity, będzie zmierzać do połączenia się z postkomunistami i emerytami po Unii Wolności.

W tej sytuacji nawet opuszczenie SLD przez Leszka Millera nie wywołało większego wrażenia. Lewica nie ma szans na znaczący wynik, tym bardziej, że dramatycznie brakuje jej liderów. W Krakowie LiD-u praktycznie nie widać, zaledwie parę osób kręci się po magistracie i wokół miejskich spółek, nawet mnożenie stanowisk nie powoduje przyływu nowych kadr. Dawni aparatczyści krzywią się na kawiarnianych bywalców, którzy doszłusowali do lewicy, a teraz usiłują dostać się na listy wyborcze. Kwaśniewski przyjedzie i wyjedzie, a działaczom Lewicy przyjdzie znosić panoszenie się Demokratów, o ile ci zdołają uzyskać wyborczy sukces.

Przyjazd Stefana Niesiołowskiego aby ratować PO – niewiele zmieni. Krakowianie nie lubią „spadochroniarzy” z innych miast. Jeżeli zaś na czele listy znajdzie się Jarosław Gowin, dotychczasowy senator, oznacza to koniec nadziei na sojusz z Lewicą. A taki sojusz jest też potrzebny do realizacji głównego celu Platformy: doprowadzenia do wyboru Donalda Tuska na Prezydenta RP.

Wybory zapowiadają się tym bardziej interesująco, że poprzedzi je bardzo krótka kampania. Za cztery tygodnie rozstrzygniemy, kto wygra w Krakowie. W niedzielę 21 października dowiemy się kto wygra w Polsce.

RYSZARD TERLECKI

Sprawy duże i małe

TRANSFERY I ODEJŚCIA

Po rozwiązaniu Parlamentu, partie polityczne przystąpiły do przyspieszonej kampanii wyborczej. Prawdopodobnie to szybkie tempo odbija się na jakości tej kampanii. Na razie jej głównym motywem są rozgrywki personalne i wzajemne pomówienia, a nie rywalizacja programowa. Jesteśmy świadkami transferów osobowych pomiędzy partiami politycznymi, co najmniej jak w świecie zawodowego sportu, czy biznesu. Poseł Mężydło z PiS przeszedł do PO, a bombą transferową miało być wystartowanie z list PO w Gdańsku na senatora, dotychczasowego Marszałka Senatu Bogdana Borusewicz z rekomendacji PiS. Prezes PiS Jarosław Kaczyński ten transfer określił nie bombą, lecz kapiszonem i to do tego zamkniętym... Jeszcze dalej poszedł „pistolet” PiS Jacek Kurski ujawniając kulisy odejścia Borusewicza do PO. Otóż co? Ponoć dotychczasowy Marszałek Senatu domagał się od prezesa PiS ponownego wyboru na Marszałka tej Izby następnej kadencji. Natomiast Jarosław Kaczyński obiecał już wcześniej ten fotel panu senatorowi Romaszewskiemu. W ten sposób ujawnił kuchnię polityczną z której wynika, że PiS będąc pewny zwycięstwa wyborczego już rozdziela stołki. Znow jesteśmy świadkami „dzielenia skóry na niedźwiedziu”, który póki co hasa po kniei. Oby ta pewność siebie PiS podobnie jak kiedyś w poprzednich wyborach PO nie okazała się zgrabną.

Kolejny transfer to zdecydowanie się na start z list PO byłego szefa MON w rządzie PiS Radosława Sikorskiego. Zapewnił on na konwencji PO w Gnieźnie (ładne nawiązanie do korzeni Polski), że nie zmienił swoich przekonań, a przyznał, że od PiS odstąpił go nie wartości, ale metody ich realizacji. No cóż, nic dodać, nic ująć.

Prawdziwymi bombami okazały się jednak odejścia z partii, a nie transfery. Najpierw „Bohaterem tygodnia” w inauguracyjnym programie TVN 24 o takim tytule, został Jan Maria Rokita. Ten lider PO, wywodzący się z Krakowa, z początkiem ubiegłego tygodnia kontestował przeciwko propozycjom uszeregowania listy wyborczej PO w Krakowie, gdzie jeszcze do piątku ubiegłego tygodnia był liderem, ale jemu bliscy politycy na liście się nie znaleźli lub zajęli nieodpowiednie miejsca. Centralne kierownictwo PO szybko zareagowało i ustawiło listę w Krakowie zgodnie z oczekiwaniami Rokity. To jednak nie wystarczyło i ponoć ze względu na miłość do żony Nelly, która została doradcą Prezydenta Lecha Kaczyńskiego. Jan Maria Rokita pożegnał się na razie z polityką. Kładę nacisk na słowo „na razie”, bo jest to świadoma zagrywka wróżąca porażkę PO w wyborach i wracającego w triumfie Rokity do polityki, ale już w nowej sytuacji politycznej.

Innymi mocnymi odejściami okazały się pożegnania z SLD, jego wieloletniego lidera Leszka Millera razem z b. sekretarzem generalnym panem Dyduchem, który podążył śladem swojego Mistrza. I w tym przypadku polityk zegnający się ze swoją partią, zapowiada wręcz, że nie żegna się z polityką... Co to będzie oznaczać, pokaże czas. Jedno jest pewne, że przychodzi nieublagalny czas, gdy trzeba się pogodzić z zachodzącymi zmianami na scenie politycznej. Moim zdaniem przyszłość centrolewicy zależy od młodych ludzi śmiało i bez koniunkturalizmu wchodzących do tego obozu politycznego. Potwierdza to fakt, iż po pożegnaniu się b. premiera z SLD wyraźnie podskoczyły sondaże na korzyść Komitetu Wyborczego Lewicy i Demokracji. Ta niedoceniana formacja polityczna, demokratycznej centrolewicy, powinna odegrać kiedyś większą rolę w życiu politycznym Polski. Jest stare przysłowie, które mówi, „gdzie się dwóch bije, tam trzeci korzysta”.

ŚLAWOMIR PIETRZYK

TVP1

5:20 Notacje: Maria Stypułkowska-Chojcka – cykl dokumentalny 5:30 Przedszkolandia (4) – cykl dokumentalny 5:55 Był taki dzień: 25 września – felieton 6:00 Kawa czy herbata? (w tym: Wiadomości – skrót 6:30, 7:00, 7:30; Biznesowa piątka 6:18; Pogoda 6:32, 7:05, 7:33) 8:00 Wiadomości 8:10 Pogoda 8:15 Kwadrans po ósmej 8:30 Moda na sukces – serial produkcji amerykańskiej 9:00 Moda na sukces 9:25 Smocze opowieści (36): Światło i ciemność – serial animowany produkcji amerykańskiej (1999) 9:55 Domowe przedszkole: Pali się – program dla dzieci 10:25 Eerie Indiana, czyli Dziwne Miasteczko (13) – serial produkcji amerykańskiej (1991) 10:55 Moliki książkowe, czyli co czytać dziecku – magazyn 11:05 Zwierzowiec: Pies czy kot?; Kot abisyński 11:25 Recepty Jedyńki: Urazy głowy – magazyn 11:40 Telezakupy 12:00 Wiadomości 12:10 Agrobiznes 12:20 Tak jak w Unii 12:40 Plebania (915) – telenowela produkcji TVP 13:05 Klan (1304) – telenowela produkcji TVP 13:30 Jaka to melodia? 14:00 Prawdziwa wyprawa do Amazonii (4) – serial dokumentalny produkcji angielskiej (2006) 14:30 Reportaż 15:00 Wiadomości 15:10 Szczęśliwa karta – serial produkcji kanadyjskiej 16:05 Moda na sukces – serial produkcji amerykańskiej 16:30 Moda na sukces 17:00 Teleexpress 17:20 Celownik – magazyn 17:30 Klan (1309) – telenowela produkcji TVP 18:00 Jaka to melodia? 18:30 Plebania (920) – telenowela produkcji TVP 19:00 Wieczorynka: O rety! Psoty Dudusia Wesołka: Prywatny detektyw Świniak Boczek – serial produkcji amerykańskiej (2004) 19:30 Wiadomości 19:55 Sport 20:05 Pogoda 20:20 Wkrainie dreszczowców: Krwiożerca malpa – film fabularny produkcji amerykańskiej (2007); wyk.: F. Murray Abraham, Matt Ryan, Amy Manson (dozwolone od lat 16) 22:00 Misja specjalna – magazyn śledczy 22:30 Ekonomiczny kalejdoskop Jedyńki – magazyn 23:00 Istota rodziny – dramat produkcji amerykańskiej (2001); reż.: Maggie Greenwald; wyk.: Brooke Shields, Cherry Jones, Anne Meara (dozwolone od lat 16) 0:35 Teleexpress nocą 0:55 Errata do biografii 1:20 Był taki dzień: 25 września – felieton 1:25 Notacje: Jan Nowak-Jeziorański – cykl dokumentalny 1:40 Zakończenie programu

TVP2

5:20 Statek miłości (83/249) 6:05 Statek miłości (84/249) 7:00 Telezakupy 7:15 Wratislavia Cantans 7:35 Dwojka Dzieciom: Przygody Goździka Ogrodnika (1/52): Życie ślimaka – serial animowany produkcji australijsko-angielskiej (2005) 7:50 Dwojka Dzieciom: Przygody Goździka Ogrodnika (2/52): Dzień Wielkiego Prezentu 8:05 M jak miłość (17) 9:00 Pytanie na śniadanie (w tym Panorama: 9:25, 10:25 i Pogoda: 9:55, 11:00) 10:55 Codzienna 2 m. 3 (57) 11:25 Magnum (159/162): Legenda o Zaginionej Kartce 12:15 Trzy Szalone Zera (5): Szalone pomysły 12:50 Jukatán, kraina Majów – film dok. (2006) 13:45 Podróże z żartem: Kazachstan – program rozrywkowy 14:50 Detektyw w sutannie 3 (21/22): Doradca – serial sensacyjny produkcji amerykańskiej 15:45 Dla niestępszących: M jak miłość (518) – serial produkcji TVP 16:35 Gliniarz i prokurator 5 (7/20): Przy każdym pożegnaniu – serial sensacyjny produkcji amerykańskiej (1991) 17:25 Biuro kryminalne: Staba płeć – serial produkcji TVP 18:00 Program lokalny 18:30 Panorama 18:55 Pogoda 19:00 Dwie strony medalu (90) – serial produkcji TVP 19:30 Anna Dymna – spotkajmy się 20:00 M jak miłość (519) – serial produkcji TVP 20:50 Kulisy serialu „M jak miłość” (277) 20:55 Magazyn Ekspresu Repor-

terów 21:30 Panorama 21:50 Pogoda 21:55 Sport Telegram 22:00 Wieczór Filmowy Kocham Kino (wstęp) (dozwolone od lat 16) 22:10 Wieczór filmowy Kocham Kino: Skazany na bluesa – dramat produkcji polskiej (2005); reż.: Janusz Kidawa-Błoński; wyk.: Jolanta Fraszyńska, Anna Dymna, Maciej Balcar, Tomasz Kot (dozwolone od lat 16) 0:00 Megacities – film dokumentalny (1999) (dozwolone od lat 18) 1:25 Noc Zagadek – Teleturniej Interaktywny 2:30 Zakończenie programu

TV POLONIA

6:00 Kawa czy herbata? 8:00 Wiadomości 8:10 Pogoda 8:15 Kwadrans po ósmej 8:35 Domisie: Gaduła telefoniczna 8:55 Moliki książkowe, czyli co czytać dziecku (5) 9:10 Magazyn Medyczny: Reumatyzm i zapalenie stawów 9:25 Rok w ogrodzie 9:45 Mieszkać w Europie: Kadyks 10:05 Pokój Saren: Piano – koncert 10:40 Ranczo (3): Książd z inicjatywą 11:30 Plebania (916) 12:00 Wiadomości 12:10 Klan (1298) 12:35 Pamiętaj o mnie – koncert życzeń 12:45 Sportowy tydzień 13:15 Warto kochać (30) 14:00 Forum (526) 14:45 To jest temat: Pan Piotruś 14:55 Rozmowa z... 15:05 Magazyn Ekspresu Reporterów 15:35 Podróżnik: Bonga Afryka 15:55 Zwierzowiec (76): Adopcja w świecie zwierząt 16:10 Magazyn Medyczny: Reumatyzm i zapalenie stawów 16:25 Rok w ogrodzie 16:45 Moliki książkowe, czyli co czytać dziecku (5) 17:00 Teleexpress 17:15 Domisie: Gaduła telefoniczna 17:40 Cała naprzód 18:00 Oto jest pytanie (43) 18:25 Polska z bocznej drogi: Kadra 18:40 Pamiętaj o mnie 18:50 Plebania (916) 19:15 Dobranocka: Dziwne przygody Koziółka Matolka (23): W poszukiwaniu przyjaciela 19:30 Wiadomości 19:55 Sport 20:05 Pogoda 20:10 Klan (1298) 20:35 Polska racja 21:05 Kopciuszek (4) 21:35 Jan Nowak Jeziorański – kulisy zdarzeń (8) 22:00 Warto rozmawiać 22:55 Dzień Nauki Polska 2007: W konkurencji z najlepszymi 23:00 Magazyn Ekspresu Reporterów 23:00 Panorama 23:45 Pogoda 23:50 Sport Telegram 23:55 Rok w ogrodzie 0:15 Oto jest pytanie (43) 0:40 Pamiętaj o mnie 0:50 Plebania (916) 1:15 Powtórki programów

TELEWIZJA KRAKÓW

8:05 Kurier – gość 8:30 Kurier 8:40 Kalejdoskop regionalny 9:00 Kurier 9:20 Kamera kuriera 9:30 Kurier 10:15 Kurier – gość 10:30 Kurier 11:05 Kurier biznes 11:30 Kurier 12:00 Kurier świat 12:30 Kurier 13:10 Kurier komentarze 13:30 Kurier 14:00 Kurier świat 14:30 Kurier 15:10 Kurier komentarze 15:30 Kurier 16:15 Rozmowa dnia 16:30 Kurier 16:50 Śladami historii 17:00 Plus – minus 17:30 Kurier 18:00 Kronika 18:20 Tematy dnia 18:25 Co warto wiedzieć 18:30 Okiem kamery 18:40 Bez krawata – Krakowski Salon Polityczny 19:15 Czas reporterów 19:30 Rola 19:50 Kalejdoskop regionalny 20:00 Telekurier 20:30 Kurier 20:55 Trzeci wymiar 21:30 Kurier 21:45 Kronika 22:15 Kurier biznes 22:30 Kurier 22:40 Cykl reportaży 22:55 Kurier 23:00 Sportowy wieczór 23:30 Kurier 0:05 GIPN – policja do zadań specjalnych – film dok.

POLSAT

5:45 Wstawaj! Gramy! 6:30 Sekret Laury – telenowela 7:30 TV Market 7:45 Wielka wygrana 8:40 Graczykowie – serial komediowy 9:15 Strażnik Teksasu – serial sens. 10:15 13 Posterunek – serial kom. 10:45 Miodowe lata – serial kom. 11:30 Samo życie – serial obycz. 12:00 Pensjonat Pod Różą – serial obycz. 13:00 Jesteś moim życiem – telenowela 14:00 Pierwsza miłość – serial obycz. 14:45 Świat według Bundy'ch – serial kom. 15:15 Benny Hill 15:50 Wydarzenia 16:25 Interwencja 16:45 13 Posterunek – serial kom.

17:15 Miodowe lata – serial kom. 18:00 pierwsza miłość – serial obycz. 18:50 Wydarzenia. sport. pogoda 19:30 Samo życie – serial obycz. 20:00 CSI: Kryminalne zagadki Miami – serial sens. 20:55 Parasol bezpieczeństwa – komedia sensacyjna USA (2003) (21:55 Lotto) 23:00 Chirurdzy – serial obycz. 0:00 Treshold – strategia przetrwania – serial s.f. 1:00 Dziewczyny w bikini 2:00 Nocne randki

tvn

5:45 Telezakupy 6:30 Wykręć numer 7:30 Na Wspólnej – serial obycz. 8:00 Dzień dobry TVN 10:00 Łapać złodzieja! – pr. rozryw. 10:30 Jak być wiecznym młodym – pr. edukacyjny 11:05 Sędzia Anna Maria Wesołowska – serial fabularno-dokumentalny 12:05 Szymon Majewski Show 13:05 W-11 – Wydział Śledczy – serial sensacyjny 13:45 Detektywi – serial sens. 14:15 Życie na fali – serial obycz. 15:15 Marina – telenowela 16:15 Rozmowy w toku – talk-show 17:25 Sędzia Anna Maria Wesołowska – serial fabularno-dokumentalny produkcji polskiej 18:25 Detektywi – serial sens. 19:00 TVN Fakty. sport 19:50 Uwaga! – magazyn 20:15 W-11 – Wydział Śledczy – serial sens. 20:55 Na Wspólnej – serial obycz. 21:30 Twarz w twarz – serial sensacyjny pol. 22:30 Uwaga faceci – serial obycz. 23:30 Jaja ze stali – pr. rozryw. 0:25 Trzy po trzy – numery z kwatery – serial kom. 0:55 Uwaga! 1:15 Nocne igraszki 2:15 Telezakupy 2:35 Nic straconego

tvn melo dom

7:40 Aniolki z piekła rodem – serial sens. 8:40 Gorzka zemsta – telenowela kolumbijska 9:35 Kryminalni – serial sens. 10:40 Kobra – oddział specjalny – serial sens. 11:40 Zabawa od kuchni 12:40 Telezakupy 13:55 Gorzka zemsta – telenowela 14:55 Maraton uśmiechu 15:55 Przyjaciele – serial kom. 16:25 Pomoc domowa – serial kom. 17:00 Kryminalni – serial sensacyjny 18:05 Kobra – oddział specjalny – serial sens. 19:05 Przyjaciele – serial kom. 19:35 Pomoc domowa – serial kom. 20:10 Nocny kurs – serial sens. 21:10 Zapach kobiety – dramat obyczajowy USA (1992) 0:20 Sprzątnąć Smoochy'ego – komedia Niemcy-USA-Wlk. Bryt. (2002) 2:30 Skok w miłość – melodramat USA (1997)

TV 4

5:55 KINomaniaK 6:20 Drogówka 6:45 Muzyczne listy 7:50 TV Market 8:05 KINomaniaK 8:35 Dekoratornia 9:05 Saint-Tropez – serial obyczajowy 10:10 Big Brother 4.1 – prosto z domu 10:40 South Beach – serial obycz. 11:40 Big Brother 4.1 – reality show 12:40 Wybrańcy fortuny – serial obycz. 13:40 Skrzydła – serial kom. 14:15 Wygraj fortunę 15:15 Piotruś Pan i piraci – serial anim. 15:45 Saint-Tropez – serial obyczajowy 16:55 Skrzydła – serial kom. 17:25 Zamiana żon 18:30 Big Brother 4.1 – prosto z domu 19:00 Zamienimy się zonami w Ameryce 20:00 Big Brother 4.1 – reality show 21:00 Sex FM – serial kom. pol. 21:35 Władczy móch – serial anim. 22:05 Czułe dranie – pr. rozryw. 23:00 Big Brother 4.1 – ekstrak 23:30 Kuba Wojewódzki 0:35 Wydarzenia

PULS

6:30 Program religijny 7:30 Wdowa w bieli – telenowela 9:30 Biana – droga do szczęścia 10:30 Telezakupy 12:00 Puls wieczoru 12:40 Magazyn przyrodniczy 13:00 Jadą goście, jadą... – komedia obyczajowa pol. (1962) 15:00 Autostrada do nieba – serial obycz. 16:00 Wdowa w bieli – telenowela 18:00 Biana – droga do szczęścia 19:00 MacGyver – serial sens. 20:00 Puls wieczoru 20:45 Ja, Klaudiusz (12) – serial historyczny Wlk. Bryt. (1976) 21:40 Pod prąd 22:30 Autostrada do nieba – serial obycz. 23:30 MacGyver – serial sens. 0:20 Puls wieczoru

Zapiski Jakuba Klenia

O PUCHAR PREZYDENTA KRAKOWA

W sobotę, 15 września br., nad zalewem nowohuckim odbyły się zawody wędkarskie dla pracowników Urzędu Miasta Krakowa i ich rodzin o Puchar Prezydenta Miasta Krakowa. Zawody zorganizowano już po raz piąty. Cieszą się one dużą popularnością i z roku na rok zgłasza się coraz więcej chętnych. Członkowie Zarządu Koła PZW Nowa Huta z przyjemnością pomagają amatorom wędkarstwa z krakowskiego magistratu, udostępniają nowohucki zalew, który obfituje w wiele gatunków ryb, a po przeprowadzonym remoncie jest bezpieczny dla każdego wędkującego. Zapewniają także fachową obsługę sędziowską. Zawody odbyły się przy nie najlepszej pogodzie (siąpił lekki deszcz), ale do niektórych wędkujących udało się szczęście, o czym świadczyły złowione przez nich ryby. Wędkujący startowali w dwóch kategoriach: dorosłych i juniorów.

W grupie dorosłych I miejsce i Puchar Prezydenta Krakowa zdobył **Lubomir Kusz** (1976 pkt). Miejsce II zajął **Zygmunt Wierciński** (1310 pkt), a miejsce III – **Edward Janiczak** (1062 pkt).

W kategorii juniorów najlepszym okazał się **Wojciech Janas** (1596 pkt). Miejsce II zajął **Aleksander Walczy** (232 pkt), a miejsce III – **Angelika Rybicka** (194 pkt).

Specjalne upominki przygotowano dla zawodnika, który złowił największą rybę zawodów oraz dla wędkującego, który złowił największą ilość ryb (liczoną na sztuki). Po zakończeniu zawodów największą rybą mógł się pochwalić **Maciej Nowak**, który złowił leszcza o wadze 0,273 kg. Natomiast najwięcej ryb złowił **Lubomir Kusz** (43 sztuki).

Upominki otrzymali także zawodnicy startujący w kategorii master (to ci, którzy uczestniczyli w poprzednich, czterech edycjach zawodów). Byli to: **Zygmunt Wierciński** (1310 pkt), **Edward Janiczak** (1062 pkt) i **Jacek Bodzioch** (946 pkt).

Upominki i puchary wręczył przedstawiciel Prezydenta Miasta Krakowa **Łukasz Płonka**. Sędzią głównym zawodów był kol. Andrzej Wilk, sędzią sekretarzem kol. Adam Budziaszek, któremu pomagali kol. kol. Bolesław Kaczor i Zbigniew Kozuch.

JAKUB KLEN

Za kierownicą

BAŁAGAN ULICZNY

W tym tygodniu, we wtorek po południu zaczął padać deszcz, więc natychmiast na ulicach zwiększył się ruch samochodowy, a zmalał ruch jednoślądów, zarówno napędzanych silnikiem, jak i siłą ludzkich mięśni. Nikt nie lubi, jak mu kapie za kołnier. Ale wszystkich mieszkańców stołecznego królewskiego miasta zwanego Krakowem mogą pocieszyć – jest dobrze. Gorzej będzie za jakieś 10 dni, kiedy rozpoczną się inauguracje roku akademickiego i do miasta zjedzie kilkadziesiąt tysięcy studentów. Przybędą nie tylko pociągami i autobusami, ale przede wszystkim samochodami, bo przecież na kolejne miesiące nauki trzeba przywieźć z domu nie tylko komputer i książki, ale np. lodówkę. Wiem coś na ten temat, ponieważ od ćwierć wieku mieszkam w pobliżu Miasteczka Studenckiego AGH i widuję co roku sznur aut z całej Polski wyładowanych po brzegi dobytkiem potrzebnym do pobierania nauki w wielkim mieście. Na przełomie września i października każdego roku nie tylko ja, ale i większość kierowców w Krakowie marzy o jakimś niewielkim pionowlocie, by móc w powietrzu poruszać się nad miastem. A może któryś ze studentów za osnowę swojej pracy licencjackiej lub magisterskiej obrze temat „Jak chodzimy, jak jeździmy i do czego doprowadzimy nasze ulice”. Chętnie podpowiem wiodące tezy.

Oglądając defilady, ćwiczenia polowe i walki wrześniowe polskiej kawalerii na przedwojennych filmach należy podziwiać ogrom pracy włożonej w przygotowanie człowieka i konia do działania na polu walki. Aż szkoda, że potomkom tych kawalerzystów, którzy obecnie na gładkim asfalcie starają się rozpuścić bądź okiełznać niemały szwadron koni mechanicznych pod maską nikt nie wpaja na kursach zasad kawalerskiej musztry. Dlatego szwoleżerowie kierownicy w korku ustawiają swoje samochody nie jak konie w stajni, ale jak krcwy w oborze – gdzie popadnie. Kto podróżuje jednoślądem musi lawirować między samochodami, choć ma pojazd węższy od samochodu i znacznie zwrotniejszy. A większość ulic Krakowa – nie wspominając już o arteriach nowohuckich – jest dostatecznie szeroka, by pomieścić zarówno samochody, jak motocykle, skutery i rowery. Wszelako pod warunkiem, że samochody jeżdżą będą rzędem, jeden za drugim, a nie całą szerokością pasa ruchu. Tak dzieje się od dawna w krajach Europy, które ten poziom nasycenia ulic pojazdami, jaki mamy obecnie w Krakowie osiągnęły już wiele, wiele lat temu. U nas tymczasem samochody ustawiają się w korku w swoisty „wachlarzyk”, niczym kolarze z lat pięćdziesiątych XX wieku w czasie Wyścigu Pokoju. Kiedy taki bałagan na ulicy to nawet pojazdy uprzywilejowane na sygnale mają trudności z przedarciem się przezeń. A przecież wystarczy wziąć przykład z zachowania kierowców niemieckich podczas korka na autostradach – pojazdy na pasie prawym stoją jak najbliżej prawej strony tego pasa, pojazdy na pasie lewym – przy jego lewej krawędzi, a pośrodku pozostaje pas wystarczająco szeroki na pojazdy uprzywilejowane. Kiedy na zatłoczonych obecnie do granic możliwości Alejach Trzech Wieszczów widzę wysiłki kierowcy karetki „R” jadącej na sygnale, by przedrzeć się przez gęstwą samochodów i jak najszybciej dotrzeć do szpitala, zastanawiam się, czy kierowcy bezmyślnie blokujący przejazd chcieliby znaleźć się na miejscu tego pacjenta wiezionego z prędkością 10–12 km/godz., często zbyt małą, by „zdążyć przed Panem Bogiem”.

Korki komunikacyjne na całym świecie, a więc także w Krakowie rządzą się swoimi prawami. Jedno z najważniejszych brzmień – „ruch na pasie, którym nie jeździmy jest szybszy”. Co jest oczywistą nieprawdą, ale wielu kierowców chętnie przeskakuje z pasa na pas, bo wydaje im się, że szybciej dotrą do celu. Najgorzej jednak, że korki składają niektórych do zachowań sprzecznych z przepisami „Kodeksu Drogowego”. Przypomnę, że istnieje przepis zabraniający wjazdu na skrzyżowanie, jeżeli nie można kontynuować ruchu za nim. Oczywiście mało kto przestrzega tego zalecenia, przez co korki na skrzyżowaniach – z sygnalizacją świetlną w szczególności – stają się bardziej skomplikowane. Ostatnio w zbiegu al. 29 listopada i ul. Opolskiej widziałem, jak jakiś niedouczony kierowca wjechał – przy zielonym świetle! – na skrzyżowanie i stał pośrodku niego, gdy zapaliło się dlań czerwone światło, blokując skutecznie wyjazd z ulicy poprzecznej. Oczywiście nikt nikogo nie karze za takie zachowania na ulicy. Większość kierowców uważa za swój sukces, kiedy stanie – po zmianie światła – na skrzyżowaniu 3 metry za przejściem dla pieszych i blokuje ruch poprzeczny. A potem wszyscy pomstujemy na władze miasta, że to z ich winy takie korki. A może warto huknąć się czasami we własne piersi i wyrzec „mea culpa”?

WOJCIECH MACHNICKI

TVP1

5:15 Notacje: Jan Nowak-Jeziorański – cykl dokumentalny 5:25 Obywatele mają głos: Operacja „Czyste ręce” – cykl dokumentalny produkcji włoskiej (2006) 5:55 Był taki dzień: 26 września – felieton 6:00 Kawa czy herbata? (w tym: Wiadomości – skrót 6:30, 7:00, 7:30; Biznesowa piątka 6:18; Pogoda 6:32, 7:05, 7:33) 8:00 Wiadomości 8:10 Pogoda 8:15 Kwadrans po ósmej 8:30 Moda na sukces 9:00 Moda na sukces 9:25 Łatek (70): Wieczny szczeniak 9:55 Domisie: Takie małe 10:25 Snobs (7) 10:50 Dzień Nauki Polska 2007: Nowe leki 11:00 Program poradnikowy 11:25 Kwadrans na kawę 11:40 Telezakupy 12:00 Wiadomości 12:10 Agrobiznes 12:20 Rolnictwo na świecie 12:40 Plebania (916) 13:05 Klan (1305) 13:35 Jaka to melodia? 14:00 Errata do biografii: Krzysztof Kąkolowski 14:30 Raj – magazyn 15:00 Wiadomości 15:10 Szczęśliwa karta – serial produkcji kanadyjskiej 16:05 Moda na sukces 16:30 Moda na sukces 17:00 Teleexpress 17:20 Celownik – magazyn 17:30 Klan (1310) 18:00 Jaka to melodia? 18:30 Plebania (921) 19:00 Wieczorynka: Wyprawa profesora Gąbki: Odkrycie 19:10 Wieczorynka: Bob Budowniczy: Domek z błota 19:30 Wiadomości 19:55 Sport 20:05 Pogoda 20:20 Okruchy życia: Placz w ciemności – dramat produkcji amerykańskiej (2006); reż.: Paul Schneider; wyk.: Adam Harrington, Gina Chiarrelli, Eva LaRue (dozwolone od lat 16) 22:05 Autografy – widowisko publicystyczne 23:00 Sztorm na Bałtyku – dramat produkcji niemieckiej, USA, Wielka Brytania (2003); reż.: Reuben Leder; wyk.: Donald Sutherland, Peter Cotton, Patrizia Moresco 1:00 Teleexpress nocą 1:25 Zamek Valencay – film dokumentalny produkcji francuskiej (2006) 1:50 Był taki dzień: 26 września – felieton 1:55 Notacje: Jan Nowak-Jeziorański – cykl dokumentalny 2:05 Zakończenie programu

TVP2

5:45 Statek miłości (85/249) – telenowela produkcji amerykańskiej (1980) 6:35 Statek miłości (86/249) – telenowela produkcji amerykańskiej (1980) 7:10 Telezakupy 7:30 Znaki czasu – magazyn 7:50 Dwojka Dzieciom: Przygody Goździka Ogrodnika (3/52): „Sądzawka dla ptaków – wyjątkowe wydarzenie” – serial animowany produkcji australijsko-angielskiej (2005) 8:10 M jak miłość (18) 9:00 Pytanie na śniadanie (w tym Panorama: 9:25, 10:25 i Pogoda: 9:55, 11:00) 11:00 Codzienna 2 m. 3 (58) – serial komediowy produkcji TVP 11:30 Magnum (160/162): Przesilenia – serial produkcji amerykańskiej (1987) 12:20 Trzy Szalone Zera (6): Wyścig – serial produkcji polsko-niemieckiej (1999) 12:55 Równik: Ruffy obfitości (4) – serial dokumentalny produkcji holenderskiej (2005) 13:50 Europa da się lubić: Europa naj 14:45 Detektyw w sutannie 3 (22, ost.): Jazz – serial kryminalny produkcji amerykańskiej (1990) 15:40 Dla niesłyszanych: M jak miłość (519) – serial produkcji TVP 16:30 Gliniarz i prokurator 5 (8/20): Chodź ze mną – serial sensacyjny produkcji amerykańskiej (1991) 17:20 Co ludzie powiedzą? (4/40) – serial komediowy produkcji angielskiej (1990) 18:00 Program lokalny 18:30 Panorama 18:55 Pogoda 19:00 Jeden z dziesięciu – telenowela 19:30 S.O.S. Dzieciom! (6) – telenowela dokumentalna TVP 20:00 M jak miłość (520) – serial produkcji TVP 20:45 Kulisy serialu „M jak miłość” (278) 20:55 Korespondent (12) – cykl dokumentalny 21:30 Panorama 21:50 Pogoda 21:55 Sport Telegram 22:05 Alibi na środek: Godzila kontra król Ghidorah – film science fiction produkcji japońskiej (1991); reż.: Kazuki Omori; wyk.: Kosuke Toyohara,

Anna Nakagawa, Megumi Odaka 23:55 Kulisy Formuły 1: Człowiek i system – serial dokumentalny produkcji amerykańskiej (2006) 0:50 Wideoteka dorosłego człowieka (3) 1:25 Noc Zagadek 2:30 Zakończenie dnia

TV POLONIA

6:00 Kawa czy herbata? (w tym: Wiadomości – skrót 6:30, 7:00, 7:30; Biznesowa piątka 6:18; Pogoda 6:32, 7:05, 7:33) 8:00 Wiadomości 8:10 Pogoda 8:15 Kwadrans po ósmej 8:35 Domo- we przedszkole: Pali się 9:00 Leśnym tropem (9) 9:25 Oto jest pytanie (43) 9:50 Szansa na Sukces: Szymon Wydra i Carpe Diem 10:40 Z archiwum IPN: Wołyń w pożodze 11:10 Sekcja 998 (13): Wybuch 11:30 Plebania (917) 12:00 Wiadomości 12:10 Klan (1299) 12:35 Pamiętaj o mnie – koncert życzeń 12:45 Polska racja 13:15 Kopciuszek (4) 13:40 Jan Nowak Jeziorański – kulisy zdarzeń (8) – cykl dokumentalny 14:10 Duże dzieci (73) 14:55 Dzień Nauki Polska 2007: Nowe leki 15:05 Magazyn Ekspresu Reporterów 15:30 Łączy nas Polska – felieton 15:50 Kuchnia z Okrasą: Kolorowa jesień w kuchni 16:10 Laboratorium XXI wieku (16) – magazyn 16:35 Leśnym tropem (9) – cykl reportaży 17:00 Teleexpress 17:15 Domo- we przedszkole: Pali się – program dla dzieci 17:40 Zbliżenia – program publicystyczny 18:10 Sekcja 998 (13): Wybuch – telenowela dokumentalna TVP 18:35 Pamiętaj o mnie – koncert życzeń 18:50 Plebania (917) – telenowela produkcji TVP 19:15 Dobranocka: Paczka znad Kangurkowego Potoku: Wyprawa w głąb wielkiego dołu – serial animowany produkcji australijskiej (2000) 19:30 Wiadomości 19:55 Sport 20:05 Pogoda 20:10 Klan (1299) – telenowela produkcji TVP 20:35 Wieści Polonijne 21:05 Egzamin z życia (85) – serial produkcji TVP 21:55 Inna pamięć – porucznik Knorr i major Haarde – reportaż 22:20 Biznes z gwarancją – magazyn 22:40 Errata do biografii: Krzysztof Kąkolowski 23:05 Anna Dymna – spotkamy się 23:30 Panorama 23:45 Pogoda 23:50 Sport Telegram 23:52 Misja specjalna – magazyn śledczy 0:15 Sekcja 998 (13): Wybuch – telenowela dok. TVP 0:40 Pamiętaj o mnie 0:50 Plebania (917) 1:15 Powtórki programów

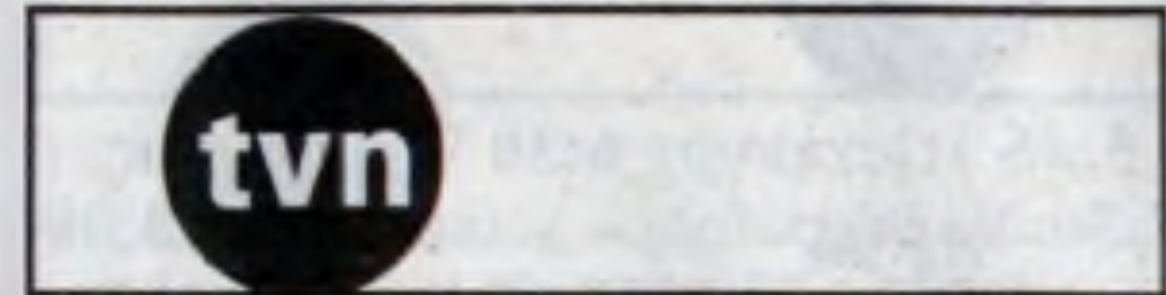
TELEWIZJA KRAKÓW

7:55 Kurier Flesz 8:30 Kurier 8:40 Kalejdoskop regionalny 9:00 Kurier flesz 9:30 Kurier 10:15 Kurier gość 10:30 Kurier 11:00 Kurier biznes 11:30 Kurier 12:00 Kurier świat 12:30 Kurier 13:00 16/16 – cykl reportaży 13:30 Kurier 14:05 Film dokumentalny 14:30 Kurier 15:00 Serwis kulturalny 15:10 Kurier komentarze 15:30 Kurier 16:00 Serwis ekonomiczny 16:15 Rozmowa dnia 16:30 Kurier 16:50 U siebie 17:00 Kalejdoskop regionalny 17:15 Serwis kulturalny 17:30 Kurier 18:00 Kronika 18:20 Tematy dnia 18:25 Co warto wiedzieć 18:30 Okiem kamery 18:40 Taśmy PRL-u 19:05 Kalejdoskop regionalny 19:10 Środowisko i my 19:30 Magazyn medyczny 19:45 Kalejdoskop regionalny 20:00 Telekurier 20:30 Kurier wieczór 20:55 Trzeci wymiar 21:30 Kurier 21:45 Kronika 21:50 Sport 22:00 Tematy dnia 22:15 Magazyn ekonomiczny „Rzeczpospolitej” 22:30 Kurier 22:45 16/16 – cykl reportaży 22:55 Kurier 23:00 Sportowy wieczór 23:30 Kurier 0:05 Ekscentrycy 2 – serial dok.

POLSAT

5:45 Wstawaj! Gramy! 6:30 Sekret Laury – telenowela 7:30 TV Market 7:45 Wielka wygrana 8:40 Graczykowie – serial komediowy 9:15 Strażnik Teksasu – serial sens. 10:15 13 Posterunek – serial kom. 10:45 Miodowe lata – serial kom. 11:30 Samo życie – serial obycz. 12:00 Pensjonat Pod Różą – serial obycz. 13:00 Jesteś moim życiem – telenowela 14:00 Pierwsza miłość – se-

rial obycz. 14:45 Świat według Bundych – serial kom. 15:15 Benny Hill 15:50 Wydarzenia 16:25 Interwencja 16:45 13 Posterunek – serial kom. 17:15 Miodowe lata – serial kom. 18:00 pierwsza miłość – serial obycz. 18:50 Wydarzenia, sport, pogoda 19:30 Samo życie – serial obycz. 20:00 Tylko miłość – serial obycz. pol. 20:55 Wygrane marzenia – komedia USA (2000) (21:55 Losowanie Lotto) 23:10 Zakrecone trio – komediodramat USA (2000) 0:45 Dziewczyny w bikini 1:45 Nocne randki



5:45 Telezakupy 6:30 Wykręć numer 7:30 Na Wspólnej – serial obycz. 8:00 Dzień dobry TVN 10:00 Perfekcyjna pani domu – pr. rozryw. 11:05 Sędzia Anna Maria Wesołowska – serial fabularno-dokumentalny 12:05 Superniania 13:05 W-11 – Wydział Śledczy – serial sensacyjny 13:45 Detektywi – serial sens. 14:15 Życie na fali – serial obycz. 15:15 Marina – telenowela 16:15 Rozmowy w toku – talk-show 17:25 Sędzia Anna Maria Wesołowska – serial fabularno-dokumentalny produkcji polskiej 18:25 Detektywi – serial sensacyjny 19:00 TVN Fakty, sport 19:50 Uwaga! – magazyn 20:15 W-11 – Wydział Śledczy – serial sensacyjny 20:55 Na Wspólnej – serial obycz. 21:30 You can dance – pr. rozryw. 22:30 Gra – dramat sensacyjny USA (1997) 1:10 Kryminalni – serial sens. 2:15 Nocne igraszki 3:15 Telezakupy 3:35 Uwaga! 3:55 Nic straconego



6:10 Telezakupy 7:10 Maraton uśmiechu 7:40 Nocny kurs – serial sens. 8:40 Gorzka zemsta – telenowela 9:35 Kryminalni – serial sens. 10:40 Kobra – oddział specjalny – serial sens. 11:40 Zabawa od kuchni 12:40 Telezakupy 13:55 Gorzka zemsta – telenowela 14:55 Maraton uśmiechu 15:55 Przyjaciele – serial kom. 16:25 Pomoc domowa – serial kom. 17:00 Kryminalni – serial sensacyjny 18:05 Kobra – oddział specjalny – serial sens. 19:05 Przyjaciele – serial kom. 19:35 Pomoc domowa – serial kom. 20:10 Kapitan Corelli – melodramat Francja-USA-Wlk. Bryt. (2001) 22:45 Guwernantka – melodramat Wlk. Bryt. (1998) 1:05 Nocny jastrząb – dramat sensacyjny USA (1981)

TV 4

5:55 KINomaniaK 6:20 Drogówka 6:45 Muzyczne listy 7:35 TV Market 8:05 Ręce, które leczą 8:35 VIP – London Calling 9:05 Saint-Tropez – serial obyczajowy 10:10 Big Brother 4.1 – reality show 10:40 South Beach – serial obycz. 11:40 Big Brother 4.1 – reality show 12:40 Zamiana żon 13:45 Skrzydła – serial kom. 14:15 Wygraj fortunę 15:15 Piotruś Pan i piraci – serial anim. 15:45 Saint-Tropez – serial obycz. 16:55 Skrzydła – serial kom. 17:25 Zamiana żon – reality show 18:30 Big Brother 4.1 19:00 Zamieńmy się z nami w Ameryce 20:00 Big Brother 4.1 – nominacje 21:00 Zamiana żon – reality show 22:00 Czułe dranie 23:00 Big Brother 4.1 – ekstra 23:30 Kuba Wojewódzki 0:35 Wydarzenia

PULS

6:30 Program religijny 6:55 Puls wieczoru 7:30 Wdowa w bieli – telenowela 9:30 Bianka – droga do szczęścia 10:30 Audiencja generalna 12:00 Puls wieczoru 12:30 Magazyn przyrodniczy 13:00 Pod prąd 14:00 Ja, Klaudiusz (12) – serial historyczny Wlk. Bryt. (1976) 15:00 Autostrada do nieba – serial obycz. 16:00 Wdowa w bieli – telenowela 18:00 Bianka – droga do szczęścia 19:00 MacGyver – serial sens. 20:00 Puls wieczoru – mag. 20:45 Złoty pociąg (1/2) – film sensacyjny produkcji rumuńsko-polskiej (1986) 22:20 Autostrada do nieba – serial obycz. 23:20 MacGyver – serial sensacyjny 0:10 Puls wieczoru

MISS „GŁOSU”,
MISS NOWEJ HUTY

To już XI edycja konkursu. Konkurs cieszy się dużym uznaniem dziewcząt z Nowej Huty oraz Czytelniczek także spoza naszej dzielnicy. To zasługa sukcesów, jakie laureatki tego konkursu osiągają, i ich karier. W jedenastoletniej już historii konkursu wiele laureatek trafiło na światowe wybiegi jako modelki, wiele do świata sztuki, teatru, a także filmu. Współorganizatorem konkursu jest uznana w świecie agencja modelek ROSES MODELS (www.roses.pl). W konkursie mogą wziąć udział dziewczyny, które poza urodą wyróżniają się ciekawymi pasjami. mają osiągnięcia w działalności artystycznej, sportowej lub w innej dziedzinie. Wiek 15–28 lat. Należy przesłać swoje zdjęcia (2–4) oraz charakterystykę: uzasadnienie zainteresowania konkursem z wyróżnieniem pasji i dotychczasowych osiągnięć. Elektronicznie: roses@bci.pl, lub: 30-960 Kraków 1, skr. poczt. 783. Kandydatki będą sukcesywnie prezentowane na naszych łamach w każdym tygodniu aż do końca listopada. W grudniu zaprezentujemy finałową dwudziestkę. Dzisiaj prezentujemy kolejną kandydatkę.

Katarzyna Jedynak mieszka na os. II Pułku Lotniczego. Uczy się w Zespole Szkół Gastronomicznych na kierunku technik hotelarstwa. Uważa, że hotelarstwo w Polsce dynamicznie się rozwija, zwłaszcza po wejściu Polski do Unii Europejskiej. Dotyczy to nie tylko małych hotelików i pensjonatów, ale też sieci dużych znanych światowych hoteli. W tym upatruje swoją szansę na dobrą pracę. W hotelarstwie potrzebne są kadry nowoczesne. Dotyczy to także znajomości języków obcych. Także w Nowej Hucie powstaje dużo miejsc noclegowych z myślą o turystach zagranicznych i nie tylko. Być może kiedyś właśnie w Nowej Hucie, która jest jej bliska będzie właścicielką pensjonatu. Do udziału w konkursie zmobilizowały ją koleżanki, które już były prezentowane na łamach „Głosu – Tygodnika Nowohuckiego”. Pasjonuje ją sport, ogólnie ruch. Ubolewa, że w Nowej Hucie upada sport, dotyczy to gier zespołowych, a szkoda bo dużo młodzieży musi ćwiczyć taki sport w innych dzielnicach i treningi są zbyt odległe od miejsca zamieszkania. To jest uciążliwe, zwłaszcza dla młodych ludzi z gimnazjów, szkół podstawowych. Sama też ćwiczy sport i wie najlepiej o tych problemach. Gra w siatkówkę, w piłkę nożną, w koszykówkę. Bardzo często pływa na basenie, ponieważ woda najlepiej rzeźbi sylwetkę. O sylwetkę dba z myślą o modelingu. Interesuje się też tańcem towarzyskim i muzyką. Jak każda młoda osoba chodzi na dyskoteki, lubi słuchać muzyki klubowej i techno, właściwie każdy rodzaj muzyki w zależności od nastroju. W wolnych chwilach spotyka się ze znajomymi. Chodzi na



koncerty dobrej muzyki rockowej. Jest też częstym gościem „Multikina”.

Od polityki odstrasza ją częste kłótnie, duży hałas w tej dziedzinie i prywatnie.

Taka atmosfera wśród dorosłych polityków, ta agresja udziela się młodym ludziom.

U rówieśników drażni ją duża ilość wulgaryzmów w słownictwie, wandalizm, bandytyzm, a w szczególności nie toleruje takiego zachowania u dziewczyn.

W Nowej Hucie mimo, że wiele się zmienia i trzeba te pozytywne dostrzec, to jednak ciągle jest mało miejsca, gdzie młodzież mogłaby spędzać aktywnie wolny czas. (mp)

Prawnik radzi

ALIMENTY OD DZIADKA

Synowa chce, bym płacił alimenty na jednego z wnuków, który ma 19 lat i chce się uczyć. Czy jest możliwe, skoro syn i synowa pracują, a pozostali wnukowie mają 24 i 26 lat?

Jeśli rodzice pracują, zobowiązanie do alimentów na wnuka jest wykluczone. Przepisy kodeksu rodzinnego i opiekuńczego mówią, że obowiązek alimentacyjny w pierwszej kolejności obciąża rodziców, a dopiero w dalszej – dziadków (art. 129 par. 1, art. 133 par. 1). Ponadto, zgodnie z art. 133 par. 1, to

rodzice muszą utrzymywać dziecko, które nie może się jeszcze utrzymać samodzielnie. Wnuk może domagać się alimentów od dziadka tylko wtedy, gdy jest w niedostatku. Dziadek może zaś być zobowiązany do alimentów, gdy wnuk nie ma rodziców albo gdy nie są oni w stanie utrzymać swojego dziecka. (sp)

EWP CENTRUM JĘZYKÓW EUROPEJSKICH „INTELLECT”

★ JĘZYK ANGIELSKI ★ JĘZYK NIEMIECKI

przygotowanie do matury intensywne kursy dla wyjeżdżających za granicę

ZAPEWNIAMY:

- ☞ doświadczoną kadre
- ☞ nowoczesne metody nauczania
- ☞ bardzo dobrą bazę dydaktyczną
- ☞ wszystkie poziomy nauczania
- ☞ grupy do 8 osób
- ☞ bezpłatne testy kwalifikujące i końcowe
- ☞ dogodną lokalizację
- ☞ konkurencyjne ceny

TANIO I SOLIDNIE!

Testy i spotkanie: 24 września, godz. 17.00.

INFORMACJA I ZAPISY: Kraków, os. Złota Jesień 2, pok. 120, I piętro
poniedziałek–piątek, w godz. 9.00–16.00 tel./faks (012) 641-65-14, (012) 641-65-62

TVP1

5:15 Notacje: Jan Nowak-Jeziorański – cykl dokumentalny 5:25 Obywatele mają głos: Praska wiosna – cykl dokumentalny produkcji czeskiej (2006) 5:55 Był taki dzień: 27 września – felieton 6:00 Kawa czy herbata? (w tym: Wiadomości – skrót 6:30, 7:00, 7:30; Biznesowa piątka 6:18; Pogoda 6:32, 7:05, 7:33) 8:00 Wiadomości 8:10 Pogoda 8:15 Kwadrans po ósmej 8:30 Moda na sukces – serial produkcji amerykańskiej 9:00 Moda na sukces 9:25 Tom (3): Tom w krajach arabskich – serial animowany produkcji hiszpańskiej (2005) 9:50 Budzik: Sztuce – jemy! 10:20 Nastoletni geniusze (4) – serial produkcji australijskiej (2003) 10:50 Moja farma: Inga Liv w Norwegii – serial dokumentalny produkcji francuskiej (2005) 11:05 Pełnosprawni – magazyn dla niepełnosprawnych 11:20 Laboratorium XXI wieku (24): Nauka dla innowacji – magazyn 11:40 Telezakupy 12:00 Wiadomości 12:10 Agrobiznes 12:20 Europa bez między 12:40 Plebania (917) – telenowela produkcji TVP 13:05 Klan (1306) – telenowela produkcji TVP 13:35 Jaka to melodia? 14:00 Dzień Nauki Polska 2007: Między duchem a materią pośredniczy matematyka... 14:30 My Wy Oni – magazyn 15:00 Wiadomości 15:10 Szczęśliwa karta – serial produkcji kanadyjskiej 16:05 Moda na sukces – serial produkcji amerykańskiej 16:30 Moda na sukces 17:00 Teleexpress 17:20 Celownik – magazyn 17:30 Klan (1311) – telenowela produkcji TVP 18:00 Jaka to melodia? 18:30 Plebania (922) – telenowela produkcji TVP 19:00 Wieczorynka: Przyjaciele z podwórka: Twierdza na Północy – serial animowany produkcji kanadyjskiej (2005) 19:30 Wiadomości 19:55 Sport 20:05 Pogoda 20:10 Pogoda dla kierowców 20:20 Zagubieni III (7) 21:15 Zagubieni III (8) 22:10 Sprawa dla reportera 22:45 Na własne oczy: Defilada zwycięstwa – film dok. 23:50 Agent nr 1 – film fabularny produkcji polskiej (1972); reż.: Zbigniew Kuźmiński; wyk.: Karol Strasburger, Monika Solubianka, Barbara Bargielowska, Stojeczko Mazgajow, Tadeusz Białoszyński, Józef Para, Zdzisław Tobiasz, Aleksander Iwaniec, Bogumił Simeonow, Wiktor Grotowicz 1:30 Teleexpress nocą 1:45 Był taki dzień: 27 września – felieton 1:50 Notacje: Eugeniusz Cydzik – cykl dokumentalny 2:00 Zakończenie programu

19:00 Jeden z dziesięciu – teleturniej 20:00 Barwy szczęścia (1) 20:50 Kulisy: Barwy szczęścia 21:00 Magazyn kryminalny 997 – program Michała Fajbusiewicza (dozwolone od lat 16) 21:30 Panorama 21:50 Pogoda 21:55 Sport Telegram 22:05 Dr House (4/22) – serial obyczajowy produkcji amerykańskiej (2004) (dozwolone od lat 16) 22:55 Pitbull (1/5) – serial policyjny produkcji TVP (dozwolone od lat 16) 23:50 Ulice Kultury (38) – magazyn 0:05 Czy świat oszalał?: Kiedy zabraknie ropy – cykl dok. produkcji angielskiej (2006) 1:05 Biuro kryminalne (14) – serial produkcji TVP (dozwolone od lat 16) 1:50 Noc Zagadek – Teleturniej Interaktywny 2:55 Zakończenie dnia

TV POLONIA

6:00 Kawa czy herbata? 8:00 Wiadomości 8:10 Pogoda 8:15 Kwadrans po ósmej 8:35 Budzik: Skarby świata 9:00 Raj 9:25 Zbliżenia 9:50 Wideoteka dorosłego człowieka (3) 10:30 Wyjeżdżam – zostaje? 10:50 Nasze domy (3/12) 11:10 Zaproszenie: Brama do średniowiecza 11:30 Plebania (918) 12:00 Wiadomości 12:10 Klan (1300) 12:35 Pamiętaj o mnie 12:45 Wieści Polonijne 13:15 Egzamin z życia (85) 14:00 Errata do biografii: Krzysztof Kąkolowski 14:30 Biznes z gwarancją – magazyn 14:50 Inna pamięć – porucznik Knorr i major Haarde 15:15 Misja specjalna – magazyn śledczy 15:40 Anna Dymna – spotkajmy się 16:00 Na misyjnym szlaku: Zobaczyć ich uśmiech 16:15 Wratysłavia Cantans 16:30 Raj 17:00 Teleexpress 17:15 Budzik: Skarby świata 17:45 Wyjeżdżam – zostaje? 18:05 Reportaż 18:35 Pamiętaj o mnie – koncert życzeń 18:50 Plebania (918) – telenowela produkcji TVP 19:15 Dobranocka: Kasztaniaki: Między nami artystami – serial animowany 19:30 Wiadomości 19:55 Sport 20:05 Pogoda 20:10 Klan (1300) – telenowela produkcji TVP 20:35 Z daleka, a z bliska 21:15 Teatr przypomnień: „Lato w Nohant” – spektakl teatralny; reż.: Olga Lipińska; wyk.: Halina Mikołajska, Leszek Herdegen, Hanna Okuniewicz, Andrzej Zaorski, Danuta Szafarska, Jerzy Kamas, Joanna Sobieska, Marian Kociniak, Piotr Fronczewski, Krzysztof Wakuliński 22:45 Niezależni – film dokumentalny 23:35 Panorama 23:55 Pogoda 23:57 Sport Telegram 0:00 Raj 0:25 Wyjeżdżam – zostaje? – cykl reportaży 0:45 Pamiętaj o mnie – koncert życzeń 0:55 Plebania (918) 1:15 Powtórki programów

TELEWIZJA KRAKÓW

7:55 Kurier Flesz 8:30 Kurier 8:40 Kalejdoskop regionalny 9:00 Kurier 9:25 Kamera kuriera 9:30 Kurier 10:15 Kurier – gość 10:30 Kurier 11:05 Kurier biznes 11:30 Kurier 12:00 Kurier świat 12:30 Kurier 13:10 16/16 – cykl reportaży 13:30 Kurier 14:00 Kurier flesz 14:05 Kurier świat 14:30 Kurier 15:10 16/16 – cykl reportaży 15:30 Kurier 16:15 Rozmowa dnia 16:30 Kurier 16:50 Podpowiedzi w plenerze 17:15 Rozmowa dnia 18:00 Kronika 18:20 Tematy dnia 18:40 Studio otwarte TVP 3 19:10 Pora dla seniora 19:30 Wejściówka 19:50 Pod Tatrami 20:00 Telekurier 20:30 Kurier 20:55 Trzeci wymiar 21:30 Kurier 21:45 Kronika 21:50 Sport 22:00 Tematy dnia 22:15 Kurier biznes 22:30 Kurier 22:45 Patrol Trójki 23:05 Sportowy wieczór 23:30 Kurier 0:00 Misja specjalna 0:30 Życie za murem – serial dok.

POLSAT

5:45 Wstawaj! Gramy! 6:30 Sekret Laury – telenowela 7:30 TV Market 7:45 Wielka wygrana 8:40 Graczykowie – serial komediowy 9:15 Strażnik Teksasu – serial sens. 10:15 13 Posterunek – serial kom. 10:45 Miodowe lata – serial kom. 11:30 Samo życie – serial obycz. 12:00 Pensjonat Pod Różą – serial obycz. 13:00 Jesteś moim życiem – telenowela 14:00 Pierwsza miłość – se-

rial obycz. 14:45 Świat według Budyń – serial kom. 15:15 Benny Hill 15:50 Wydarzenia 16:25 Interwencja 16:45 13 Posterunek – serial kom. 17:15 Miodowe lata – serial kom. 18:00 pierwsza miłość – serial obycz. 18:50 Wydarzenia, sport, pogoda 19:30 Samo życie – serial obycz. 20:00 Tylko miłość – serial obycz. 21:00 Ekipa – serial political fiction (21:55 Losowanie Lotto) 22:20 Co z tą Polską 23:20 CSI: Kryminalne zagadki Nowego Jorku – serial sens. 0:15 Dziewczyny w bikini 1:15 Nocne randki

tvn

5:45 Telezakupy 6:30 Wykręć numer 7:30 Na Wspólnej – serial obycz. 8:00 Dzień dobry TVN 10:00 Nigella gryzie 10:30 Wielkie porządki 11:05 Sędzia Anna Maria Wesołowska – serial fabularno-dokumentalny 12:05 Siłaczki 13:05 W-11 – Wydział Śledczy – serial sensacyjny 13:45 Detektywi – serial sens. 14:15 Życie na fali – serial obycz. 15:20 Marina – telenowela 16:15 Rozmowy w toku – talk-show 17:25 Sędzia Anna Maria Wesołowska – serial fabularno-dokumentalny produkcji polskiej 18:25 Detektywi – serial sensacyjny 19:00 TVN Fakty, sport 19:50 Uwaga! – magazyn 20:15 W-11 – Wydział Śledczy – serial sensacyjny 20:55 Na Wspólnej – serial obyczajowy 21:30 Poznaj mego tatę – komedia USA (2000) 23:40 Agenci NCIS – serial sens. 0:40 Twarz w twarz – serial sens. 1:40 Multikino 2:05 Uwaga! 2:25 Nocne igraszki 3:25 Telezakupy 3:45 Nic straconego

tvn

6:10 Telezakupy 7:10 Maraton uśmiechu 7:40 Nie ma sprawy – serial kom. 8:40 Gorzka zemsta – telenowela 9:35 Kryminalni – serial sens. 10:40 Kobra – oddział specjalny – serial sens. 11:40 Zabawa od kuchni 12:40 Telezakupy 13:55 Gorzka zemsta – telenowela produkcji kolumbijskiej 14:55 Maraton uśmiechu 15:55 Przyjaciele – serial kom. 16:25 Pomoc domowa – serial kom. 17:00 Kryminalni – serial sensacyjny 18:05 Kobra – oddział specjalny – serial sens. 19:05 Przyjaciele – serial kom. 19:35 Pomoc domowa – serial kom. 20:10 Nocny jastrząb – dramat sensacyjny USA (1981) 22:15 Nie z tego świata – serial s.f. 23:15 Krwawy sport – film sensacyjny USA (1988) 1:10 Wyścig po kasę

TV 4

5:55 KINOManiaK 6:20 Drogówka 6:45 Muzyczne listy 7:35 TV Market 8:35 Gram.Tv 9:05 9:05 Saint-Tropez – serial obyczajowy 10:10 Big Brother 4.1 – reality show 10:40 South Beach – serial obycz. 11:40 Big Brother 4.1 – reality show 12:40 Zamiana żon 13:45 Skrzydła – serial kom. 14:15 Wygraj fortunę 15:15 Piotruś Pan i piraci – serial anim. 15:45 Saint-Tropez – serial obycz. 16:55 Skrzydła – serial kom. 17:25 Zamiana żon – reality show 18:30 Big Brother 4.1 – reality show 19:00 Zamiećmy się żonami w Ameryce 20:00 Big Brother 4.1 21:00 Czas patriotów – film sensacyjny USA (1992) 23:30 Big Brother 4.1 – ekstra 0:00 Kuba Wojewódzki 1:00 Wydarzenia

PULS

6:30 Program religijny 7:00 Żebro Adama 7:30 Wdowa w bieli – telenowela 9:30 Bianka – droga do szczęścia 10:30 Telezakupy 11:50 Puls wieczoru 12:30 Żebro Adama 13:00 Wilcze echa – film przygodowy produkcji polskiej (1968) 15:00 Autostrada do nieba – serial obycz. 16:00 Wdowa w bieli – telenowela 18:00 Bianka – droga do szczęścia 19:00 MacGyver – serial sens. 20:00 Puls wieczoru 20:45 Złoty pociąg (2, ost.) – film sensacyjny produkcji rumuńsko-polskiej (1986) 22:10 Magazyn przyrodniczy 22:30 Autostrada do nieba – serial obycz. 23:30 Taaaka ryba – magazyn 0:00 MacGyver – serial sens.

Pożegnanie lata po raz drugi

ŁUCZANOWICE 2007

W ubiegłym roku po raz pierwszy na boiskach sportowych tego osiedla zorganizowano imprezę pod hasłem „Pożegnanie lata”. Znowu grupa aktywnych osób ze Stowarzyszenia Przyjaciół Łuczanic (w organizacji) postanowiła w minioną niedzielę przygotować drugie już Pożegnanie lata pod hasłem „Łuczanowice 2007”. Pogoda dopisała, a dzięki licznym współorganizatorom i sponsorom impreza wyjątkowo się udała. Impreza mogła się odbyć dzięki wsparciu Rady Dzielnicy XVII, Ośrodka Kultury Kraków Nowa Huta, lokalnych firm i osób prywatnych.



Krzysztof Karolczyk przy pucharach, które czekają na zwycięzców turniejów – piłkarskiego i tenisa stołowego.

Tak jak poprzednio głównym akcentem były rozgrywki sportowe. Rozegrano turniej piłkarski oldbojów, w którym wzięły udział cztery drużyny: „Taurus” Wadów, „Jakub” Więclawice, „Tomex” oraz gospodarze „Iskra” Łuczanowice. W eliminacjach „Iskra” wygrała 2:0 z „Jakubem”, a „Tomex” z Wadowem 3:2. W meczu o trzecie miejsce wygrał Wadów z „Jakubem” w rzutach karnych po remisie w meczu 2:2. Natomiast turniej wygrała Iskra, pokonując Tomex 6:2. Puchary ufundowane przez KS „Grębałowianka” wręczał jeden ze sponsorów imprezy Józef Pilch, radny M. Krakowa. Najlepszym bramkarzem turnieju został Marek Dukat z „Jakuba”, strzelcem Sławomir Kleszcz z „Iskry”, a piłkarzem Piotr Zięba też z „Iskry”. Odbył się także mecz trampkarzy pomiędzy „Iskrą” Łuczanowice a „Jakubem” Więclawice wygrany przez gospodarzy 7:1. Przeprowadzono także turniej w tenisie stołowym, który w grupie do 13 lat wygrał Paweł Janas, a powyżej 13 lat Grzegorz Bros. Pożegnaniu lata towarzyszyły liczne zabawy i konkursy prowadzone przez Danutę i Beatę Radosz z Klubu „Aneks”. Najmłodszymi uczestnikami imprezy byli: Dominik Kwaśniak urodzony 24.05 br. i Gabriela Zboroch ur. 26.05 br. Wystąpiła także Formacja Taneczna „Aneks” prowadzona przez Katarzynę Trynkę-Ropę. Dzięki Malgorzacie i Jerzemu Czeka-jom uczestnicy imprezy mogli skorzystać z przejażdżek bryczką, wozem oraz przejechać się na kucyku. Firma „Colorex” przygotowała dla najmłodszych

przejażdżki na gokartach rowerowych. Uczestnicy mogli skorzystać z małej gastronomii i zakupić różne zabawki. Wieczorem odbył się pokaz sztucznych ogni i odbyła się zabawa taneczna przy muzyce w wykonaniu Zespołu „Format”. Słowa uznania należą się bezpośrednio organizatorom imprezy, którymi byli: Krzysztof Wiatr, Mieczysław Rutka, Sławomir Kleszcz, Roman Radosz, Krzysztof Karolczyk oraz Zdzisław Senderek, radny Dzielnicy XVII. Imprezę wsparli jako sponsorzy: firma GAZREM Krzysztofa Wójcika, „SOFNET” Zbigniewa Kwatery, „Colorex”, sklep ogólnospożywczy Beaty Dyrli i Agaty Morańskiej. Nagrody przekazali także Urząd M. Krakowa i Urząd Marszałkowski Województwa Małopolskiego.

Podsumowując Pożegnanie lata w Łuczanowicach należy się cieszyć, że takie imprezy są organizowane w nowohuckich osiedlach, które w ostatnich latach zmieniają oblicze. Świadczy o tym nowe ogrodzenie wokół boiska w Łuczanowicach i stół do gry w tenisa stołowego zamontowany dzięki szczodrości Rady Dzielnicy XVII. W innych osiedlach dzielnic peryferyjnych dawnej Nowej Huty następują podobne zmiany i to nie tylko w sensie polepszania bazy, ale także atmosfery w organizowaniu różnego rodzaju imprez. Reaktywacja dożynek, o których piszemy na łamach, jak również różnego rodzaju imprez, konkursów jest nawiązaniem do pięknych tradycji i prowadzi do ożywienia i integracji społeczności lokalnych. (sp) Fot. autor

POLICEALNE STUDIUM ZAWODOWE FWP

Nauka trwa 2/4 semestry

TECHNIK:

- informatyk
- ekonomista
- rachunkowości
- administracji
- BHP
- kelner-barman
- ochrony środowiska
- organizacji reklamy

Kandydaci składają: podanie, świadectwo ukończenia szkoły średniej, świadectwo zdrowia, 4 zdjęcia (37x52), wpisowe

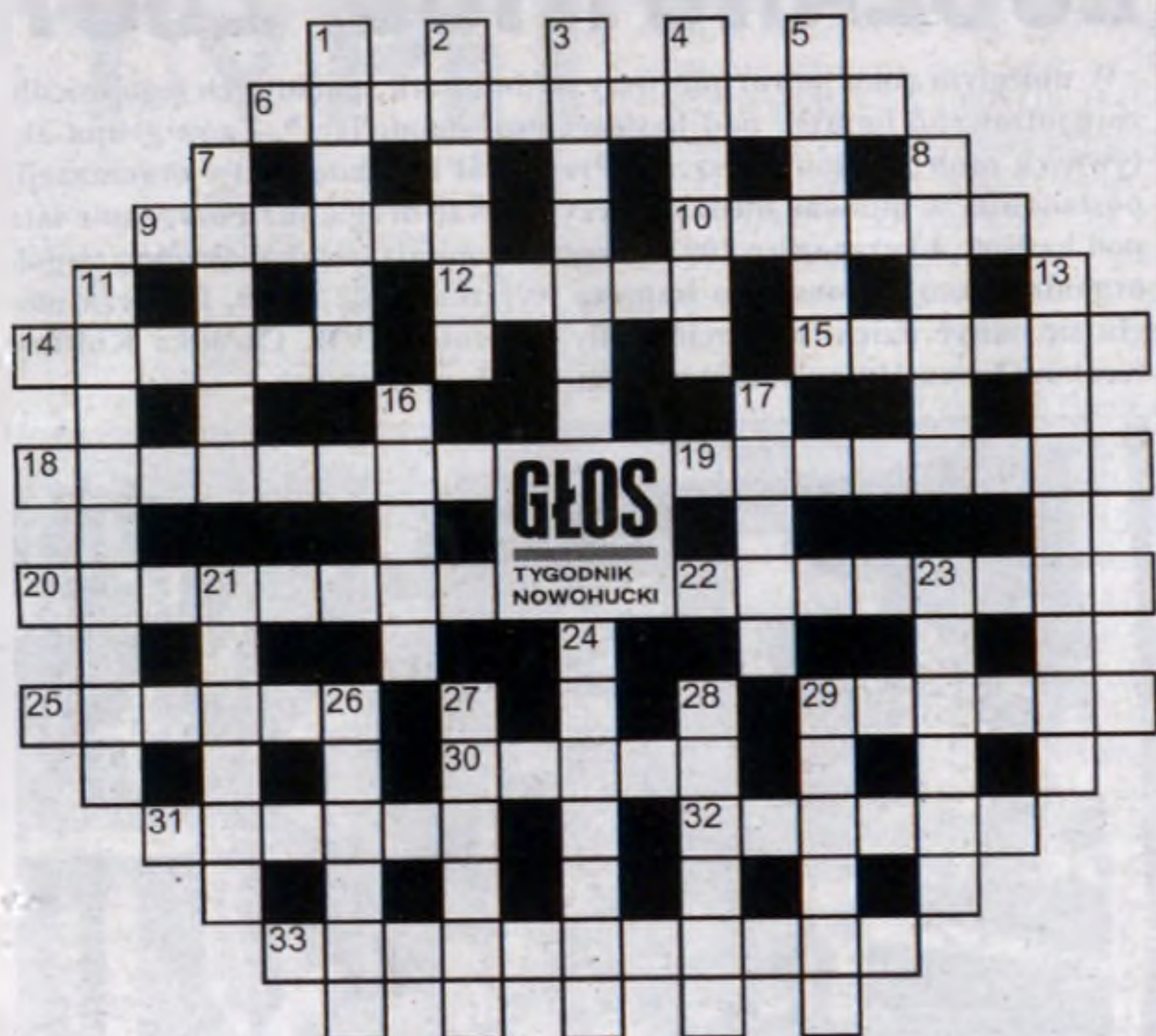
ZAOCZNE LICEUM OGÓLNOKSZTAŁCĄCE FWP

po szkole zasadniczej – 4 sem. po gimnazjum – 6 sem.

Kandydaci składają: podanie, świadectwo ukończenia zasadniczej szkoły zawodowej lub gimnazjum, świadectwo zdrowia, 3 zdjęcia (37x52), wpisowe

UPRAWNIENIA SZKÓŁ PUBLICZNYCH

Informacja i zapisy: pon.–pt. 9.00–16.00, Kraków, os. Złota Jesień 2, pok. 120. ☎ (012) 641-65-14, 641-65-62, info@fwp.krakow.pl.



GŁOS

TYGODNIK NOWOHUCKI

POZIOMO: 6. budynek, w którym odtwarza się ruch ciał niebieskich, 9. jednostka ładunku elektrycznego, 10. niepotrzebnie odważny, 12. stan na północnym zachodzie USA, 14. literatura pisana wierszem, 15. pracuje ze zwierzętami, 18. dziecięca zabawka, 19. wschodni sąsiad Polski, 20. maszyna do obróbki przedmiotów, 22. zaporę w poprzek ulicy, 25. mitologiczne skrzyżowanie ptaka z kobietą, 29. świadczenie składane przez poddanych, 30. inaczej seraj, 31. więzienne łóżko, 32. kierunek w malarstwie francuskim początku XX wieku, 33. dzielimy go na plejstocen i holocen.

PIONOWO: 1. wydzielona na sypialnię część pokoju, 2. egipski bóg zmarłych, 3. obsługuje pasażerów samolotów, 4. żołnierz lekkiej jazdy, 5. graniczy z Irakiem i Arabią Saudyjską, 7. rano bywa irytujący, 8. hiszpański taniec ludowy, 11. umowa międzynarodowa zawierana między państwem a Stolicą Apostolską, 13. świadek osoby pojedynkującej się, 16. np. narciarskie, 17. twarde włókno otrzymywane z agawy, 21. budowla spiętrzająca wodę na rzece, 23. umiejętność doprowadzona do perfekcji, 24. niewielki okręt wojenny, 26. jeden z podatków pośrednich, 27. długie okrycie wierzchnie przypominające płaszcz, 28. smukłe gliniane naczynie, 29. słyszalna fala akustyczna.

Rozwiązania krzyżówki prosimy przysłać do 3 października 2007 r.

Rozwiązanie krzyżówki nr 36:

POZIOMO: 6. żółtodziób, 9. brytan, 10. Proust, 12. kuter, 13. Tallin, 14. apteka, 18. walkiria, 19. irygacja, 20. teodolit, 22. samograj, 25. Kaukaz, 29. relikw, 30. elana, 31. cyklon, 32. jeniec, 33. towarowiec.

PIONOWO: 1. półton, 2. stonka, 3. adapter, 4. pieprz, 5. obroża, 7. brelok, 8. Osetia, 11. Bagatela, 15. kajdanki, 16. kibic, 17. orkan, 21. daktyl, 23. gulden, 24. brawura, 26. zaloty, 27. Genewa, 28. gajowy, 29. rondel.

Nagrodę za prawidłowe rozwiązanie krzyżówki nr 36 wylosował p. Józef Warzecha z os. Przy Arce. Nagroda jest do odebrania w redakcji w godz. 9-15. Po odbiór należy przynieść z „Głosem” i dowodem osobistym.

KONCERT W ZIELONYM JARZE

Rada Dzielnicy XVII i Ośrodek Kultury Kraków-Nowa Huta zapraszają na koncert grupy teatralnej „Adalex”, który odbędzie się w niedzielę 23 września br. Koncert, zatytułowany „Galicyjski przekładaniec – W świetle operetki, wodewilu i humoru”, rozpocznie się o godz. 15.30 w Zielonym Jarze (os. Na Stoku). Widowisko wyreżyserował Adam Legendziewicz, a muzycznie opracowali: Jerzy M. Bożyk i Zbigniew Huptyś. Koncert poprowadzą Anna Zajac i Adam Legendziewicz. Wstęp wolny. (f)

W NOWOHUCKIEJ KRONICE FILMOWEJ

Słowo „obediencje” w języku angielskim oznacza posłuszeństwo. Tak nazywa się też jedna z najmłodszych sportowych dyscyplin sportów kynologicznych. W czasie XI Międzynarodowej wystawy Psów Rasowych na stadion Akademii Wychowania Fizycznego po raz trzeci zjechali z całej Polski przewodnicy ze swoimi pracownikami wyszkolonymi pupilami. Na czym polegają takie psie zawody opowie ekspert kynolog Zofia Mrzewińska; zobaczymy też wesołe pyski uczestników zawodów. Zielona dzielnica – tak bez najmniejszej przesady można nazwać Nową Hute, dzielnicę tonącą w zieleni. Wyprawa z kamerą po parkach i skwerach nowohuckich osiedli, to kolejny temat 97. Nowohuckiej Kroniki Filmowej. Z kolei w kolejnej, czwartej odsłonie animowanego cyklu „Z kajetu Anny Pankiewicz”, autorka pokazuje problem podziału miasta na Kraków i Nową Hute w mentalności mieszkańców „młodszej siostry Krakowa”. Kronika wyświetlana będzie przed seansami filmowymi w Kinie Studyjnym „Sfinks”. (mk)

CHCESZ TAŃCZYĆ...

Jeśli chcesz tańczyć, śpiewać i muzykować na nutę góralską to powinieneś się zapisać do jednego z dwóch Zespołów Góralskich działających przy Nowohuckim Centrum Kultury. Zespół Góralski „Hamernik” zaprasza do współpracy młodzież uczącą się i pracującą w wieku od 15 lat. Próby odbywają się w NCK w sali 208 we wtorki w godz. 18.30-22.00. Natomiast Dziecięcy Zespół Góralski „Mali Hamernicy” zaprasza dzieci w wieku od 6 do 14 lat. Próby tego zespołu odbywają się także we wtorki, tylko w godzinach wcześniejszych od 16.00 do 18.30. Zespoły te łącznie koncertowały ponad 1500 razy, zdobywając najwyższe trofea na przeglądach i festiwalach w kraju i za granicą. Odbyły łącznie 50 wojaży zagranicznych. Będąc w tych zespołach poznasz wspaniałych przyjaciół, bogatą kulturę Polski i świata. (p)

• W minionym tygodniu w Straży Miejskiej Oddział Nowa Huta zgłoszono 167 interwencji, pouczone 187 osób, ukarano mandatami karnymi 80 sprawców wykroczeń na kwotę 7300 zł, sporządzono 26 wniosków o ukaranie do Sądu Grodzkiego, do izby wytrzeźwień przewieziono 3 nietrzeźwe osoby, do miejsca zamieszkania przewieziono 2 nietrzeźwe osoby.

NA STRAŻY MIASTA

• W dniach od 14 do 16 bm. wzorem lat ubiegłych funkcjonariusze sekcji ekologicznej wspólnie z inspektorem z Wydziału Gospodarki Komunalnej i Ochrony Środowiska uczestniczyli w akcji na rzecz ochrony środowiska pn. „Sprzątanie Świata 2007”.

• Strażnicy patrolujący osiedle Bohaterów Września zauważyli pojazd dostawczy Ford, który porusza się po jezdni „zygzakiem”. Kierowca został zatrzymany i okazało się, że jest nietrzeźwy, miał w organizmie 2,5 promila alkoholu. Został przekazany policji.

• Mężczyzna wobec którego strażnicy podejmowali interwencję, w związku ze spożywaniem alkoholu w miejscu publicznym na osiedlu Złotego Wieku, próbował zbiec z miejsca zdarzenia, a po zatrzymaniu rzucił się na funkcjonariuszy i uderzył jednego z nich. Został obezwładniony i przekazany policji. Za popełnione przestępstwo odpowie przed sądem karnym. (mp)

www.TENIS24.com

ZAPRASZA DO SZKOŁKI

dzieci (od 5 lat), młodzież i dorosłych

na korty od 8 zł/h

KORTY HUTNIKA

ul. T. Ptaszyckiego 4

☎ 012 643-12-20; 0669-03-52-58

Pracownika do składania i transportu mebli – przyjmie firma. Zgłoszenia os. Zielone 9, w godz. 10.00-16.00.

ZNANY KRĘGARZ W KRAKOWIE

Po raz kolejny w Krakowie w NCK (8.10.2007 r. od godz. 10.00) będzie przyjmował znany kręgarz o sławie ogólnopolskiej dyplomowany technik masażysta Tadeusz Czarny z Przeworska. Rezerwacja terminu pod numerem tel. 644-28-63 lub 0-601 074-892. Telefon w Przeworsku: (0-16) 648-82-74.

E-mail: tadeuszcarny@poczta.onet.pl. Wiadomości można znaleźć też na stronie: www.republika.pl/masazysta_czarny.

TANIEJ Z „GŁOSEM”

Księgarnia „ZŁOTY WIEK” Grażyny Tabor w os. Złotego Wieku 19 – pawilon, zaprasza Czytelników „Głosu – Tygodnika Nowohuckiego” na zakupy z 5-proc. bonifikatą książki promowanej w tym numerze. **Kupon jest ważny do 26 września 2007 roku.**

Imię i nazwisko:

Adres:

Wśród posiadaczy kuponów zostaną rozlosowane nagrody książkowe.

Księgarnia SKARBNIKA poleca powieść Ewy Madeyskiej pt. „Katoniel” (Wyd. Literackie). Książka napisana ze złości na zakłamanie. Wstrząsająca spowiedź z życia współczesnej kobiety zniewolonej przez ortodoksyjny katolicyzm. Historia dzieciństwa i dojrzewania głównej bohaterki w rodzinie, gdzie nie ma miejsca na uczucia, jest za to przemoc psychiczna i fizyczna. Bohaterowie nie kochają się nawzajem.

TANIEJ Z „GŁOSEM”

Księgarnia „SKARBNIKA” Anny Włodarczyk, mieszcząca się przy pl. Centralnym proponuje Czytelnikom „Głosu – Tygodnika Nowohuckiego” zakup książki promowanej w tym numerze z 5-procentową bonifikatą. **Kupon jest ważny do 26 września 2007 roku.**

Imię i nazwisko:

Adres:

Wśród posiadaczy kuponów zostaną rozlosowane nagrody książkowe.

Z KRONIKI POLICYJNEJ

ROZBÓJNICY ZA KRATKAMI

11 września po południu, policjanci z VIII KP zatrzymali na gorącym uczynku w rejonie os. Zgody, dwóch sprawców rozboju. Przystępcy zaatakowali małego chłopca we trzech. Grożąc mu pobicie wymusili na nim oddanie komórki. W tym momencie nadbiegli policjanci i zatrzymali dwóch z nich. Trzeciemu udało się uciec. Przy przeszukaniu u jednego z zatrzymanych znaleziono narkotyki. Oba przedstawiono zarzuty rozboju. Jeden z nich odpowie dodatkowo za posiadanie narkotyków. Sąd zastosował w stosunku do zatrzymanych środek zapobiegawczy w postaci tymczasowego aresztowania na okres 3 miesięcy. Jeden z zatrzymanych ma 19 lat, drugi 21. Są mieszkańcami Nowej Huty. Nie uczą się i nie pracują. Byli już wcześniej karani za kradzieże i posiadanie narkotyków.

Policja prosi o kontakt osoby, które mogłyby się przyczynić do ustalenia i zatrzymania trzeciego sprawcy. Zapewnia anonimowość.

BYLI GŁODNI?

12 września ok. godz. 16.00 w os. Szkolnym dwóch młodych mężczyzn napadło na rozwożące pizzę mężczyznę. Przewrócili go na ziemię, skopali i okradli. Skradli mu: telefon komórkowy nokia, dowód osobisty, prawo jazdy i... pizzę, którą miał dostarczyć klientowi. Poszkodowany stracił wycenił na 500 zł.

POZOSTANIE NIEZNANY?

17 września mieszkanka Nowej Huty zgłosiła policji, że 15 września ok. godz. 16.30 idąc ul. Klasztorną została ugodzona nożem w plecy przez nieznaną jej osobę. Kobieta doznała rany klutej klatki piersiowej. Na szczęście jej zdrowiu nie zagraża niebezpieczeństwo. Poszkodowana nie wie, kto ją ugodził nożem i dlaczego. Nie ma podejrzeń, co do sprawcy. Policja prowadzi postępowanie w tej sprawie. Ewen-

tualnych świadków tego zdarzenia proszą o kontakt.

W KOMINIARCE PO KASĘ

12 września o północy do punktu gastronomicznego „Tu i Teraz”, mieszczącego się w przystosowanej do tego celu przychlepie przy ul. Brzeskiej, wszedł mężczyzna w kominiarce na głowie. Podszedł do bufetu i w kierunku sprządkającej skierował przedmiot przypominający broń palną z żądaniem wydania pieniędzy. W tym momencie z baru wybiegł właściciel. Sprawca wystraszył się i uciekł w nieznanym kierunku. Ewentualnych świadków tego zdarzenia policja prosi o kontakt pod nr tel. (012) 61-53-821. Zapewnia anonimowość.

ŁUPEM KOMÓRKA I KIESZONKOWE

Wraz z nowym rokiem szkolnym policja odnotowała gwałtowny wzrost liczby rozbojów i kradzieży. Poszkodowanymi są najczęściej uczniowie szkół podstawowych i średnich. Łupem przestępców są zazwyczaj telefony komórkowe i drobne sumy pieniędzy. Policja uczyła rodziców na to zjawisko.

14 września matka zgłosiła policji, że dzień wcześniej jej małe dziecko zaatakowały trzy dziewczyny. Groziły jej pobicie, przypaleniem włosów, gdy nie wyda im komórki. Po czym słowa wprowadziły w czyn. Uderzyły ją w twarz i skradły jej telefon nokia wartości 500 zł. Do zdarzenia doszło przy placu Centralnym.

15 września powiadomiono VIII KP, że na ul. Klasztornej doszło do rozboju. Sprawcy po uprzednim doprowadzeniu młodego mężczyzny do stanu bezbronności skradli mu telefon komórkowy i zegarek. Tego samego dnia mieszkanka Nowej Huty zgłosiła policji, że dzień wcześniej, po południu w os. Centrum D napadnięto na jej małego syna. Sprawcy zastraszyli go i obezwładnili, po czym skradli mu: portfel, kartę bankomatową, legitymację szkolną i identyfikator szkolny. (jdz)

SERWIS

KRAWAL

OPON „KRAWAL” OPONY KRAJOWE I ZAGRANICZNE

- polecamy unikalny system wyważania kół z testem drogowym
- prostowanie felg aluminiowych i stalowych
- pompowanie kół azotem
- naprawa opon z systemem PAX (autoryzacja Michelin)

Stanowisko z rezerwacją telefoniczną!

**Kraków - Nowa Huta, ul. Cienista 3 (róg Kocmyrzowskiej),
czynne 8⁰⁰-18⁰⁰, sob. 8⁰⁰-14⁰⁰
Tel./fax 425-70-08, 643-09-98, www.capala.com.pl**

Księgarnia ZŁOTY WIEK poleca thriller Ariany Franklin pt. „Mistrzynie sztuki śmierci” (wyd. Amber). W 1171 roku bestialskie zabójstwa dzieci wstrząsają Cambridge. Król sprwadza ze słynnej sycylijskiej szkoły medycznej najlepszego mistrza sztuki śmierci – biegłego w anatomii i arkanach śledztwa. Któż mógłby jednak przypuszczać, że ów medyk jest... kobietą. Adelia musi uważać, aby nie oskarżono jej o czary.

Głos Młodej Huty

21.9.2007

e-mail: gmh@o2.pl

Nr 38 (80)

Oszczędzaj, wyłączaj, odzyskuj. Świeć przykładem, czyli...

DBAJ O ŚRODOWISKO JAK OSiW NR 1 OHP W KRAKOWIE

W tym roku po raz kolejny Ośrodek Szkolenia i Wychowania w Krakowie uczestniczył w ogólnopolskiej akcji „Sprzątanie Świata”. Front robót został wcześniej uzgodniony z przedstawicielem Rady Dzielnicy XVIII miasta Krakowa, który zarezerwował nam do sprzątnięcia teren zalewu w Nowej Hucie, boiska „Krakusa” oraz zieleńce przy ulicy Bulwarowej i na osiedlu Szkolnym.

Tradycyjnie uczestnicy ośrodka wspólnie z wychowawcami i instruktorami 14.09.2007 roku o godzinie 11.00 wyruszyli na trasę walki ze śmieciami uzbrojeni w worki, rękawiczki i chęć zebrania wszystkich „brzydactw”, jakie ludzie pozostawiają po sobie nie w koszach, ale na nieszczęście w każdym miejscu.

W ramach „walki” uczestnicy oczyścili nie tylko popularne alejki i ścieżki spacerowe,

ale i trudno dostępne rejon, gdzie przeciętni przechodnie nie zaglądną, a niektórzy niestety śmiecą. Tego roku dodatkowo uczestnicy ośrodka porządkowali tereny nad rzeką Dłubnią, gdzie zaglądnęli pod każdą trawkę i listek, aby nie zostawić nawet najmniejszego „śmiecia”. Młodzieży wspólnie z opiekunami udało się zlikwidować powstające „dzikie wysypisko”, na którym można było znaleźć wszystko, od starych mebli do zużytych opon włącznie.

Nie można zapomnieć, że „Sprzątanie Świata” poprzedzone było cyklem zajęć teoretycznych i warsztatowych, wzajemnie przeplatających się. „Oszczędzaj, wyłączaj, odzyskuj. Świeć przykładem” to tytuł jednych z zajęć przeprowadzonych z młodzieżą według scenariusza Fundacji Edukacji Ekologicznej i Rozwoju. Młodzież uświadomiła sobie, jaki



wpływ na stan środowiska ma każdy człowiek poprzez aktywny udział w recyklingu tych odpadów, a także jak wielkie znaczenie ma przysłowiowe „gaszenie światła” – choćby na 1 minutę. Podjęli próbę samooceny codziennych zachowań dotyczących odpadów i oszczędzania energii elektrycznej i wody. Mieli również możliwość poznania zachowań zmierzających do świadomego, ekologicznego postępowania z odpadami oraz przeciwdziałania wytwarzaniu nadmiernej ich ilości. Wspólnie przeprowadziliśmy doświadczenie (ćwiczenie) którego celem było posprzątanie świata. Okazało się jednak, że sprzątnięcie świata pozwala jedynie przesunąć odpady z jednego miejsca na drugie. Opracowaliśmy więc hierarchię postępowania ze śmieciami. Zastanawialiśmy się co „ZIEMIANIE” mogli-

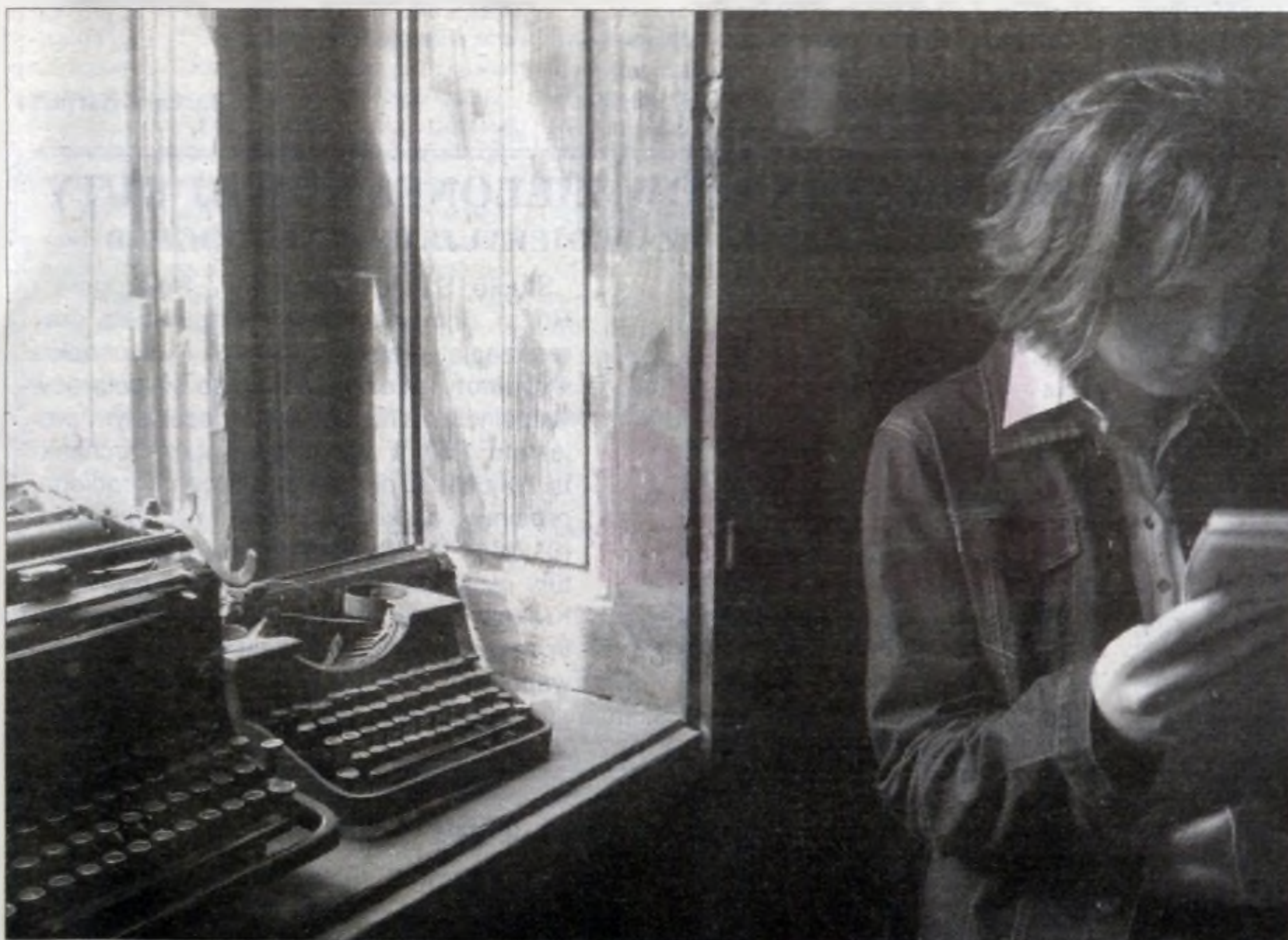
by zrobić z tak dużą ilością śmieci. Szukaliśmy sposobów zagospodarowania odpadów (składowanie, selektywna zbiórka, kompostowanie).

Coroczna akcja sprzątnięcia to nie tylko szczytny cel oczyszczenia najbliższej okolicy, ale przede wszystkim znakomita okazja, aby uświadomić sobie, że śmieci z nieba nie spadają, tylko to my ludzie sami zaśmiecamy świat, w którym żyjemy.

„Akcja taka powinna być przeprowadzana co miesiąc, by ludzie utrwalili sobie nawyk NIE ŚMIECENIA” – powiedział jeden z uczestników OSiW i myślę że to najlepsze podsumowanie Akcji Sprzątnięcia Świata 2007.

Ewa Rak OSiW Kraków
Fot.: Wiesław Szczerbiński

Drukarnia



Autorem tej fotografii jest Dariusz Nowak, a przedstawia ona wnętrze kawiarni „Drukarnia” położonej nad bulwarami wiślanymi w Podgórzu. Jeśli również chcecie się pochwalić swoimi zdjęciami, np. wakacyjnymi, to wysyłajcie je do nas, na adres gmh@o2.pl. Zapraszamy! ☺

BEZPŁATNA POMOC PSYCHOLOGICZNA

W zakresie:

- ◆ doradztwa zawodowego
- ◆ ukierunkowania zawodowego
- ◆ interwencji kryzysowej
- ◆ problemu uzależnienia i współuzależnienia od alkoholu
- ◆ wsparcia psychologicznego

Centrum Przedsiębiorczości Społecznej

Osiedle Centrum C 10

31-931 Kraków

tel.: (012)425-03-88

tel./faks (012)680-09-50

Godziny przyjęć: pn.-pt. 8-11

e-mail: marcin.maka@vp.pl

BEZPŁATNA POMOC PSYCHOLOGICZNA

WYZWANIA NA PRZYSZŁOŚĆ – EUROPEJSKA GOSPODARKA SPOŁECZNA (II)

W Polsce, podobnie jak w innych krajach Unii Europejskiej, toczy się ożywiona debata na temat ekonomii społecznej – jej roli w aktywizowaniu zasobów społecznych oraz relacji z klasycznie pojmowaną gospodarką wolnorynkową.

Małopolska uważana jest przez wielu za „stolicę” ekonomii społecznej. To tu powstają ciekawe i ważne inicjatywy oraz działają podmioty z obszaru ekonomii społecznej. Nie bez powodu to właśnie w Krakowie odbyły się pierwsze Ogólnopolskie Spotkania Ekonomii Społecznej (POSES) (wrzesień 2006) oraz Europejska Konferencja Social Economy (październik 2005).

6 września 2007 roku w Nowohuckim Centrum Kultury odbyła się konferencja pt.: *Europejska gospodarka społeczna – dokonania wynikające ze współpracy ponadnarodowej w ramach EQUAL oraz wyzwania na przyszłość, z towarzyszącymi jej warsztatami oraz panelem dyskusyjnym*. Odbyły się one w ramach trzech umów ponadnarodowych realizowanych przy udziale środków Programu Inicjatywy Wspólnotowej EQUAL. Organizatorami konferencji oraz warsztatów były partnerstwa: „Możemy więcej – partnerstwo na rzecz spółdzielni socjalnych” oraz „FENIX”, we współpracy z partnerstwami z Włoch, Hiszpanii i Grecji.

Głos „z naszej strony”, zabrała Grażyna Walasz z Wojewódzkiego Urzędu Pracy w Katowicach, zaczynając od tego, iż pojęcie ekonomii społecznej jest nadal pojęciem świeżym w Polsce. Zwłaszcza na poziomie lokalnym, nie wszyscy zdają sobie sprawę, o co tak naprawdę chodzi (podobnie, jeśli chodzi o spółdzielczość socjalną).

Istnieje jednak wiele gmin, które mają świadomość istoty tego tematu. Poręczają one kredyty bankowe spółdzielniom socjalnym, które chcą realizować różne zadania na terenie gminy. Powstają ośrodki wspierania spółdzielczości socjalnej (np. na Śląsku) dla tych osób które chcą owe spółdzielnie socjalne tworzyć.

W Polsce niestety nie ma tak długiej tradycji wspierania spółdzielczości socjalnej w gospodarce, jak np. w Hiszpanii czy we Włoszech. Niestety stwarza to sytuacje, w których instytucje komercyjne, duże firmy mają pierwszeństwo w przetargach. Przedsiębiorstwa społeczne mają jeszcze małą siłę przebicia w relacjach z samorządami, władzami.

W Polsce jedyną możliwością propagowania idei ekonomii społecznej jest przede wszystkim uświadomienie samorządom korzyści, jakie mogłyby odnieść, wspierając na swoim terenie spółdzielnie socjalne. Przede wszystkim są to korzyści społeczne. W każdej gminie, w każdej społeczności lokalnej są grupy, które nie radzą

sobie na rynku pracy i są klientami czy to pomocy społecznej, czy innych instytucji charytatywnych. Trzeba wskazać tę możliwość i tę drogę zamiany zasiłku na płacę, czyli na pracę. Wskazanie tej ścieżki samorządom lokalnym, uświadomienie im, że byłaby to korzyść obopólna, jest bardzo ważne. Z jednej strony powstałyby nowe podmioty gospodarcze, a z drugiej strony nastąpiłoby odbudowanie społeczności lokalnej, przy zminimalizowaniu do minimum efektów negatywnych wolnego rynku pracy, na którym pewne jednostki nie potrafią się odnaleźć. Można tu mówić zresztą o możliwościach współpracy nie tylko pomiędzy konkurencją z przedsiębiorstwami (małymi, średnimi). Mamy przykłady, że spółdzielnie socjalne bardzo efektywnie współpracują z niektórymi przedsiębiorstwami, które udało się przekonać do zlecenia im części swoich zadań. Można tutaj stworzyć pewne partnerstwa lokalne tych trzech instytucji związanych z władzą, samorządem oraz z instytucjami biznesu, z przedsiębiorstwami... Te instytucje – nie tylko mają być zyskowne, ale mają też realizować pewną politykę społeczną – opowiadała Grażyna Walasz.

Natomiast Władysław Żbik, który reprezentuje Stowarzyszenie Współpracy Regionalnej, mówił o źródłach finansowania przedsiębiorstw społecznych. Przede wszystkim spółdzielnie

socjalne na starcie są zwolnione z opłat rejestracyjnych. Jest przewidzianych w Polskim prawie kilka możliwości: np. osoby, które chcą założyć spółdzielnię socjalną, mogą wystąpić do funduszu pracy o dotację, na każdą z osób przypada tutaj około 8000 złotych, czyli jeśli jest minimalna liczba osób – 5, to tworzy się kapitał wejściowy rzędu 40 000 zł. Jeśli tych osób jest więcej, to ten kapitał automatycznie wzrasta.

Jeśli jednak przyjrzeć się bliżej zasadom udzielania tych dotacji, można się rozczarować. Osoby chcące ubiegać się o takie wsparcie są zobowiązane do pracy w spółdzielni socjalnej przez okres minimum roku. Oznacza to, że spółdzielnia ta musi istnieć, prowadzić działalność gospodarczą przez minimum rok, a jeżeli przed upływem tego okresu spółdzielnia zbankrutuje, każda z osób, które otrzymały dotację, musi całą otrzymaną kwotę zwrócić wraz z odsetkami. Dodatkowym utrudnieniem jest konieczność zabezpieczenia tej dotacji. Ta zasada jest często nie do przeskoczenia dla osób bezrobotnych i sprawia, że te środki są dla tych osób w praktyce niedostępne – mówił Władysław Żbik.

Również w ramach funkcjonowania Regionalnych Ośrodków Wsparcia Spółdzielczości Socjalnej są przewidziane granty dla spółdzielni socjalnych. Jest to kwota najczęściej do 20 000 zł. Ośrodki te powstały w ramach konkursu ogłoszonego przez Ministerstwo Pracy i Polityki Społecznej. I tutaj ta sytuacja jest o tyle lepsza, że nie ma konieczności przedkładania zabezpieczeń.

Spółdzielnie socjalne mogą również starać się o refundację składek ubezpieczeniowych w starostwie, jednak wiąże się to i tak z koniecznością wcześniejszego ponoszenia tych kosztów.

Spółdzielnie socjalne tworzą zazwyczaj osoby bezrobotne, osoby marginalizowane na rynku pracy, które nie dysponują środkami, które mogłyby być zainwestowane w działalność gospodarczą. Z tego powodu spółdzielnie socjalne powinny na początku otrzymać dotację, która powinna być wykorzystywana na wyposażenie umożliwiające rozpoczęcie działalności gospodarczej. Jednak po pewnym czasie powinny one same zacząć pokrywać wszelkie koszty związane z osiąganiem przychodów.

Dzisiaj spółdzielnie socjalne nie mają jeszcze siły przebicia w kontaktach z instytucjami finansowymi. Wynika to z różnych przyczyn: nie

mają one wiarygodności (w tym finansowej), doświadczenia... Jest to bardzo duże utrudnienie w kontaktach z instytucjami finansowymi. Poza tym banki nie mają wypracowanych procedur ryzyka w odniesieniu do instytucji ekonomii społecznej. Wiadomo, że przedsięwzięcia ekonomii społecznej nie są nastawione na maksymalizację zysków. Dlatego banki będą udzielać kredytów tylko tam, gdzie będzie realna możliwość ich spłaty wraz z odsetkami.

Moim zdaniem na dzień dzisiejszy najbardziej palącą potrzebą są fundusze poręczeniowe oraz gwarancyjne. Myślę, iż regionalny fundusz pożyczkowy dla instytucji ekonomii społecznej byłby dobrym przygotowaniem ich do kontaktów z bankami. Ów fundusz pożyczkowy pozwoliłby instytucjom ekonomii społecznej w zdobywaniu doświadczenia w ubieganiu się o komercyjne źródła finansowania. Sądzę, że bardzo dobrym pomysłem jest stworzenie inkubatorów gospodarki społecznej. Taki inkubator funkcjonuje właśnie w ramach naszego stowarzyszenia i sprawdza się bardzo dobrze. Mogłby się on zająć przygotowaniem przedsiębiorstwa społecznego od strony ekonomicznej, czyli poprzez opracowanie biznesplanu, a także innych dokumentów, które są potrzebne np. do powołania spółdzielni socjalnej – zakończył swoje przemówienie przedstawiciel Stowarzyszenia Współpracy Regionalnej.

Głównym celem partnerstw (i ich spotkań) jest promowanie strategii podtrzymywania wzrostu zatrudnienia osób wykluczonych poprzez wspieranie nowych form szkoleń, wspieranie nowo założonych przedsiębiorstw badania nad nowymi instrumentami finansowymi. Czyli coś, co dla świeżo przyjętej Polski do Unii Europejskiej może być ogromną szansą na wyjście z impasu.

Konferencja nie była wyłącznie miejscem oceny obecnego stanu gospodarki społecznej. Na zakończenie prowadzący konferencję Fabrizio Riccomi powiedział: *Chociaż to koniec konferencji, dla nas to dopiero początek. Czeka nas kolejne 7 lat planowania działań w następnym okresie programowania. Musimy zastanowić się, jak wykorzystać zdobyte do tej pory doświadczenia i jak przenosić dobre praktyki wypracowane w naszych krajach.*

Barbara Karpierz

CS P CENTRUM PRZEDSIĘBIORCZOŚCI SPOŁECZNEJ

ZAPRASZA:

- ♦ osoby bezrobotne, zarejestrowane w Grodzkim Urzędzie Pracy,
- ♦ niepełnosprawne,
- ♦ absolwentów OHP,
- ♦ osoby w wieku 17–23 lata, korzystające z pomocy MOPS.

NA BEZPŁATNE
PORADY Z ZAKRESU:

- ♦ prawa cywilnego,
- ♦ prawa rodzinnego,
- ♦ prawa spadkowego,
- ♦ prawa administracyjnego,
- ♦ prawa lokalowego,
- ♦ prawa pracy,
- ♦ prawa autorskiego.

Centrum Przedsiębiorczości Społecznej
os. Centrum C 10, tel.: (012)425-03-88
Anna Wilk od poniedziałku do piątku
w godzinach 9.00–15.00,
(we wtorki 13.00–19.00)

DO MIESZKAŃCÓW ZIELONEJ NOWEJ HUTY MASZ MARZENIA – ZAPROJEKTUJEMY Z NICH OGRÓD



Pelargonium i Róża

unijnego „Nowa Huta – Nowa Szansa” finansowanego ze środków EFS Programu Inicjatywy Wspólnotowej EQUAL.

Studio Sztuki Ogrodowej „Pelargonium i Róża” zajmujące się projektowaniem oraz realizacją zieleni zaprasza nowohuckie wspólnoty mieszkaniowe do współpracy. Wspólnoty zainteresowane bezpłatnym projektem zieleni wykonanym przez architekta krajobrazu dla terenu, który im podlega, prosimy o kontakt pod nr. telefonu: (012)644-98-38. Nasz adres: Ośrodek Kultury im. C.K. Norwida, os. Górali 5, 31-939 Kraków, lub kontakt e-mailem: pelargoniumiroza@vp.pl. Projekty zieleni, bezpłatne dla wspólnot, powstaną w ramach projektu

INFORMATOR HANDLOWO-USŁUGOWY

SLUŻBY MIEJSKIE I LOKALNE

Pogotowie Ratunkowe 999, Straż Pożarna 998, 646-01-98, 0601 42-52-00. Policja 997, Pogotowie gazowe 992. Toksykologia 411-99-99. Policja Nowa Huta: os. Zgody (VIII KP) 61-52-910, os. Na Wzgórzach (VII KP) 61-52-911, Straż Miejska 680-15-00, Pogotowie Ratunkowe - Nowa Huta 644-49-99, Pogotowie AD-REM (elektr., c.o., wod.-kan.-gaz) 644-19-69, 643-27-43, Pogotowie dźwigowe 644-23-08, Pogotowie elektryczne dla os. Oświetlenia 647-05-65 w dni powszednie i 647-15-87 w dni świąteczne. ADREM awarie poza budynkiem 644-12-10, Pogotowie c.o. 644-38-46, Wodociągi 648-28-61. Całodobowy telefon zaufania dla osób z problemem alkoholowym i ich rodzin 425-57-50.

MEDYCyna I ZDROWIE

◆ **GABINET MASAŻU LECZNICZEGO** (dypl. tech. Paweł Kaczor), os. Uroczę 6, tel. 644-43-07, pon.-piątek 14-19. Masaż klasyczny, regeneracyjny, manualne leczenie kręgosłupa, drenaż limfatyczny, moxibustion, yumeiho.
◆ **PRACOWNIA USG - LEK. MED. B. STĘPIEŃ** - os. Handlowe 8, tel. 644-78-26 lub 640-50-90 (po południu): badania jamy brzusznej, tarczycy, ginekologia, ciąża. Czynna: poniedziałek 12.00-16.00, wtorek-piątek 9.00-13.00.
◆ **GABINET KARDIOLOGICZNY**. Lek. med. Krzysztof Ideć, os. Centrum A, bl. 3. Badania: EKG, Holter, testy wysiłkowe, porady, echokardiografia. Rejestracja: 418-79-80.
◆ **Gabinet masażu leczniczego**. Os. Uroczę 2, pok. 122 (bóle pleców, karku, stawów, cierpienia, mrowienia, zaburzenia czucia, bóle i zawroty głowy, mdłości). Masaże odchudzające, masaże relaksacyjne. 0607-44-33-97.
◆ **MASAŻ LECZNICZY**. (012) 65-24-74, 609-793-973.
◆ **GABINET UROLOGICZNY**, specjalista urolog A. Karski przyjmuje pon., czw. 16-18, ul. Pleszowska 23. 415-58-00.
◆ **USG - BEZ TERMINÓW**. Os. Jagiellońskie 19 (nad „Biedronką”, koło kościoła „Arka”). Rejestracja i informacja 649-25-33, 641-03-11 wieczorem.
◆ **ESPERAL, CHIRURGIA - WIZYTY**. 0502-275-257.
◆ **GABINET MASAŻU I TERAPII MANUALNEJ**. mgr Piotr Łojek (masaż, terapia manualna, fiykoterapia). Wizyty domowe. Gabinet - os. Boh. Września 3. Rej. 012 641-19-46, 0502-045-468.
◆ **PEDIATRA - wizyty domowe**, tel. 602-108-067.

GABINET WETERYNARYJNY

◆ **GABINET WETERYNARYJNY**. os. Na Stoku 40, tel. 681-47-47, czynny: poniedziałek-piątek 13.00-19.00, sobota 10.00-12.00.

USŁUGI RÓŻNE

◆ **USŁUGI SZKLARSKIE**, os. Jagiellońskie 19, Pawilon Handlowo-Usługowy koło kościoła ARKA (wejście z tyłu), tel. 647-86-50.
◆ **FOTOLABORATORIUM, os. Centrum B 3**. Tel. 643-20-49, 8-19, sob. 8-14. Usługi fotograficzne, atelier: zdjęcia ślubne, okolicznościowe, legitymacyjne.
◆ **ROWERY** - sprzedaż, części, akcesoria, serwis, naprawy, komisy, malowanie ram. FHU „Elmar”, plac targowy PIAST, paw. 3, tel. 647-13-88, kom. 0502-73-00-87.
◆ **Naprawa telewizorów**. 0508-08-46-92.
◆ **PRZECHOWALNIA ROWERÓW** (z możliwością przeglądu) i **OPON** (całoroczna). Plac targowy PIAST, paw. 3, tel. 647-13-88, kom. 0502-73-00-87.
◆ **OBUIE - NAPRAWA**. Os. Jagiellońskie 19, pawilon handlowy (wejście od tyłu). Tel. 647-86-50.
◆ **SALON FRYZJERSKI „U Agnieszki”** (damski, męski, dzieci), os. Słoneczne 10 (w bud. przedszkola). Tel. 643-14-53.
◆ **Zastrajkował telewizor?** Dzwon 645-47-65, 0609-725-791.
◆ **NAPRAWA I SPRZEDAŻ PARASOLI**. Szkolne 14. 644-98-11.
◆ **NAPRAWA telewizorów**. Dojazd gratis. Tel. 0503-787-943, 012 645-92-08.
◆ **ZAKŁAD PIECZĄTKARSKI**, Robert Sroka, os. Niepodległości 3, tel./faks (012) 649-55-55.

◆ **CZYSZCZENIE** dywanów, tapicerek. Dywaniarz. 012 649-92-39.
◆ **NAPRAWA MAGNETOWIDÓW, TELEWIZORÓW**. Tel. 012/645-92-08, 0503-78-71-43.
◆ **ANTYWŁAMANIOWE** zabezpieczenia - drzwi, alarmy, rolety, kraty, zamki. Rok założenia 1991. Al. Jana Pawła II 68. Tel. (012) 411-84-25, całodobowo - 0501-47-11-33.
◆ **NAPRAWA PROFESJONALNA SONY, SANYO, PANASONIC, INNE**. Tanio! (012) 640-00-42.

BIURA KSIĘGOWO-PODATKOWE

◆ **„AUXILIUM” S.A. KANCELARIA BIEGLYCH REWIDENTÓW**. Al. Pokoju 84. Tel. (12) 425-80-53, fax (12) 425-91-47, auxiliu@auxilium.com.pl, www.auxilium.eu.
◆ **„SALDO” - usługi księgowo-podatkowe**. Rozliczenie VAT-u budowlanego. Tel. 641-07-59.
◆ **„PRYMUS” - BIURO KSIĘGOWO-PODATKOWE**, 31-946 Kraków, os. Teatralne 24. Tel. 643-41-28, tel./fax 643-71-91. UMOWY LEASINGOWE, przedstawicielstwo Europejskiego Funduszu Leasingowego.
◆ **BIURO RACHUNKOWE „ATINA”, usługi podatkowo-księ-gowe**. Boh. Września 76. 648-01-89.
◆ **„IN PLUS” - BIURO AUDYTORSKO-KSIĘGOWE**. Os. Złotej Jesieni 15C, pok. 12. Tel. 648-38-45, 0602-222-416. Usługi księgowo-podatkowe, kadry, płace, ZUS.

POŚREDNICTWA NIERUCHOMOŚCI

◆ **FIRMA „GARRET” - licencje państwowe, sprzedaż-kupno domów, mieszkań**. Kredyty. DH „Wanda”, ul. Broniewskie-go 1. Tel. 012 642-59-10/11. www.garret.pl
◆ **NIERUCHOMOŚCI POLSKIE ATRACYJNE OFERTY**. Szybka sprzedaż, wynajem. www.nieruchomoscipolskie.gratka.pl (012) 428-13-20.
◆ **„ARKA-DOM” - NAJSKUTECZNIEJSZE BIURO NIE-RUCHOMOŚCI**. Os. Jagiellońskie 19, koło kościoła Arka. Tel. 641-66-74. www.arkadom.krakow.pl
◆ **NIERUCHOMOŚCI „TWÓJ DOM”, os. Centrum E 21**. Tel. (012) 643-76-60, (012) 378-31-31. www.twój-dom.com.pl. Sprzedaż - kupno mieszkań, domów, działek. OBSŁUGA KRE-DYTOWA. Oddział 1 Niepołomice, ul. 3 Maja 1. Tel./faks (012) 281-39-09, e-mail: biuro1@twój-dom.com.pl
◆ **INTERGLOBAL NIERUCHOMOŚCI** - Największa oferta w Nowej Hucie, os. Piastów 21 b, tel. 681-10-33.
◆ **„ATMA” - LOKALE, MIESZKANIA, DOMEK, DZIAŁKI**. OBSŁUGA PRAWNA, NOTARIALNA, GEODEZYJNA, KRE-DYTOWA, UBEZPIECZENIOWA. (012) 647-00-47, 502-667-048. www.atma.krakow.pl
◆ **KRAKOWSKIE BIURO NIERUCHOMOŚCI „CON-STANS”** - pośrednictwo, skup, sprzedaż; ul. Długa 46/2. Tel. (012) 633-89-85, (012) 634-15-71; kom. 0602-692-285. E-mail: e.milosz@interia.pl; www.constans.gratka.pl.

ZARZĄDZANIE NIERUCHOMOŚCIAMI

◆ **„MARGO” Zarządzanie Nieruchomościami** zaprasza zainteresowane Wspólnoty do współpracy. E-mail: Marta.Grzeszczuk1@wp.pl, tel. 0600-395-572, www.margozn.pl.

UBEZPIECZENIA

◆ **UBEZPIECZENIA** - najkorzystniejsze komunikacyjne. Pakie-ty ubezpieczeniowe OC, AC, NW dla samochodów nowych i komi-sowych - „WARTA”, PZU, „P.T.U.”, „COMPENSA”, „SAMOPO-MOC”, „ALIANZ”, „GENERALI” - DALEW, os. Słoneczne 2, tel. 643-05-48 w godz. 9.00-18.00, sob. 9.00-13.00. Bilety autobusowej komunikacji międzynarodowej.

KREDYTY, POŻYCZKI

◆ **CHWILÓWKI, POŻYCZKI**. Osiedle Złotej Jesieni 6, po-kój 76 (II piętro). Tel. (012) 647-04-02.

USŁUGI MOTORYZACYJNE

◆ **SERWIS OPON KRAWAL**, partner handlowy MICHELIN i PIRELLI oferuje wszelkie naprawy opon i dętek • profesjonalne wyważanie kół • prostowanie felg alu i stalowych • pompowa-nie kół azotem • unikalne wyważanie kół z próbą drogową • na-prawy opon z systemem PAX • opony różnych marek krajowe i zagraniczne. Honorujemy karty płatnicze. Raty. Ul. Cienista 3 (róg Kocmyrzowskiej). Pon.-pt. 8.00-18.00, sobota 8.00-14.00. Tel.: 425-70-08, 643-09-98. www.capala.com.pl
◆ **AUTOKOMPUTERS.c., A. Bulanda, J. Walasek, ul. Ma-kuszyńskiego 9B**, tel. 684-19-00, pon.-pt. 7.30-17.00. Badania techniczne pojazdów do 3,5 ton (przełady rejestracyjne): okreso-we, zasilanych gazem, rejestrowanych po raz pierwszy za granicą, powypadkowych. Komputerowy system pomiaru i kontroli ukła-dów jezdnych samochodów osobowych i busów oraz ich regulacja. Komputerowy pomiar sprawności amortyzatorów, ul. Siewna 30, godz. 7.30-17. Tel. 415-97-75. www.autokomputer.krakinfo.pl.
◆ **AUTOALARMY, BLOKADY, CENTRALNE ZAMKI (rok założenia 1989)**. Bieliczyce, ul. Cienista 12, tel. 644-45-17.
◆ **AUTO-SERVICE**: autoryzowany dealer firmy CASTROL Piotr Fijałkowski, os. Słoneczne 8A, tel. 644-37-43, czynne 8-16, poleca komputerowy pomiar geometrii i komputerowe wyważa-nie kół, bezstykową zmianę opon, pneumatyczne smarowanie, podciśnieniową wymianę olejów, mycie podwozia i nadwozi oraz silników. Oleje silnikowe CASTROL oraz filtry olejowe zaku-pione w naszej firmie wymieniamy GRATIS. Opony DEBICA.
◆ **AUTOCENTRUMBLASK**, ul. Bulwarowa 33, myjnia ręcz-na, tel. 644-89-06 czynna od pon. do sob. 8-18, niedziela 8-15.
◆ **samoobsługowa myjnia ręczna** (7 dni w tygodniu, 8-23).
◆ **serwis i sprzedaż opon** (tel. 680-53-10, pon.-sb., 8-18).
◆ **serwis klimatyzacji**.
◆ **AUTOMYJNIA. MYCIE RĘCZNE**. Ul. Fatimska 6, tel. 644-72-39. Całodobowy parking.
◆ **AUTOSZYBY - SERWIS**. Nowa Huta. Tel. 425-88-21.
◆ **BLACHARSTWO, LAKIERNICTWO, MECHANIKA**. Os. Szkolne 26. Tel. 644-88-44.
◆ **AUTOALARMY, centralne zamki, blokady**. (012)643-62-12, Czyżyny.
◆ **ZŁOMOWANIE samochodów**, wystawianie zaświadczeń, transport. (012)681-01-41, 0605-100-845.
◆ **GAŹNIKI, rozruszniki, alternatory**. 0501-168-155.

PRACOWNIE ZŁOTNICZE

◆ **WYROBY ZŁOTE, SREBRNE**. Naprawy. Grawerowanie. Skup złota i srebra. Ceny producenta. Bieliczycki pl. Targowy 23/1 (1 p.). Tel. 685-53-80.

KWACIARNIE

◆ **KWACIARNIA „KALINA”, os. Centrum D1**, czynna od pn. do pt. w godz. 8-19, w soboty 8-17, w niedziele 9-15.
Tel. 012 644-33-36. Przyjmujemy zamówienia z dostawą do domu.
◆ **KWACIARNIA „CUPIDO”, pl. Targowy Bieliczyce 6**, tel. 641-46-35. Czynna: pon.-sob. 6.00-19.00, niedziela-9.00-16.00. Zamówienia na telefon. Dowóz w obrębie Krakowa. Wieńce, wią-zanki okolicznościowe, bukiety.

JĘZYKI OBCE

◆ **ANGIELSKI 4 x SZYBCIEJ** metodą CALLAN. Huta, 685-56-26, Prokocim 658-43-28. www.angielski.krakow.pl

BHP SZKOLENIA

◆ **BHP SZKOLENIA** obsługa. www.casusbhp.com. 012 623-72-19.

OGŁOSZENIA DROBNE

◆ **A**. Kupię mieszkanie, placę gotów-ką. 0503-100-123.
◆ **ANGIELSKI**, korepetycje. 0604-229-239.
◆ **ANGIELSKI**, nauczycielka, pro-fesjonalne przygotowania maturalne. 0607-745-019, (012)642-08-03.
◆ **ANTENY** najtaniej. (012)648-30-42.
◆ **AUTOSERWIS** przyjmie główne-go mechanika. 0662-070-626.
◆ **BEZSTRESOWO**, bezpiecznie, pomoże sprzedać-kupić mieszkanie, dom, działkę, doświadczony biuro. (012)647-52-47.
◆ **CHEMIA**, korepetycje. (012)647-08-41, 0505-107-232.

DZIAŁAMY OD 1992 ROKU DZIAŁAMY OD 1992 ROKU
Biuro Obrotu Nieruchomościami „STYL”
PELNA OBSŁUGA PRAWNA I NOTARIALNA
OS. BOH. WRZEŚNIA 76
(paw. przy ppił. tramw.). Czynne: pn.-pt. 9-16
www.styl.krakow.pl
e-mail: biuro@styl.krakow.pl
Tel./fax (012)647-52-47, kom. 0605-88-07-88
Pisnie poszukujemy do sprzedaży mieszkań, domów

◆ **CZYSZCZENIE** dywanów, tapi-cerki. (012)649-92-39, 0513-587-700.
◆ **DACHY**, naprawy. 0888-972-333.
◆ **DOM** lub działkę w Nowej Hucie, kupię. 0691-014-488 lub (012)640-58-40.
◆ **EKSPRESOWE pożyczki**. 0504-067-795.
◆ **FIRMA „Constans”** kupi mieszka-nie dwu-, trzypokojowe. (012)633-89-85. (012)634-15-71, 0602-692-285.
◆ **FIRMA „Constans”** kupi mieszka-nie jednopokojowe. (012)633-89-85, (012)634-15-71, 0602-692-285.
◆ **FLIZOWANIE**, malowanie, tape-towanie, panele. (012)649-19-47.
◆ **GARAŻ** do wynajęcia w domku jednorodzinny. (012)643-68-22.
◆ **INSTYTUCJA finansowa** zatrudni konsultantów ds. sprzedaży. 0660-453-341, 0608-537-713.
◆ **KASACJA** pojazdów. Maxi-schrott. (012)643-09-48. Rybitwy Pół-tanki 80A.
◆ **LASEROTERAPIA**. (012)647-13-22, 0888-516-660.
◆ **LODÓWKI**, zamrażarki, naprawa u klienta, gwarancja. (012)647-51-22, (012)425-86-14.
◆ **LOKAL** handlowy, 20 m², Huta, do wynajęcia. 0501-568-743.
◆ **ŁAWOSTÓL**, dwa fotele sprze-dam. 0501-771-142.

◆ **MALOWANIE**, gładź. 0692-696-489.
◆ **MALOWANIE** pokoi, okien, drzwi, grzejników. 0502-820-851.
◆ **MALOWANIE**. 0502-820-851.
◆ **MASAŻ** leczniczy. (012)647-13-22. 0888-516-660.
◆ **MATEMATYKA**, fizyka. 0505-233-205.
◆ **MATEMATYKA**, magister UJ, przygotowanie do matury, inne. (012)643-19-22, 0662-371-969.
◆ **MATEMATYKA**, nauczycielka technikum. (012)641-31-57, 0602-513-515.
◆ **NAPRAWA**, konserwacja, sprze-daż, montaż piecyków łazienkowych. (012)648-46-19, 0502-587-520.
◆ **NIEMIECKI**, korepetycje od pod-stawówki do studiów. (012)417-41-90, 0509-294-854.
◆ **OKAZJA!** Trzypokojowe, wyrem-ontowane, os. Stalowe, sprzedamy. (012)430-18-01.
◆ **OSIEDLE** Wandy, 75 m², trzypo-kojowe. Cena 365 000 zł. Fasada. 0503-914-133.
◆ **POLONISTKA** nauczyciel dyplo-mowany LO, egzaminator, wszelka fa-chowa pomoc. (012)647-85-63, 0604-928-215.
◆ **POSZUKUJĘ** miejsca w szopie dla przyczepy kempingowej. (012)647-10-38.

◆ **POŻYCZKI** bez żyrantów. 0510-48-59-60.
◆ **POŻYCZKI** gotówkowe w jeden dzień. 0660-453-341, 0608-537-713.
◆ **REMONTY** od A do Z. (012)648-77-89, 0609-652-546.
◆ **RENCISTÓW**, II grupa, do sprzą-tania. (012)423-31-11.
◆ **SERWIS** RTV. 0508-08-46-92, (012)647-09-30.
◆ **SKUP** aut powypadkowych powy-żej roku 1990, sprzedaż części i podze-społów samochodowych, rocznik 1990-2000 z Angli. Maxischrott. (012)643-09-48, 0502-33-28-48.
◆ **SKUP** zadłużonych mieszkań spół-dzielczych i kwaterekowych, zamiana. 0516-324-740.
◆ **SPRZEDAM** 3-pokojowe w Piń-czowie (15 minut od Buska Zdroju), superkomfortowe, 1 p., ekologiczne, bez gazu ziemnego, 60 m², cena 147 000 zł. 0509-287-885.
◆ **SPRZEDAM** dużą wieżę Tech-nics, kolor czarny, pięć elementów oraz dwie kolumny głośnikowe, czarne, 110 W. Tel. 0-12 645-72-88.
◆ **SPRZEDAMY** mieszkanie w No-wej Hucie. (012)634-15-71, 0602-692-285.
◆ **SZAFY** suwane, meble kuchenne, tanio. 0692-439-006.

◆ **SZKLARZ**, oprawa obrazów, os. Szkolne 30. (012)644-27-07.
◆ **ŚWIECOWANIE** uszu. (012)647-13-22, 0888-516-660.
◆ **TANIE** linie lotnicze, promowe. (012)644-13-66.
◆ **TANIO** szafy suwane. 0692-439-006.
◆ **TAPICER**. 0606-91-82-43.
◆ **WIDEOFILMOWANIE**, strony internetowe. 0692-857-771.
◆ **WYWOZ** żukiem. (012)425-73-91.
◆ **ZAGUBIONO** legitymację szkol-ną, Zespół Szkół nr 14, na nazwisko Jarosław Jeżyna.
◆ **ZAKŁAD** produkcyjny zatrudni operatora krawędziarki CNC, wykra-warki CNC, ślusarzy do obróbki nier-dzewki, magazyniera rencistę lub eme-ryta. Tel. (012)644-82-11. 0684-30-33.
◆ **ZAMIENIĘ** jednopokojowe, 36 m² (parter), na większe, do 45 m², sta-ra Huta. Tel. 0501-689-868.
◆ **ZAMIENIĘ** kwaterekowe, dwu-pokojowe na spółdzielcze, większe, może być zadłużone. 0516-324-740.
◆ **ZASTRAJKOWAŁ** telewizor? Dzwon (012)645-47-65, 0609-725-791.
◆ **ZATRUDNIĘ** kierowcę mikrobu-su. 0604-266-833.



RADA I ZARZĄD DZIELNICY XV MISTRZEJOWICE

Przewodniczący: Marek Hohenauer, zastępca przewodniczącego: Konrad Maciejowski, członkowie Zarządu: Adam Grelecki, Halina Kita, Leszek Tytko.

Biuro Rady Dzielnicy: ul. Miśnięska 58 (os. Tysiąclecia), tel. 012 648-96-18, czynne od poniedziałku do piątku w godz. 11.00-15.30, środa - bez przyjmowania stron.

Dyżur przewodniczącego lub zastępcy: czwartek godz. 14.00-15.30. Dyżur członków Zarządu: wtorek godz. 16.00-17.00. Dyżur Straży Miejskiej: pierwszy poniedziałek miesiąca godz. 16.00-17.00.

Dyżur Policji: pierwszy czwartek miesiąca godz. 15.00-16.00. Oficjalna strona internetowa: www.dzielnica15.krakow.pl.



Rada i Zarząd Dzielnicy XV Mistrzejowice

oraz

Małopolskie Towarzystwo Krzewienia Kultury Fizycznej
Zarząd Wojewódzki w Krakowie



zapraszają na FESTYN

Pożegnanie Lata

23 września 2007 r. (niedziela) – godz. 15 – 20
Planty Mistrzejowickie w os. Złotego Wieku

Gwiazdą wieczoru będzie

MAXI – AGA MAKSYJAN

była wokalistka zespołu Queens
w towarzystwie tancerzy Grupy EGO
z programem „Jaka to melodia” z TVP1

Podczas festynu wystąpią też:

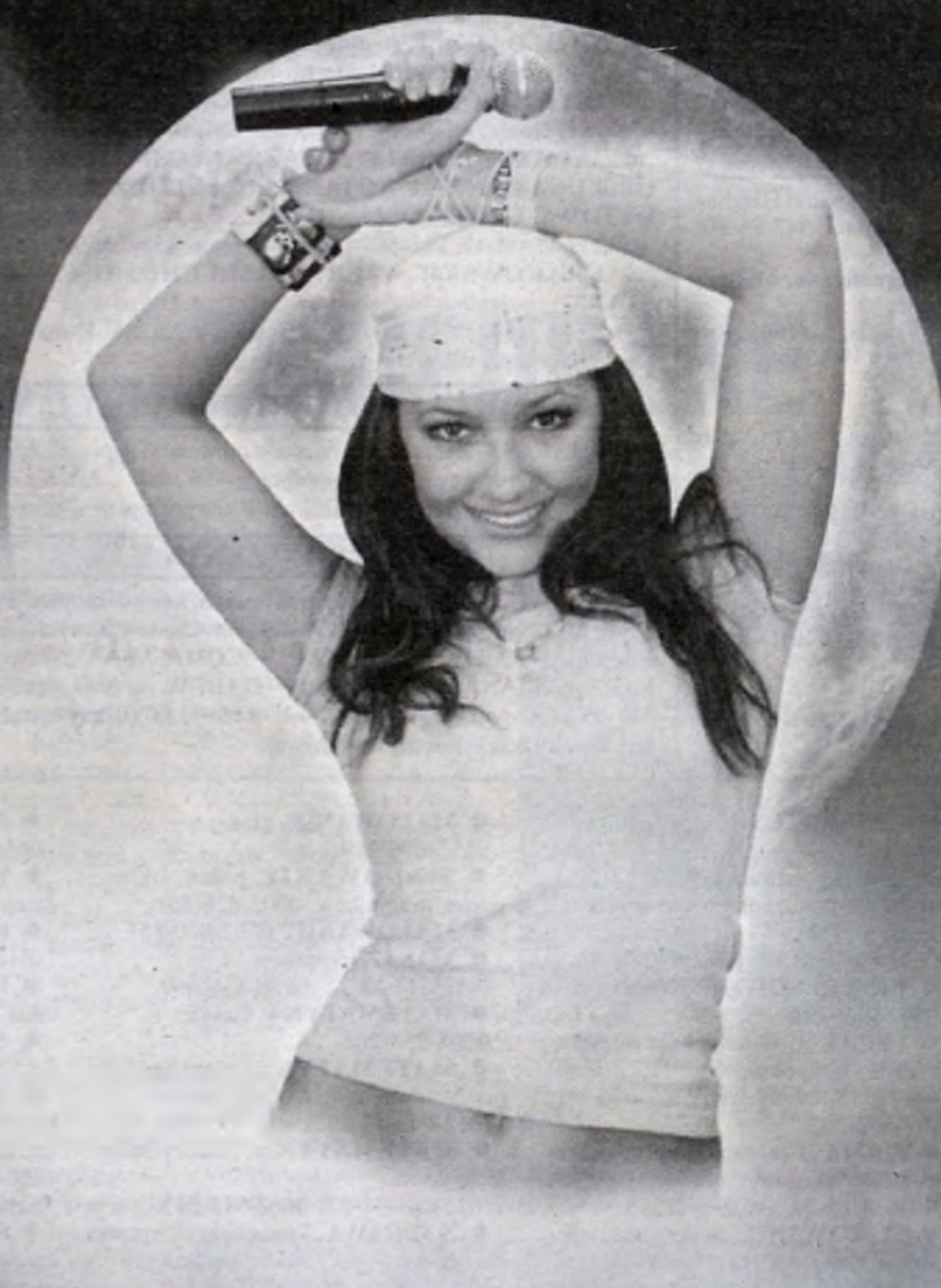
- zespół GLAMOURED
- ANNA KUKAWSKA, aktorka i wokalistka
- Klub Taneczny „STYL”
- Zespół taneczny „ISKRA” z programem „Jaka to melodia”
- Formacja Młodzieżowa Amatorskiego Klubu Tańca Towarzystwa „Encek”
- prowadzenie koncertu – JACEK KRAG

godz. 15.30 – 18.30 „Rodzinny Bieg po Zdrowie”
godz. 15.30 bieg na orientację według kategorii wiekowych
godz. 15.30 bieg przedszkolaków
godz. 16.15 trójbój seniora
godz. 16.15 konkurencja rezerw i rezerwowców
godz. 17.00 sztafeta rodzinna
Zgłoszenia bezpośrednio w miejscu imprezy,
30 dni przed planowanymi startami.
Regulamin – www.bkgz.com

„Fakty i wydarzenia” – cykl imprez
prowadzony przez
JURKA KUJA – wiceprezesa
Kawalerskiego Ordenu Mistrzejowickiego

Przejażdżki konne – 12.00
Pokazy strażackie
Wesołe Miasteczko
Wiele innych atrakcji
Cenne nagrody w konkursach

Rozstrzygnięcie konkursu „Moje wspomnienia”
pod patronatem Przewodniczącego Rady Miasta Mistrzejowice
Pawła Klimowicza



Maxi
Aga Maksyjan

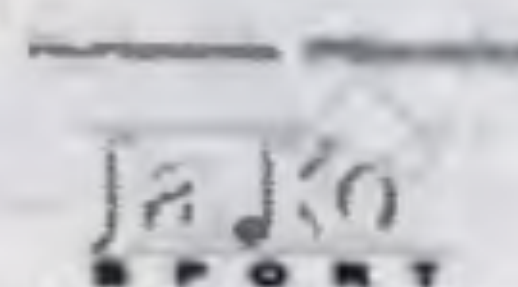
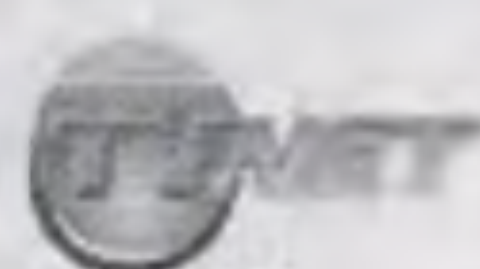
W razie niepogody impreza odbędzie się w Domu Kultury im. A. Bursy, os. Tysiąclecia 15, w Krakowie

Partnerzy i sponsorzy:



DZIENNIK POLSKI

GŁOS
TYGODNIK
NOWOHUCKI



real-



TKKF „APOLLO” ZAPRASZA

Ognisko TKKF „Apollo” zaprasza na zajęcia gimnastyki rekreacyjnej dla pań, które rozpoczyna się 3 października br. w Szkole Podstawowej nr 89, os. Piastów 34 a.

Wszelkie informacje uzyskają państwo pod numerem telefonu 502-301-700.

BLOKADA IGOŁOMSKIEJ

O fatalnym stanie technicznym ul. Igołomskiej władze Miasta wiedziały od dawna. Interweniowała w tej sprawie Rada Dzielnicy XVIII, interweniowali mieszkańcy, pisała obszernie prasa (w tym również Głos-Tygodnik Nowohucki). Niestety, mimo wielu prób o remont tej strategicznej dla Nowej Huty ulicy (Igołomska stanowi drogę wylotową na Sandomierz, a w czasie modernizacji krajowej „czwórki” była wykorzystywana również jako droga alternatywna w kierunku Tarnowa i Rzeszowa) Igołomską nie interesował się nikt.



Fot. Wojciech Ruśniak

Tymczasem tysiące tirów, autobusów, samochodów dostawczych i osobowych robiły swoje – ulica ulegała systematycznej degradacji. W ostatnich miesiącach jej stan był już po prostu katastrofalny. Kolejny, a zwłaszcza głębokie dziury były powodem uszkodzenia niejednego podwozia.

Wreszcie zdesperowani mieszkańcy zapowiedzieli blokadę ulicy. I chociaż na dzień przed zapowiadaną blokadą z mieszkańcami spotkali się zarówno wiceprezydent **Wiesław Starowicz** jak i dyrektor **Jan Tajster**, a na drodze pojawiła się ekipa popiespiesznie łatająca co większe dziury, zdesperowani mieszkańcy nie wyrażali chęci odstąpienia od protestu. W piątek, 14 września br. doszło do blokady.

Punktualnie o godz. 15.00 kilkadziesiąt osób wyszło na przejście dla pieszych w rejonie skrzyżowania z ul. Wyciąską i rozpoczęło blokowanie przejazdu. Mieszkańcy ul. Igołomskiej przynieśli ze sobą transparenty, na których można było przeczytać: „Chcemy normalnie żyć”, „Chcemy remontu drogi”. Protestujący przez godzinę spacerowali po przejściu dla pieszych. W tym czasie na ul. Igołomskiej utworzył się liczący ponad sześć kilometrów korek. Ruchem próbowali kierować policjanci, ale ich działania nie przynosiły wyraźnego efektu. Stojący w długim korku kierowcy na ogół reagowali ze zrozumieniem. – Nie dziwię

się protestującym – powiedział nam jeden z nich. – Sam często tędy przejeżdżam, i muszę przyznać, że stan nawierzchni tej ulicy jest po prostu tragiczny. Kiedyś wpadłem w zalaną wodą dziurę i o mały włos nie urwałem zawieszania.

Jak nam powiedział **Wojciech Ruśniak**, radny Dzielnicy XVIII reprezentujący osiedla przylegające do ul. Igołomskiej, piątkowa blokada była efektem bierności władz miasta w sprawie tej ulicy. – Ostatnio obszernie pismo do władz Krakowa mieszkańcy wysłali w lipcu. Na list nie doczekali się żadnej konkretnej odpowiedzi. A jaki jest stan Igołomskiej wie nie tylko każdy mieszkający w jej okolicy, ale i każdy kierowca. Ludzie byli tak zdesperowani, że nie pomogła nagła wizyta przedstawicieli prezydenta.

Podobnego zdania jest przewodniczący Rady i Zarządu Dzielnicy XVIII **Edward Porębski**. Jego zdaniem problem ul. Igołomskiej i jej strategicznego znaczenia dla wschodniej części Krakowa jest znany władzom od wielu lat. W trakcie poprzedniej kadencji władze prezentowały nawet gotowe plany modernizacji tej ulicy. Ale na prezentacji się skończyło, a droga, z roku na rok, ulegała degradacji. – W tym roku stan techniczny ul. Igołomskiej sięgnął przysłowiowego bruku – tyle, że zamiast bruku, na plan pierwszy wysunęły się niebezpieczne wyrwy i dziury – mówi **Edward Porębski**. – My,

jako Rada Dzielnicy, również wielokrotnie interweniowaliśmy w sprawie remontu tej arterii. Dotychczas bez efektu. Wypada mieć nadzieję, że piątkowa blokada mieszkańców wreszcie w tej materii coś zmieni. (f)



Fot. Wojciech Ruśniak



Fot. Grzegorz Ziemiański

Z listu mieszkańców ul. Igołomskiej do prezydenta Jacka Majchrowskiego

My mieszkańcy i użytkownicy ulicy Igołomskiej zwracamy się do pana Prezydenta z prośbą o remont naszej ulicy na odcinku od ulicy Szymańskiego do granic miasta. Wymieniona ulica jest w tragicznym stanie technicznym, wielkie dziury o średnicy 1 metra i głębokości do 30 cm są zagrożeniem dla pojazdów i osób poruszających się nią. Przejeżdżające samochody powodują straszny hałas oraz uszkodzają podwozia i koła. Świadczą o tym zgłoszenia na Policję i do Krakowskiego Zarządu Dróg. Istniejąca sytuacja stwarza zagrożenie dla innych pojazdów, gdyż omijając dziury, samochody zjeżdżają na pobocze, którym poruszają się piesi (brak chodników) lub na przeciwległy pas ruchu. (...) Ciągły huk, hamowania oraz klótnie i krzyki kierowców uszkodzonych pojazdów sprawiają, że jesteśmy u kresu wytrzymałości psychicznej. Nie mamy odpowiednich warunków do snu i spokojnego wypoczynku. W znajdujących się za domami zbiornikach (które położone są nawet 150 metrów od ulicy) ciężkie samochody wywołują falowanie wody. W budynkach odczuwamy drżenie, a konsekwencją jest pęknięcie ścian, stropów oraz konstrukcji nośnych.

Ulica Igołomska jest jedyną ulicą wylotową w kierunku wschodnim. W tym rejonie znajduje się wiele zakładów, takich jak: Mittal Steel Poland, Cementownia,

hałdy żużla eksploatowane przez Słag Recycling (...), które wykorzystują ciężki transport samochodowy. Uważamy, że w kategorii dróg wylotowych z Królewskiego Miasta Krakowa ulica Igołomska zajmuje niechlubne ostatnie miejsce, jeśli chodzi o stan nawierzchni, i nie jest najlepszą wizytówką, ale przynosi wstyd naszemu Miastu.

Zaniepokoiły nas (...) wypowiedzi w TVP 3 p. dyrektora Zaborskiego, że nie będzie ona remontowana w roku bieżącym. Nie chcemy sugerować, iż odwołując się sprawa bieżącego remontu ul. Igołomskiej ma związek z protestami mieszkańców w sprawie jej przebudowy. Zbulwersowały nas też stwierdzenia i wypowiedzi miejskich urzędników, że „lepiej miastu płacić odszkodowania, niż remontować ulicę Igołomską”. (...)

My, mieszkańcy ul. Igołomskiej, oświadczamy, że jeżeli ulica nasza nie zostanie wyremontowana w okresie miesiąca od daty złożenia niniejszego pisma, to posuniemy się do środków ostatecznych, czyli do zablokowania jej na przejściu dla pieszych przy skrzyżowaniu Igołomska-Wyciąska i Jeziorko (blokada chodząca).

(...)

Podpisali mieszkańcy i użytkownicy ul. Igołomskiej

RADA I ZARZĄD DZIELNICY XVIII: os. Centrum B 6, tel.: 644-78-40. Przewodniczący: **Edward Porębski**, zastępca przewodniczącego: **Miłostawa Ciężak**, członkowie Zarządu: **Irena Matras-Lech**, **Małgorzata Szajewska**, **Józef Krężolek**. Dyżur przewodniczącego: każdy wtorek, godz. 16.00 do 17.00. Dyżur zastępcy przewodniczącego i członków Zarządu: każdy poniedziałek, godz. 16.00–17.00. Biuro Rady i Zarządu czynne: poniedziałek – godz. 11.00 do 16.00, wtorek, środa i piątek – godz. 9.00 do 13.00.

NOWA HUTA NICZYM PASIEKA Z MIODEM

Kampania wyborcza do Sejmu i Senatu jest już faktem. W zasadzie rozpoczęła się dużo wcześniej, niż formalnie została ogłoszona. Ale to tam, w Warszawie. U nas, w Nowej Hucie jeszcze sennie. Do czasu, bo niebawem pojawią się politycy. Znowu rozpocznie się festiwal obietnic. Zdumiewające jest to, że ludzie tego potrzebują. I politycy obiecują, obiecują i obiecują. A skoro tak robią, to znaczy, że ktoś tego oczekuje.

Bo rzeczywistość skrzeczy. Nadal nie ma wizji zagospodarowania terenów wokół dawnego kombinatu hutniczego. Kierowców i pasażerów straszy droga krajowa w kierunku Sandomierza. Zresztą nie tylko ona. Bez wątpienia Nowa Huta potrzebuje wielkiego programu rozwoju związanego z inwestycjami na swoim terenie. Tylko one mogą dać nowe miejsca pracy. Tylko proszę nie mówić, że nowa walcownia gorąca w hucie, to nowe miejsca pracy. Nie, będzie tam pracowało zdecydowanie mniej ludzi. bo taka jest prawidłowość. Nowa technika, nowa technolo-

gia, automatyzacja i komputeryzacja eliminują człowieka. Dlatego też potrzeba w Nowej Hucie innych, również spoza hutnictwa inwestycji. To jednak nie następuje, bo właścicielem najlepszych terenów inwestycyjnych jest obecny właściciel huty i on decyduje o ich przyszłości. Na dzisiaj są one w „zamrażarce”.

Myślę, że nie tylko mnie nurtuje pytanie jak do sprawy rozwoju Nowej Huty podchodzą wybrani przez nas parlamentarzyści. Nie w sensie obiecywania złotych gór, ale dokonań. W pamięci przechowuję raczej przykry moment, gdy w poprzednim parlamencie na debatach odnośnie sprzedaży hut nie przybył do Sejmu żaden z krakowskich posłów. I stało się co się stało.

Nowa Huta jest bowiem potrzebna do głosowania. Już niebawem ukażą się ogłoszenia o spotkaniach z kandydatami. Ci, niczym niedźwiedzie do pasieki będą tu ciągnęli ze wszystkich stron. Bo każdy głos jest na wagę złota.

MIECZYSLAW GIL

Po raz siódmy

DZIEŃ DZIEDZICTWA KULTUROWEGO NOWEJ HUTY

W piątek, 21 września br. Stowarzyszenie na Rzecz Rozwoju Nowej Huty zaprasza na VII Dzień Dziedzictwa Kulturowego Nowej Huty. Tego dnia w godzinach od 10.00 do 16.00 udostępniane będą bezpłatnie dla zwiedzających instytucje i muzea w Nowej Hucie (z wyjątkiem Dworku Matejki). Poniżej przedstawiamy szczegółowy program propozycji programowych:

Ośrodek Kultury

im. C. K. Norwida,

os. Górali 5, tel./fax 012 644 27 65
 ✓ „Fascynująca w treści...” – piesza wyprawa po Nowej Hucie. W programie: zwiedzanie zabytków architektury nowohuckiej. Zbiórka uczestników – 21 IX 2007 (piątek) o godz. 9.30 pod kościołem Arka Pana. Informacje pod tel. 012-644-27-65 wew.18 lub 17 Piotr Skucha (e-mail: animacja@okn.edu.pl) w godz. od 9.00 do 16.00.

✓ Łąki Nowohuckie – terenowe warsztaty przyrodnicze. Zbiórka uczestników przy wejściu głównym do NCK, al. Jana Pawła II 232 – 21 IX o godz. 14.00. Zajęcia poprowadzi: Agnieszka Nobis z Instytutu Botaniki UJ.

✓ „Przemiany krajobrazu nad ujściem Dłubni do Wisły – prezentacja krajobrazu kulturowego ziem nowohuckich jego przemian na przestrzeni wieków”. Termin: 21.09.2007 godz. 14:00 Ośrodek Kultury im.C.K.Norwida os. Górali 5. Wykład poprowadzi Piotr Skucha.

Muzeum Archeologiczne Oddział

Nowa Huta, ul. Sasanek 2A (os. Branice), tel./fax 012 640-80-60
 ✓ Rezydencja Obronna Branickich, zwiedzanie tzw. Lamusa i Wystawy

Archeologicznej, garncarstwo prehistoryczne”, historia dworku.

Młodzieżowy Dom Kultury Fort 49 „Krzyszawice”, os. Na Stoku 27B, tel./fax 012 645 27 14

✓ Do zwiedzania udostępniony będzie fort artyleryjski z końca XIX w. wchodzący w skład Twierdzy Kraków zaadaptowany na Młodzieżowy Dom Kultury.

Teatr Ludowy, os. Teatralne 34, tel. 012-680 21 00

✓ Zwiedzanie kulis teatru – grupy zorganizowane po wcześniejszym uzgodnieniu telefonicznym – 012-680 21-13.

Muzeum Lotnictwa Polskiego,

al. Jana Pawła II 39, tel. 012-642 87 00

✓ Każda grupa zostanie zapoznana z historią lotniska Rakowice – Czyżyny. Następnie do wyboru: lekcja muzealna: „Pionierzy Lotnictwa”, „I wojna światowa w powietrzu”, „II wojna światowa w powietrzu”. Wejście dla grup zorganizowanych po wcześniejszym umówieniu się telefonicznie.

Dworek Jana Matejki, ul. Wańkowicza 37, tel. 012-644 56 74, faks 012-644-09-16

✓ Zwiedzanie dworku, pamiątek po

artyście. Bilety normalne – 5 zł. Dla grup zorganizowanych wstęp ulgowy – 2 zł. Dla osób niepełnosprawnych wstęp jest bezpłatny.

Nowohuckie Centrum Kultury, al. Jana Pawła II 232, tel./faks 012-644 02 66

✓ Dzień otwarty (chętni mogą bezpłatnie korzystać ze wszystkich zajęć).

Stowarzyszenie na Rzecz Rozwoju Nowej Huty zaprasza ponadto w sobotę, 22 września br. na rajd rowerowy do Lanckorony szlakiem Bursztynowym. Zbiórka o godz. 10.00 pod Nowohuckim Centrum Kultury. Przypominamy, że do 30 września trwa konkurs plastyczny na logo Szlaku Kościuszkowskiego. – Prosimy zainteresowanych nauczycieli o przeprowadzenie zajęć plastycznych oraz dostarczenie prac do dnia 30 września br. do Nowohuckiego Centrum Informacji mieszczącego się na os. Centrum B bl. 9. Czekają atrakcyjne nagrody – powiedział nam Krzysztof Kwatara, prezes Stowarzyszenia na Rzecz Rozwoju Nowej Huty, przy okazji zachęcając wszystkich do uczestnictwa w tegorocznym Dniu Dziedzictwa Kulturowego.

(f)

„AVITA” ROŚNIE

Sklepy „Avita” są już doskonale znane klientom nie tylko w Krakowie i Małopolsce, lecz również w sąsiednich województwach. A przecież sieć działająca formalnie pod szyldem „Nasze Sklepy AVITA” funkcjonuje raptem od dwóch lat, działalność operacyjną prowadzi bowiem od sierpnia 2005 r. Sieć powołały do życia spółka MEGANA (właściciel kilkudziesięciu sklepów, które pod marką „AVITA” działały w Małopolsce na długo przed rokiem 2005) oraz Sieć Detalistów „Nasze Sklepy”.

Obecnie w sieci „Nasze Sklepy Avita” (jednej z niewielu w kraju z wyłącznie polskim kapitałem) działają 54 placówki, które są własnością MEGANY oraz 16 sklepów spółki Sieć Detalistów. Te ostatnie pracują na zasadzie franczyzy. Sieć niemal z miesiąca na miesiąc uruchamia nowe sklepy (działają w woj.: małopolskim, podkarpackim, śląskim, świętokrzyskim). Ostatnio ruszyły placówki w Brzeźnicy (małopolskie) i Głubczycach (opolskie). Docelowo w sieci „Nasze Sklepy” ma pracować 150 sklepów.

Placówki „Avity” to typowe sklepy osiedlowe (o pow. od 150 do 600 m kw.; z reguły kilkanaście osób obsługi; 3 tys.

do 10 tys. asortymentów różnych towarów), są blisko „pod ręką”, nastawiają się na obsługę miejscowej klienteli.

„W naszych sklepach oferujemy nie mniejszy wybór towarów niż wielkie hipermarkety, a mamy tę przewagę, że jesteśmy bliżej ludzi. Między personelem a klientami tworzy się więź. Sprzedawcy wiedzą, czego potrzebują stali klienci, rozmawiają z nimi, potrafią doradzić. Szacunek dla klientów to jedna z podstawowych zasad wpajanych naszym pracownikom” – mówi Marta Jurek z centrali „Avity”, mieszczącej się w Nowej Hucie przy ul. Makuszyńskiego 4. Nawiasem mówiąc, centrala przy Makuszyńskiego świadczy o sile sieci „Avita” i kilkunastu innych firm wchodzących w skład Grupy Janczaka (współwłaściciela „Avity”) mających swoje siedziby w zmodernizowanych budynkach dawnej nowohuckiej mlecza. Nowoczesne biurowce, równie nowoczesne magazyny, wielofunkcyjne centrum szkoleniowo-konferencyjne. W bardzo krótkim czasie (w ciągu ok. 2 lat) udało się przekształcić zrujnowane budynki w funkcjonalne obiekty najwyższej klasy – to godne uznania i szacunku.

(J.Cz.)

**ZAKŁADY
POGRZEBOWE**

Przedsiębiorstwa Usług Komunalnych Sp. z o.o.

ul. Rakowicka 35a, tel. 411-47-76,	pn.-pt. 7.30-15.30, sob. i św. 8.00-14.00
ul. Reduty 1, tel. 411-35-26,	pn.-pt. 7.30-15.30,
cm. Grębałów, tel. 645-31-61,	pn.-pt. 7.00-15.00, sob. 8.00-14.00,
cm. Podgórze, tel. 656-55-11,	pn.-pt. 7.30-15.30,
ul. Pielęgniarek 6, tel. 632-31-77,	pn.-pt. 7.00-15.00

DYŻUR CAŁODOBOWY – PRZEWOZY Z MIESZKAŃ
 również w soboty i święta pod tel. 411-45-02 lub 04, Batowice, ul. Reduty 1

Kompleksowa obsługa pogrzebów, duży wybór trumien, obsługa żałobników, transport kraj i zagranicą, kremacja, nekrologi, wieńce, formalności w USC itd.

REALIZUJEMY WSZELKIE ZASIŁKI POGRZEBOWE

**CORDIAN TRUMNY DĘBOWE
OD 850 ZŁ**

Różnicę zasiłku wypłacamy przed pogrzebem
 czynne 8.00-15.30

**os. Na Skarpie 24
os. Uroczę 5**

**KOMPLEKSOWE
USŁUGI POGRZEBOWE
TANIO – CAŁODOBOWO**

(012) 644-87-75, 0512-179-466

**CAŁODOBOWE PROFESJONALNE
USŁUGI POGRZEBOWE BEZGOTÓWKOWO**

**PRZEDSIĘBIORSTWO KONDUKT
USŁUG
POGRZEBOWYCH**

os. Uroczę 5
ul. Łazarza 17 ☎ 685-53-44

**685-53-44,
0600-783-304**

BEZPŁATNY PRZEWÓZ ZMARŁYCH Z DOMU DO CHŁODNI

• wyrabiamy akty zgonu • trumny dębowe • własna kwiaciarnia
• kremacja • chłodnia • sklep z czarną odzieżą

POGRZEBOWE USŁUGI:

◆ **KOMPLEKSOWO** ◆ **BEZGOTÓWKOWO**

Bezpłatny całodobowy przewóz zwłok z mieszkań do chłodni

„REKORDIA” (w budynku administracyjnym cmentarza w Grębałowie)

Tel. 645-47-24 (CAŁA DOBĘ)

**NEKROLOGI
I KONDOLENCJE**

przyjmuje Biuro Ogłoszeń
 „Głosu – Tygodnika Nowohuckiego”
 (al. Jana Pawła II 232 – NCK) tel. 643-44-33

Panu Prezesowi **JÓZEFOWI ZŁOTNIKOWI**
 wyrazy głębokiego współczucia i żalu
 z powodu śmierci **TEŚCIA**
 składają

Kierownictwo, Koleżanki i Koledzy
 HK Zakład Automatykacji Sp. z o.o.

KARAWAN GRUPA

FIRM POGRZEBOWYCH

TRADYCJE OD 1981 ROKU



ul. Sieroszewskiego 5 Tel. 012 686 61 20
012 686 61 45
8.00 - 15.30

Cm. Grebałów Tel. 012 645 14 35
8.00 - 15.30

os. Na Skarpie 20 Tel. 012 686 43 40
8.00 - 15.00

Cm. Batowice Tel. 012 413 63 46
8.00 - 15.30

Całodobowy przewóz z mieszkań, również w niedziele i święta.

POGOTOWIE POGRZEBOWE

24h 012 686 61 45

Wszystko do pogrzebów
Rozliczenia bezgotówkowe
Różnice z zasiłku wypłacamy przed pogrzebem
Reprezentujemy Rodzinę w urzędach
Przewóz krajowy i międzynarodowy
Nowoczesna chłodnia
Kremacje



Kaplica Ceremonialna - godne pożegnanie bliskich...



www.karawan.pl

AUTOMYJNIA RĘCZNA

wyposażona w sprzęt firmy KÄRCHER

PROMOCJA DLA STAŁYCH KLIENTÓW

FUH „WAAM”, ul. Fatimska 6, tel. 644-72-39

WESELA

nowo otwarta,
ładna sala klimatyzowana
„OSIEMNASTKI”

OD 50 DO 250 OSÓB
☎ (012) 684-35-15, 0502-297-722
DWIE SALE

LECZNICA

i ARTYKUŁY DLA
ZWIERZĄT

OS. HANDLOWE 5

KOREPETYCJE CHEMIA

647-08-41, 0505-10-72-32

FIRMA **ALUMARK**
SYSTEMY ALUMINIOWE

SKAWINA - PIŁSUDSKIEGO 43B
tel./fax 275-34-73 tel. 276-16-62

• PRZESUWNE ZABUDOWY
BALKONÓW

• ZADASZENIA
• DRZWI I OKNA
• WITRYNY
• POLIWĘGLAN

RATY™
EKSPOZYCJA: **DH WANDA**
parter, naprzeciwko lamp

NAGROBKI GRANITOWE

Z montażem
kpl. już **2 200 zł!**

☎ 012 642-25-21 kom. 0503-570-935
Kraków, ul. Darwina 8

KOMPLEKSOWE REMONTY BUDOWLANE

OD „A” DO „Z”

szybko ✦ tanio ✦ fachowo
Tel. 0515-829-379

Spółka Akcyjna

ZATRUDNI:

- tokarzy z min. 5-letnią praktyką
- spawaczy z uprawnieniami-podstawowymi
- specjalistę ds. kontroli jakości produkcji z uprawnieniami do kierowania, nadzorowania i kontrolowania budowy i montażu konstrukcji, znajomością rysunku technicznego, zagadnień związanych z obróbką skrawaniem i spawalnictwem

Kontakt:

012 645-09-00, 012 645-05-19

Transbud Nowa Huta S.A.

TNH®

Naprawa układów zasilania silników wysokoprężnych BOSCH Diesel Service

Zapraszamy od poniedziałku do piątku
w godz. od 7 do 16

30-969 Kraków, ul. Ujastek 11
tel. (12) 681-82-54; tel./faks (12) 644-79-24



www.slimak.prawojazdy.com.pl

Nauka Jazdy „ŚLIMAK” Kat. „B”
OS. ALBERTYŃSKIE 36
SZKOŁA PODSTAWOWA NR 100 W KRAKOWIE
Biuro: pon. 17-19, wt. 10-12, czw. 17-19
012 649-14-92 w. 20 (w godz. otw. biura)
Kursy prawa jazdy i doszkalanie
Atrakcyjne ceny, zniżki dla uczniów i studentów, raty
Tel. +48 604-506-919 (24h)

Restauracja „Piastowska” Zaprasza!!!

w godz. 10.00-22.00



648-27-26

www.piastowska42.fm.interia.pl

Os. Tysiąclecia 42

SALA KLIMATYZOWANA

organizujemy przyjęcia okolicznościowe, wesela i bankiety w restauracji i w miejscu wskazanym przez klienta – możliwość negocjacji cen; istnieje możliwość dowozu zamówionych wyrobów

oferujemy bardzo dobrej jakości wyroby garmazeryjne – bez konserwantów po bardzo atrakcyjnych cenach, dla odbiorców indywidualnych i zbiorowych – (F-VAT);

Tanie obiady firmowe po 8 zł



NOWOBUCKIE CENTRUM KULTURY
Al. Jana Pawła II 232, 31-913 Kraków, www.nck.krakow.pl



**CENTRUM
JEZYKÓW
OBCYCH**

Proponuje uczestnictwo w kursach językowych:

ANGIELSKI, NIEMIECKI, FRANCUSKI, WŁOSKI,
HISZPAŃSKI, SZWEDZKI, ROSYJSKI, UKRAIŃSKI, HINDI

- wszystkie stopnie zaawansowania - dzieci, młodzież, dorośli
- przygotowanie do egzaminów: FCE, CAE, CPE, LCCI, DELF, CELI, ZD, ZM
- matura • Business English • profil medyczny

ZAPISY OD 3 WRZEŚNIA 2007

Informacje: tel. (012) 644 09 39 www.nck.krakow.pl

Z

Zdrowie i uroda

PRZYCHODNIA LEKARSKA
 NOWA HUTA os. Szklane Domy 2a
 REJESTRACJA 012-644-98-99
 Sekretariat 012-643-76-03
 fax 012-644-61-07

BADANIA:
 > okresowe pracowników -1 dzień
 > na książeczkę zdrowia - 1 dzień
 > kierowców kwalifik.-okresowe

LEKARZE:
 * internista-lekarz med.pracy
 * leczenie w ramach NFZ:
 neurolog i ginekolog
 * chirurg naczyniowiec
 * laryngolog * okulista
 * dermatolog * stomatolog
 > PRACOWNIA ANALITYCZNA
 pełny zakres (wyniki w dn. następnym)
 > EKG spoczynkowe
 > USG jamy brzusznej i ginekologicznej
 > RENTGEN kręgosłupa i kłt.piersiowej
 > REHABILITACJA - MASAŻE
 > ZABIEGI PIELĘGNIARSKIE

NISKIE CENY I FACHOWA OBSŁUGA

GABINET KARDIOLOGICZNY

os. Centrum A bl.3
 (wejście od podwórza)
 lek. med. Krzysztof Ideć

BADANIA WYKONYWANE NA MIEJSCU

- test wysiłkowy
- echo serca
- badanie Holtera

Rejestracja:
 ☎ 357-36-12

VIDENT

- ◆ protezy zębowe, korony, mosty
- ◆ ekspresowe naprawy protez
- ◆ pełny zakres usług protetycznych

Niskie ceny, wysoka jakość materiałów!
 os. Boh. Września 1a/3g
 tel. 645-93-33

W Dzielnicy XIV Czyżyny

KURSY PIERWSZEJ POMOCY Z OBSŁUGĄ AED

Rada Dzielnicy XIV Czyżyny zaprasza mieszkańców Dzielnicy do udziału w bezpłatnych kursach pierwszej pomocy. Kursy prowadzone są zgodnie z wytycznymi Polskiej Rady Resuscytacji i zawierają także moduł szkolenia w zakresie obsługi automatycznych defibrylatorów zewnętrznych (AED).

Przypomnijmy, że zgodnie z uchwałą podjętą we wrześniu br. przez Radę Miasta Krakowa zatwierdzającą założenie „Ramowego Programu Krakowska Sieć AED IMPULS ŻYCIA” automatyczne defibrylatory zewnętrzne od 2008 r. mają być instalowane w najbardziej naważnych miejscach publicznych w Krakowie. Dlatego organizowane przez czyżyński samorząd kursy uczą zarówno jak udzielać pierwszej pomocy przedmedycznej w przypadku braku dostępu do zestawu AED, jak i z jego wykorzystaniem.

Kurs obejmuje dwa dni szkolenia, po 6 godzin zegarowych i zakończony jest uzyskaniem certyfikatu potwierdzającego przeszkolenie w zakresie BLS (Basic Life Support) i AED (Automated External Defibrillation) – informuje nas przewodniczący Rady i Zarządu Dzielnicy XIV Jerzy Woźniakiewicz.

Najbliższe terminy kursów to:
 ■ 22, 23 września (g. 8.00–14.00), „Klub 303”, os. Dywizjonu 303 paw. 1;
 ■ 25, 27 września (g. 8.00–14.00), świetlica VIII Komisarjatu Policji, os. Zgody 10;

■ 29, 30 września (g. 8.00–14.00), „Klub 303”, os. Dywizjonu 303 paw. 1.
 Terminy kursów w październiku nie zostały jeszcze ustalone, jednak można już wstępnie zapisywać się także na nie. Zapisy przyjmowane są osobiście, telefonicznie lub e-mailem w Biurze Dzielnicy XIV os. Dywizjonu 303 nr 34, tel. 647-61-64, e-mail: rada@dzielnica14.krakow.pl. Osoby wysyłające zgłoszenie pocztą elektroniczną prosimy o podanie adresu zamieszkania i numeru telefonu kontaktowego.

Rada Dzielnicy XIV już drugi rok organizuje bezpłatne kursy pierwszej pomocy dla mieszkańców. W roku 2006 ukończyło je 80 osób, a w bieżącym roku środki przeznaczone na ten cel (5000 zł) pozwolą na przeszkolenie 125 kursantów. W tegorocznych kursach dzięki zaproszeniu ze strony Dzielnicy obok mieszkańców uczestniczyć będą również policjanci oraz strażnicy miejscy pełniący służbę na terenie Czyżyn. Oferta zostanie skierowana także do nauczycieli z czyżyńskich szkół i pracowników placówek kultury.

(f)

ZDROWE PRODUKTY SPOŻYWCZE

Wędrując między sklepowymi półkami natykamy się na mnóstwo produktów spożywczych. Bywa, że podejmując decyzję, który produkt wrzucić do koszyka, sugerujemy się etykietą „zdrowe” lub „dietetyczne”.

Ale nawet wśród nich znajdziemy i takie, które choć są zdrowe, to nie są dietetyczne, a jak są dietetyczne, to nie są zdrowe. A trafiają się i takie, które nie są ani zdrowe, ani dietetyczne. Zrobmy zatem krótki przegląd niektórych produktów spożywczych i zastanówmy się, co w nich tkwi naprawdę. Popularnością cieszą się na przykład dzemy niskosłodzone – bo dietetyczne i zdrowe. To prawda, że dzemy takie zawierają mniej cukru, ale cukier działa konserwująco. Dzemy niskosłodzone muszą być więc konserwowane chemicznie, a konserwanty zdrowe już nie są.

Kolejne przekonanie – margaryna roślinna jest zdrowsza od masła. To prawda, że masło jest bardziej tłuste, ale zawiera za to niezbędne dla zdrowia witaminy A, E i D. Co prawda, margaryna jest wzbogacana o te witaminy, ale nie są one tak wartościowe jak witaminy naturalne. Ponadto, w celu utwardzenia, margaryna poddawana jest procesowi estyfikowania, który zmienia budowę jej cząsteczek. A w ten sposób powstają związki chemiczne, które zdrowiu nie służą.

Kolejne przekonanie, to przekonanie, że ciemne pieczywo jest bardziej zdro-

we od pieczywa białego. Problem w tym, że wiele gatunków pieczywa produkuje się z białej mąki, a następnie barwi karmelem. Wybierając chleb dokładnie czytamy etykiety. Ciemne pieczywo, nie zawsze znaczy pieczywo pełnoziarniste.

Napoje z owoców zawsze zdrowe? Zawsze zdrowe i dietetyczne są naturalne owoce i soki. Tymczasem napój czy nektar, to nie sok. Napoje czy nektary, to soki rozcieńczone i uzupełnione wodą oraz cukrem. Najczęściej zawierają 50 procent soku i... sporo kalorii – butelka o pojemności 590 ml ma ich około 300 – czyli tyle co paczek.

I na koniec tej wylizanki pieczywo z dmuchanego ryżu, które uchodzi za zdrowe, bo niskokaloryczne. I w tym wypadku, rzeczywistość jest nieco inna. Co prawda, kromeczka takiego pieczywa zawiera niewiele kalorii, ale aby zaspokoić głód, trzeba zjeść go więcej i kalorii się uzbiera. Poza tym pieczywo ryżowe zawiera tuczającą skrobię, a przy okazji nie ma prawie żadnych wartości odżywczych, błonnika, minerałów i witamin. Lepiej więc sięgnąć po chleb razowy lub wieloziarniste pieczywo chrupkie.

(a)

DZIEŃ BEZPŁATNEJ PORADY GINEKOLOGICZNEJ!

Tylko 21 września br. możesz skorzystać z BEZPŁATNEJ porady lekarza specjalisty, ginekologa-położnika.

PRZYCHODNIA: Specjalistyczny Gabinet Ginekologiczno-Położniczy, os. Szklane Domy 2A, Kraków.
 REJESTRACJA: tel. 012 644-21-87, w godz. 9.00–12.00

APTEKI BLISKIE SERCU

- ✓ Apteka os. Wandy 23, tel. 644 27 64 **ZŁOTY PUNKT**
- ✓ Apteka os. Urocze 1, tel. 425 85 23
- ✓ Apteka os. 2. Pułku Lotniczego 1, tel. 648 38 98
- ✓ Apteka os. Na Stoku 32, tel. 640 59 20 **ZŁOTY PUNKT**
- ✓ Apteka os. Piastów 23A, tel. 645 77 15 **ZŁOTY PUNKT**
- ✓ Apteka os. Bohaterów Września 2, tel. 645 83 13 **ZŁOTY PUNKT**
- ✓ Apteka os. Centrum E 15A, tel. 425 77 85 **ZŁOTY PUNKT**
- ✓ Apteka pl. Bieńczycki, tel. 681 39 59

ZŁOTY PUNKT – apteka należy do sieci „Złoty Punkt”

BRT – LECZY WIELE SCHORZEŃ

W naszym gabinecie leczymy m.in.:
 – nerwice – bóle kręgosłupa i stawów
 – depresje – otyłość – astmę – reumatyzm
 – wrzody – alergie – nerwobóle

◆ TERAPIE ANTYNIKOTYNOWE, ANTYALKOHOLOWE
GABINET BIOREZONANSU
 Kraków, os. Krakowiaków 43 pon.–pt. 10–17.
 Tel. 642-07-03

KARDIOLOG

lek. med. JACEK TRZAŃSKI
KONSULTACJE ECHOKARDIOGRAFIA EKG
 Przychodnia Lekarska na os. Kolorowym 21, p. 213, 1 piętro
 Rejestracja telefoniczna: (012) 644-10-49

PRACOWNIA RENTGENOWSKA

Wykonujemy zdjęcia:
 → kręgosłupa
 → klatki piersiowej
 → kostne, zębów i panoramiczne zębów
os. Urocze 2
 Tel. 644-92-82

PRODENT® os. Niepodległości 3 A
 tel. 681-33-22, 681-34-80 czynne pon.–pt. 9–21, sobota 9–18

PEŁNY ZAKRES USŁUG

◆ stomatologia ◆ protetyka
 ◆ ortodoncja
 EMERYCI I RENCISCI 30% ZNIŻKI NA USŁUGI PROTETYCZNE
RATY! RATY! RATY! RATY!

POGOTOWIE STOMATOLOGICZNE PEŁEN ZAKRES LECZENIA

ul. Mogińska 121, tel. (012) 413-04-66
 czynne: pn.–sob. 10.00–22.00, niedziela 10.00–21.00

Prezydent Miasta Krakowa Jacek Majchrowski zaprasza na Międzynarodowy Festiwal Gitarowy

Nowohucka Jesień Gitarowa

International Guitar Festival 2007

PROGRAM

25 WRZEŚNIA (wtorek)

27 WRZEŚNIA (czwartek)

godz. 15.00

warsztaty gitarowe
JACEK KRÓLIK

(MDK im. J. Korczaka, os. Kalinowe 18)

godz. 18.30

koncert duetu gitarowego
ROCH MODRZEJEWSKI
PAWEŁ KWASNY

(MDK im. J. Korczaka, os. Kalinowe 18)

godz. 20.00

wernisaż wystawy malarstwa
MIRY SKOCZEK - WOJNICKIEJ
I IWO BIRKENMAJERA

(MDK im. J. Korczaka, os. Kalinowe 18)

26 WRZEŚNIA (środa)

godz. 15.00

lekcje mistrzowskie
TOMASZ ZAWIERUCHA

(MDK im. J. Korczaka, os. Kalinowe 18)

godz. 19.00

koncert gitarowy
ŁUKASZ PIETRZAK

(Kościół św. Cystersów w Mogile, ul. Klaszorna 11)

godz. 15.00

warsztaty gitary jazzowej
JAREK ŚMIETANA

(MDK im. J. Korczaka, os. Kalinowe 18)

godz. 19.00

koncert gitarowy
TOMASZ ZAWIERUCHA
(Niemcy/Polska)

(Aula Akademii Muzycznej ul. św. Tomusza 43)

28 WRZEŚNIA (piątek)

godz. 15.00

warsztaty bossa nova
i aranżacji gitarowych
JANUSZ STROBEL

(MDK im. J. Korczaka, os. Kalinowe 18)

godz. 19.00

koncert gitarowy
JORGE CARDOSO

(Argentyna)

(Aula Akademii Muzycznej "Florianka"
ul. Baszowa 8)

Koncerty prowadzi
Lidia Jazgar www.krakow.pl

Dyrektor Festiwalu: **Monika Modrzejewska**

KRAKÓW

25-28 września

Informacja i kontakt:
Monika Modrzejewska, ul. Kalinowe 18
31-814 Kraków
tel. (012) 644 89 93 tel./fax: (012) 644 89 50
warsztaty@njamdk.pl
festiwal@njamdk.pl
www.jesienigitarowa.pl
transmisje z festiwalu na www.tvnet.com.pl

F.H. PALISANDER

Studio Dekoral

TANIE FARBY

na TOMEX-ie

Dekoral
SUPER TRWAŁA
10L

39,99

~~55,00~~

Promocja

GIESZYŃKA
STANDARD
10L

24,99

~~33,00~~

walek malarski z kratką
do każdej 10l farby
GRATIS*

*promocje nie łączą się

F.H. PALISANDER • Plac Targowy TOMEX • tel. 012 644 89 93

F.H. PALISANDER

Studio Dekoral

SKLEP I HURTOWNIA
CHEMICZNA



FARBY, TYNKI
SYSTEMY DOCIEPLEŃ
ELEMENTY WYKOŃCZENIA
WYKŁADZINY DYWANOWE
WYKŁADZINY PCV
CHODNIKI



F.H. PALISANDER

SIGMA
COATINGS



dekoral

F.H. PALISANDER • Plac Targowy TOMEX • tel. 012 644 89 93

AUTO GAMA
KRAKÓW, OS. KOMBATANTÓW 5 TEL./FAX (012) 647-48-98, (012) 649-85-75

ARTYKUŁY MOTORYZACYJNE
CZĘŚCI ZAMIENNE DO SAMOCHODÓW:

- OSOBOWYCH
- DOSTAWCZYCH
- CIĘŻAROWYCH

SZEROKA GAMA AKCESORIÓW SAMOCHODOWYCH
www.autogama.pl • e-mail: auto@autogama.pl

ZAPRASZAMY: PN.-PT.: 8.00-18.00; SOBOTA 9.00-14.00

Agencja Reklamowa „Studio L” sp. j.
Rok zał. 1992

ZAPRASZA DO NOWEJ SIEDZIBY
Kraków - Nowa Huta, ul. K. Makuszyńskiego 17/1
tel./fax: (012) 423 57 76, 656 44 15, studio@l.pl

- BIURO OGŁOSZEŃ
- DRUKARNIA CYFROWA
- POLIGRAFIA
- GADŻETY I UPOMINKI
- REKLAMA ZEWNĘTRZNA

www.studio1.com.pl

LEGALIZACJA WODOMIERZY
2-letnia gwarancja
5-letnia legalizacja

WSZELKIE NAPRAWY WODOMIERZE PRZEMYSŁOWE - REGENERACJA
HURTOWA SPRZEDAŻ
ul. Klasztorna 2
tel. 643 12 64, faks/tel. 642 14 38

Zapraszamy do RESTAURACJI HOTELU JB na

DNI GOŁONKI
12.09-22.09.2007 r.
w godz. 13.00-21.00

tylko 35 zł

MUZYKA NA ŻYWO ...golonka w warzywach
...golonka po diabelsku
...golonka duszona w piwie po bawarsku
...i wiele innych równie smacznych golonek

BYŁEŚ, TO WIESZ...

JB HOTEL, ul. Ujastek Mogiłski 7, 31-752 Nowa Huta Tel. 680-71-00

Zaufaj gwiazdom, zwłaszcza tym, które Ci sprzyjają

HOROSKOP

BARAN (21 III-20 IV). Najtrudniejsze chwile masz już zdecydowanie za sobą. Teraz w przyspieszonym tempie odzyskujesz kondycję i będziesz mógł zabrać się do realizacji swoich ambitnych planów. Powiedzie Ci się.

BYK (21 IV-20 V). Nie jesteś zachwycony nowym jesiennym rytmem pracy i perspektywą nadchodzących chłódów. Jeszcze żyjesz miłymi wspomnieniami wspaniałego letniego urlopu. Warto żebyś podtrzymał nawiązane wówczas znajomości.

BLIŹNIĘTA (21 V-21 VI). Teraz myślisz zamknąć się w jakiejś samotni i trochę pobyć sam na sam

ze sobą. Przez pewien czas dasz spokój organizowaniu większych towarzyskich imprez. Chcesz po prostu odpocząć.

RAK (22 VI-22 VII). Bardzo spontanicznie reagujesz na każde najdrobniejsze niepowodzenie. Nie lekceważ opinii innych, posłuchaj co mają do powiedzenia. Pamiętaj też o powiedzeniu, że głową muru nie przebijesz.

LEW (23 VII-22 VIII). Doskonale wiesz o co Ci chodzi i o co warto walczyć. Sprytu Ci nie brakuje, a i talentu dyplomatycznego także. Wszystko wskazuje na to, że wcześniej, czy później postawisz na swoich.

PANNA (23 VIII-22 IX). Pięknie zaczynasz tegoroczną jesień. Potrafisz się cieszyć drobiazgami, ale satysfakcję osiągasz przede wszystkim odnawiając kontakty z przyjaciółmi. Są Ci wdzięczni za pomocną dłoń.

WAGA (23 IX-22 X). Nie zagrzejesz miejsca w domu. Ciekawość świata i ludzi pobudza Twoją wyobraźnię, planujesz wycieczki, odwiedzin dalszych krewnych. Z pewnością niebawem czeka Cię dłuższa podróż.

SKORPION (23 X-21 XI). Bardzo starasz się nie dostrzegać codziennych problemów. Mało chodzi Ci, co się dzieje blisko Ciebie. Tkwisz w wirtualnej rzeczywistości i nikogo nie dopuszczasz do swego świata.

STRZELEC (22 XI-21 XII). Teraz nie może przeszkodzić w realizacji Twoich marzeń. Pewność siebie, aktywność, to atrybuty dzie-

ki którym zdobędziesz sukces. Sprzyja Ci też zdrowie. Korzystaj z tego pomyślnego okresu.

KOZIOROŻEC (22 XII-19 I). Jesteś w tak doskonałej kondycji, że potrafisz pokonać wszystkie przeszkody, które ewentualnie zagroziłyby Ci drogę do upragnionego celu. Zdobędziesz powodzenie w życiu społecznym.

WODNIK (20 I-18 II). Nadejdą lepsze dni, nawet jeśli teraz sprawy mają się źle. Nie rezygnuj ze swoich planów, ale nie chwytaj naraz „wielu srok za ogon”, najlepiej skup się na jednym, konkretnym temacie.

RYBY (19 II-20 III). Nieporozumienia z bliskimi spędzają Ci sen z powiek. Zastanów się nad przyczyną tego stanu rzeczy. Może podobnie jak od siebie, zbyt wiele wymagasz od innych. Bądź wyrozumiały dla ludzkich słabości.

SAMANTA

HUMOR

Spotykają się dwaj znajomi.

- Gdzie byłeś tak długo? - pyta jeden z nich.
- A, w komisariacie. Zatrzymali mnie, bo za wolno jechałem.
- Od kiedy to zatrzymują za zbyt wolną jazdę?
- Radiowóz mnie dogonił...

- Dlaczego blondynka potłukła się grabiąc liście?
- Bo spadła z drzewa.

- Jasiu, dlaczego spóźniłeś się do szkoły? - pyta nauczycielka.
- A, bo jedna pani zgubiła sto złotych.
- I co, pomagałeś jej szukać?
- Nie! Stałem na banknocie i czekałem aż ona odejdzie.

Cafe Bar „U MANIUSIA”
15 lat tradycji

Organizujemy: WESELA I INNE IMPREZY
Kraków, ul. Śliwkowa 4
☎ 12 357-46-92
kom. 0516-079-772, 0506-101-611
Dysponujemy wolnymi miejscami do końca roku!

SMREK SKLEP DRZEWNY
os. Kombatantów 6, tel. 649-65-42

- BOAZERIE • PANELE • LISTWY WYKOŃCZENIOWE
- DRZWI HARMONIKOWE • DESKA BARLINECKA

PROMOCJA PANELI PODŁOGOWYCH
FACHOWA OBSŁUGA, INSTRUKCJE MONTAŻU
zapraszamy: pon.-pt. 9.00-18.00, soboty 9.00-14.00

PIERSI KURCZAKA ZE SZPINAKIEM I BOCZNIAKAMI

Składniki: 1/2 szklanki mąki, sól, pieprz, 4-6 połówek piersi kurczaka, 1 jajko, 1 łyżka wody, 3 łyżki tartego parmezanu, 1/3 szklanki bułki tartej, 6 łyżek masła, 45 dag mrożonego szpinaku, 1 łyżka soku z cytryny, 25 dag boczniaków pokrojonych w plasterki.

Wymieszaj mąkę z solą i pieprzem. W misce roztrzep jajko z łyżką wody, w drugiej misce wymieszaj parmezan z bułką tartą. Obtocz piersi w bułce tartej, zamocz je w jajku i znowu obtocz w bułce. Włóż na godzinę do lodówki. W dużym rondlu rozgrzej 4 łyżki masła, podsmaż piersi z obu stron na rumiano, a następnie zmniejsz ogień, przykryj i gotuj ok. 20 minut. Ugotuj szpinak, wymieszaj z sokiem z cytryny i odrobiną soli i pieprzu. W rondlu rozgrzej pozostałe masło, dodaj grzyby i duś do miękkości. Na talerzu ułóż piersi kurczaka i szpinak, a na nich grzyby. Boczniaki można obtoczyć w mące, roztrzepanym jajku i tartej bułce, a potem usmażyć na oliwie, a także podać z cytryną i sosem tatarskim.



§ Akta sprawy... Mocne argumenty

Co pewien czas powraca dyskusja na temat zakazu posiadania niebezpiecznych przedmiotów. Kiedyś na taką listę trafiły np. kije baseballowe, potem przy okazji przeróżnych nierzadkich zdarzeń, chciano na nią włączyć np. noże i siekiery. Dyskusja na temat kanonu takich przedmiotów wydaje się jednak zbędna - ostatnio dwaj młodzi ludzie starli się w walce o dziewczynę używając do tego rozbitej butelki i starego łańcucha.

Co roku policja zatrzymuje w czasie legitymowania setki osobników mających przy sobie noże, kije, kastety, siekiery, tuczki kuchenne i młotki. I nie dotyczy to wyłącznie stadionowych bandytów. Dlatego stale pojawiają się kolejne propozycje poszerzenia listy niebezpiecznych przedmiotów objętych sankcjami karnymi. Tymczasem krzywdę innym można zrobić przecież praktycznie wszystkim.

Dwaj znajomi ze szkoły w ostatnim czasie nader często spotykali się na alkoholowych imprezach. 18-letni mieszkańcy os. Złotego Wieku upodabali sobie pusty dom w okolicach Batowic i tam też urządzali popijawy z coraz liczniejszym i szemranym towarzystwem. Pewnego dnia trafiła tam 17-latką z Katowic. Dziewczyna uciekła z domu i nie przejmując się specjalnie tym co powiedzą inni, aktywnie uczestniczyła w Krakowie w meliniarsko-seksualnym życiu.

Obaj młodzi ludzie, nigdzie nie pracujący i szukający zazwyczaj tego co można ukraść i sprzedać, właśnie w trakcie jednego z nocnych spotkań w melinie poznali młodą Kingę. Panów było na spotkaniu trzech i ona jedna. Oczywiście nie zabrakło tanich win, które po pewnym czasie zmogły ich znajomego, który przyjechał z poznaną w okolicach Dworca Głównego 17-latką. Obaj pozostali na placu boju koledzy rozpoczęli po pewnym czasie bezpardonowe umizgi wobec dziewczyny, które z wulgarnych i mało apetycznych przerodziły się w bezpośrednią rywalizację.

Jak to zwykle bywa, alkohol niezwykle skutecznie oślepia i odejmuje rozum, szczególnie, gdy w tle pojawia się kobieta. Pewnie, dlatego między Krzysztofem H. i Romanem U. doszło najpierw do pijackich słownych potyczek, a potem pierwszy z nich sięgnął po wiszącą na ścianie kawalek łańcucha. Wymachując nim ruszył na swego rywala. A ten gdy oberwał końcem ogniwa w bok i następnie w szyję, chwycił za stojącą na stole butelkę po winie. Rozbił ją robiąc tzw. tulipana i zaatakował przeciwnika. Pijana dziewczyna zeznała tylko, że widziała, iż ostrze szkła wbija się jednemu z nich w brzuch, a drugi zaczyna się dusić mając na szyi łańcuch. Gdy obaj upadli, przytomnie sięgnęła po telefon śpiącego znajomego i wezwała pogotowie.

Panowie H. i U. w stanie dość poważnym po sporym ubytku krwi i licznych obrażeniach wewnętrznych trafili do szpitala. Po wytrzeźwieniu i dojściu do siebie, usłyszeli zarzuty udziału w bójce i spowodowaniu u swego przeciwnika ran zagrażających życiu. W kilka dni potem obaj zostali zamknięci w areszcie. Również z wolności musiała zrezygnować podejrzana o okradanie pijanych 17-latką z Katowic oraz jej znajomy z dworca. Jak się okazało, 25-latek był poszukiwany listem gończym przez pomorską policję. I to za uczestnictwo w zbiorowym gwałcie. (mar)

www.santorini.krakow.pl biuro@santorini.krakow.pl

SANTORINI RESTAURACJA HOTEL
BEZPŁATNY DOSTĘP DO INTERNETU
RESTAURACJA, HOTEL
Kraków, ul. Bulwarowa 35 b, (012) 644-91-11

Sentencja tygodnia

Honestum non est semper, quod licet - Nie zawsze uczciwe jest to, co jest dozwolone.
Paulus Iulius

CENTRUM SAMOCHODÓW Perfect Service
FRANCUSKICH, JAPOŃSKICH I KOREAŃSKICH

- blacharstwo - lakiernictwo (komora lakiernicza - płyta - kompleksowe bezgotówkowe naprawy powypadkowe - auta zastępcze)
- mechanika - elektryka - diagnostyka (diagnoskop - komputer silnikowy - napędzanie klimatyzacji - geometria podwozia - naprawa i regulacja pomp wtryskowych)
- sklep z częściami (autoryzacja JC (JAPAN CARS))

NAJWIĘKSZY W KRAKOWIE WYBÓR CZĘŚCI DO AUT JAPONSKICH I KOREAŃSKICH!
wszystkie części dostępne w ciągu 24 godzin!

Kraków ul. Makuszyńskiego 5, tel.: 644-94-56